



# ประชาชาติ

## THE NATION

ปีที่ ๖

ฉบับที่ ๒๔๕๐

วันจันทร์ที่ ๕ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๑

ราคา ๕ สตางค์

### จะตั้ง องค์การ สภาการทัพ อย่างเต็มรูป วุฒ การมี ที่ปรึกษาบ็องกัน อาณาจักร นโยบายสงฆ์สภาให้รวมแต่การปกครอง

#### เป็นผลดีจะเด่นอกกฎหมายตั้ง

จะเป็นสภาให้ คำปรึกษา นโยบายสงครามแก่สถาบันพระราชกรณียกิจวางแผนการบ็องกันพระราชอาณาจักรทุกด้านทุกทาง

#### เหตุผล วุฒิปรัชชาชุดแรกตรงตรงทั้ง

ตำแหน่ง ที่ปรึกษา การ บ็อง กัน พระราชอาณาจักร ซึ่งครั้งเมื่อ คณะกรรมาธิการ และ มีเหตุกล่าวขวัญ ถึง คณะกรรมาธิการ ซึ่งในเวลาไม่นานนัก ถึง ๒ ครั้ง ๆ ๑ คือ ที่ปรึกษาท่าน พ.อ. พระยาทรงสุรเดช เด่นหน้าชื่อ ท่านรัฐมนตรีว่าการ กระทรวงกลาโหม รอดพระราชทานกราบบังคมทูล

ออกจากตำแหน่ง ครั้งที่ ๒ เกี่ยว กับ พ.อ. พระประศาสน์พิทยายุทธ ที่ (มีต่อหน้า๓๓)



### ทั้ง ๒ นิยายขึ้นต่อมหาเถรสมาคม ไม่ก้าวกล้าดีของคณะสงฆ์

ในที่สุดนโยบายการส่งเสริมคณะสงฆ์ ก็เป็นอันแน่นอนแล้ว สภาผู้แทนราษฎร ในคราวประชุมวันเสาร์ ที่ ๓ เดือนนี้ ได้ลงมติรับเอาแนวบริหารทางที่ ๑ ซึ่งรัฐบาลแบ่งแยกเสนอให้พิจารณา เป็นนโยบายของสภาฯ มอบให้แก่รัฐบาลนำไปร่างเป็นพระราชบัญญัติการบริหารคณะสงฆ์ฉบับใหม่.

หลังจากการประชุมลับของสภาฯ ในเรื่อง ญัตติขอรับนโยบายเกี่ยวกับคณะสงฆ์ของ รัฐบาล ๒ ครั้ง ที่แล้ว

★ การแข่งขันฟุตบอล ★  
เชื่อมสามัคคี ระหว่าง ทีม พระองค์เจ้าอาทิตย์ ประชานคณะผู้สำเร็จราชการฯ (วังสวนกุหลาบ) กับ ทีม สมาคมนักเรียนเก่าอังกฤษ ที่สนามวชิราวุธ วิทยาลัย เมื่อวันที่ ๒ เดือนนี้ นักเรียนเก่าอังกฤษชนะ ๑-๐.

สภาฯ วัที่จะ ให้ นโยบายแก่ รัฐบาล และต่อมาในครั้งที่ ๓ เมื่อวันที่ ๓ เดือนนี้ การณ์ก็ปรากฏว่าเป็นที่ยึดถือโดย สภาฯ ขอให้ นโยบาย ทางที่ ๑ อันมีความว่า รวมการปกครองคณะสงฆ์ ขึ้น ครอง ต่อ มหาเถรสมาคม ซึ่งโดยปกติก็ เป็น ผู้บริหาร (มีต่อหน้า ๓๕)

### โหล-บันทึก

หน้า ๓  
" ๕  
" ๕  
" ๗  
" ๘  
" ๕  
" ๑๐  
" ๑๒

๕๕๕  
(มีต่อหน้า ๓๓)

# ญี่ปุ่นเพิ่มกำลังรบฟากแมน้ำแดงซีเกียง

## ตั้งเครื่องบินทิ้งระเบิดไม่ยับยั้ง เพื่อเร่งมือเข้ายึดฮั่นเค้า

ฮั่นเค้า ๓ กันยายน - เมื่อวันเสาร์ ญี่ปุ่นได้เพิ่มความพยายามของตนบนฝั่งเหนือ และฝั่งใต้แม่น้ำแยงซีจนเป็นทวีคูณ ทั้งนี้เพื่อเร่งมือเข้ายึดฮั่นเค้าโดยเร็ว บนฝั่งด้านเหนือแม่น้ำ ทหารญี่ปุ่นได้รับ ทหารราบ เป็นกำลังหนุน อีก ๖ กองพัน ทหารปืนใหญ่ ๓ กองพัน และรถเกราะ ๓๐ คัน ได้ทำการโจมตีระหว่างช่องไม้กับถ่วงซี ซึ่ง ทหารจีนได้บึ่งถ่วงถ่วงอยู่ โดยเข้มแข็งอย่างไม่หยุดยั้ง ญี่ปุ่นได้ประคองความกล้าใน การ รุก เป็น ๓ กระบวน ไม่ถึงถ่วงซี ภายใน ระยะ ๓๐ กิโลเมตร ทางด้านตะวันออก ในปัจจุบันจีน

กำลัง ตั้งทัพหนุน อย่างเข้มแข็งไปยังถ่วงซีอยู่ ส่วนบนฝั่ง ใต้แม่น้ำแยงซีได้กำลังหนุนของญี่ปุ่นก็ได้ไปถึงแล้ว บัดนี้ปรากฏว่า ญี่ปุ่นกำลังจะรุกไปทางไคคัม ทางรถไฟสายกิวเกียง-นานจาง เพื่อขยายฐานทัพสำหรับทำการโจมตีฮั่นเค้าครั้งสำคัญ จากกิวเกียง ยี่จางและซิงซิมบนฝั่งทะเลสาบไปยวง ทหาร ญี่ปุ่น ๒ กระบวนกำลังยกตัวไปเคียนซิงถูกเครื่องบินญี่ปุ่นทิ้งระเบิด อย่างไม่ยับยั้ง ในวันนี้แล้ว.

(ทรานสโชน)

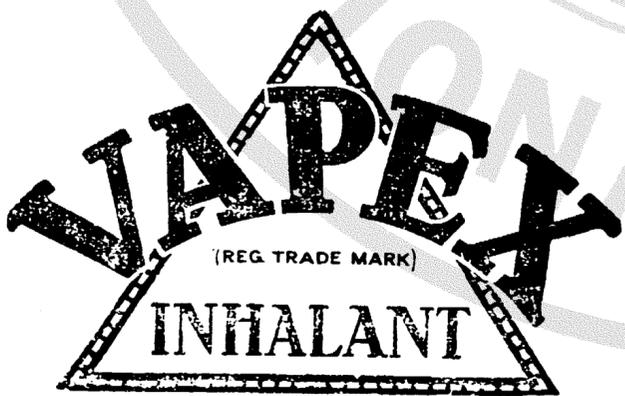
โตเกียว ๓ กันยายน - ชาวหนังสือพิมพ์ จากกิวเกียงแถลงว่า กอง

## ความตึงเครียดระหว่างเซคกับเยอรมันลุ้เตเตนคลายลง ว่ายึดเยอรมันการรับผิดชอบให้เซคแล้ว

ปารีส ๓ กันยายน - หนังสือพิมพ์เออโปลย์ ระบุว่า การเจรจาเมื่อวันศุกร์ได้ ทำให้ความตึงเครียดในเขตพิพาทระหว่างเยอรมัน กับ เซคคลายตัวลงเล็กน้อย ตรงกันข้ามกับที่ได้เกรงกันไว้ การเจรจានี้จะไม่มี การหยุดยั้ง และในตัวเองเป็น พันสำหรับความเห็นไปในทางดี หนังสือพิมพ์ ฟิกาโรอ้างว่าอยู่ในฐานะที่จะแถลง ว่า ฟือเรอร์ ได้รักษาเสรีภาพการกระทำของตนไว้ ความเห็นในการปรึกษาหารือระหว่างฟือเรอร์ กับ คอมมูร์เตสไตน์ ซึ่ง ได้ยุติลง ทำให้

สถานการณ์ หยอน ความ คับขัน ลง นั้น บัดนี้หนังสือพิมพ์ฝรั่งเศสได้มี ประจักษ์ใจแล้ว โดยมากได้มีส่วนช่วยออกสบายใจไปด้วย คำกล่าวที่หนักแน่นโดยผู้ที่ซื่อสัตย์จริงที่ว่าการรับผิดชอบสำหรับเหตุการณ์ครั้งนี้ได้ไปเกี่ยวข้องกับระหว่างเซคกับ เยอรมัน ซึ่งต้องการบางแห่งได้หวังที่จะเห็นย้ายไปยังกรุงเบอร์ลิน ถูกฟือเรอร์คืนให้แก่เซคแล้ว หนังสือพิมพ์ ฟิกาโรอธิบายว่า เป็นผลทางตรรกวิทยา ตาม ความเห็น ของเยอรมันที่ว่า เป็นเรื่องของเซคที่จะต้องเตรียม การรบ ใช้ ความ ยุติธรรม ซึ่งได้ ก่อขึ้นแก่เยอรมัน ซึ่งเซคตนภายในรัฐเซคโคสโดจะเคีย ส่วนหนังสือพิมพ์มาตงแถลงว่า ถึงแม้เยอรมัน จะเซคจะขึ้น ให้ปฏิบัติ ตามคำเรียกร้อง ใน โครงการ คัดค้านอย่างครบถ้วนสมบูรณ์ก็ตาม แต่ก็เหมือนว่าจะไม่มีการทำให้การเจรจา ทำลายลงเลย. (ทรานสโชน)

โรคหวัดที่อาจจะจับเป็น  
แก้ท่านได้ทุกเมื่อ  
จงใช้  
วาเป็กซ์



“หยุดเดียวลงบนผ้าเช็ดหน้า”  
ห้างบอเนียว จ.ก. เอเยนต์

ทหารญี่ปุ่นที่กำลังล้อมพิศภูเขาดูซานอยู่ ได้ เริ่ม ทำการ ติดตามทหารจีน ประมาณกว่า ๓๐๐,๐๐๐ คนเป็นการใหญ่ ซึ่งทหารจีนเหล่านี้โดยถูกโจมตีอย่างกระหน่ำหนัก กำลัง หนีไป ทางโตฮานตามทางรถไฟสายกิวเกียง - นานจาง ชาวจีนบอกว่า ทหารจีน ๕ กองพันหนีจากเจียนซานในภาคตะวันตกเฉียงใต้ พิศภูเขาดูซานได้ตั้งมั่นอยู่ตลอดทุกเมื่อในตอนศึก. ส่วน ทหารญี่ปุ่นอีกกองหนึ่งซึ่งกำลังรุกไปทางโตฮานจากซิงซิมบนฝั่ง ทะเลสาบไปยวง ได้ชัยชนะในการโจมตีทหารจีนแตกไปจากบันดาร์มันบนฟาก ตะวันตกพิศภูเขาดูซาน และในขณะนั้นทำการต่อสู้กับกองทหารจีนบนที่ราบระหว่างทะเลสาบไปยวงกับทาง รถไฟสายกิวเกียง - นานจาง ในขณะที่เดียวกันยังมีทหารอีกกองหนึ่ง ซึ่งรุกไปทางไคคัมทางรถไฟสายกิวเกียง - นานจางกำลังเข้าประชิดมาไคคัม หังโตฮานไป ทางเหนือ ประมาณ ๑๕ กิโลเมตรอย่างหนัก. (แรงใจ)

ตำรวจล่งล้านวน ไต่สวน  
ไขปลิวเดือนให้อัยการ  
เมื่อวันเสาร์ที่... เพื่อ...  
เป็นอันหยุดโดย...  
หนังสือพิมพ์...  
และนัดให้ทำงาน...  
เคต่อนให้...  
และรักษาสุขภาพของ...  
เดือนคัมภี...  
รอดเอก...  
แรง คัมภี...  
จงใช้ยา...  
กรม...  
เป็นประจำเป็นยา...  
ส่วน...  
ขึ้น เหมือนยา...  
ถ้า...  
กา ไปรดเกล้า...  
รายยาทั่วไป...  
ที่...  
แม่ทัพขึ้นไป...  
ลิศระยา...  
ผู้จัดการกา...  
เจ้าหน้าที่...  
ดวง พระนคร

# นายสถานียอมขอโทษนางสาวราชบุรีต่อหน้าศาล เกิดไฟไหม้ที่ชุมชน

## พิธีปฏิญาณตน ทหารใหม่ กองพันทหารราบที่ ๒

เมื่อวันที่ ๓ เดือนนี้ ผู้บังคับการ มณฑล ทหารบกที่ ๓ ได้จัดการประกอบ การ พิธี ให้ ทหารใหม่ ซึ่งได้รับ การฝึกครบถ้วนตามข้อบังคับแล้วกระทำสัตย์ปฏิญาณ ต่อ ร้อยเอกเดิม พล ณะบริเวณโรงทหาร กองพันทหาร รามที่ ๒ เขตที่ ๗ ถนนพระราม ๕ บาง ซื่อ การพิธีได้ดำเนินไปดังนี้ เวลา ประมาณ ๑๔.๔๐ น. พระสงฆ์เจริญ พระพุทธมนต์ ทหารใหม่ซึ่งจะทำ สัตย์ปฏิญาณได้ตั้งแถวดับ พระพุทธ มนต์ ในสนามหน้าหน้าที่ว่า การกอง พันซึ่งเป็นที่ตั้งอาคารสงฆ์ เมื่อพระ สงฆ์เจริญพระพุทธมนต์จบแล้ว เวลา ประมาณ ๑๕.๔๐ น. นายพันเอกหลวง พิบูลสงครามรัฐมนตรี กระทรวงกลา โทมในเครื่องแบบทหารบกสวมสาย สายพระเครื่อง ราช อัญมณีกรมมิ่งกุญ ้อยาม อัน มี เกียรติยศ ยิ่ง ชั้น สูง สุด "มหาอรรคมงคล" ได้ไปถึง เคระ วมบรรเลงเพลงมหาฤกษ์แสดงความ เคารพแด่เจ้าแล้ว ท่านรัฐมนตรีได้ รับ มณฑลซึ่งตั้งอยู่ติดกับที่ ประ คิษฐาน ของร้อยเอกเดิมพลเอกถาวร อุนทร พจน์ ให้ โอวาท แก่ ทหาร มี ใจความ ดังนี้

วันนี้เป็นวันที่ทหารจะทำสัตย์ปฏิญาณ ต่อร้อยเอกเดิมพล ซึ่งนับว่าเป็น การสำคัญในชีวิตของทหาร ท่าน ได้ รับถึงความสำคัญ ในการ ปฏิญาณ ตนและความสำคัญ ของร้อย เอกเดิม พลอันเป็นมิ่งขวัญ ของทหาร ร้อย เอกเดิมพลเป็นรอง ศักดิ์สิทธิ์ อย่าง ยิ่ง โดยที่มิ่งขวัญ สำคัญ ๔ อย่าง ประ ะ อย คือ ๑. ผู้บังคับซึ่งเป็นเครื่องหมาย แห่งชาติ ๒. พระพุทธรูปซึ่งประดิษฐาน อยู่บน ยอดธง เป็น เครื่องหมาย แห่ง ชาติ ๓. พระบรมนามาภิไธยย่อเป็น เครื่องหมายแห่งพระมหากษัตริย์ ๔

(มีต่อหน้า ๓๓)

## และทาง การตั้งย้าย ไฟ ไปประจำสงขล

เมื่อวันที่ ๒ เดือนนี้ อันเป็นวันที่ ศาลจังหวัดราชบุรีนัดพิจารณาคดีพระ ยานใจทกคักนางสาวราชบุรี พยาน นนท์ นางสาวราชบุรีพ.ศ. ๒๔๗๐ พ้องกล่าวหาว่า นายสวด เนียมศิริ นายสถานีรถไฟราชบุรี กล่าวถ้อยคำ หลอนประมาทคน คือทนาย ประชาชน ที่ ไปรอรับรถก่อน ได้เวลา ๘.๔๕ น. นายกระแสร้อยราชกิจ ผู้พิพากษาได้ ออกนั่งพิจารณาคดี เรื่องนี้ ศาล ได้ โถงถ้อย ให้ใจทก จำเลย ประณั ประยอมปรองคอง กัน ในที่สุด แห่งการไต่ถ้อย ของ ศาล จำเลยได้ ยอมกล่าวขอโทษใจทกคักหน้าศาล และใจทก ยินดีขอพ้องให้คดีเป็นอัน เสร็จเด็ดขาดกันไป มิใช่ไปพึ่งการ พิจารณาคดีกันมาก ทางกล่าวชมเชย น้ำใจของใจทกจำเลยในคดีนี้ ที่วาง ฝ้ายข้างแฉ่ง น้ำใจเป็นนักกีฬาต่อสู้ อันเป็นเหตุให้ คดียุติได้เพียงแค่นี้ อนึ่งทราบว่า ทางการได้มีคำสั่ง ให้ย้ายนายสวดเนียมศิริ นายสถานีรถไฟ ราชบุรีไปเป็นนายสถานีรถไฟสงขลา กำหนดให้ออกเดินทางในวันที่ ๒ เดือน นี้ และย้ายนาย สถานี บ้าน โบบังไป เป็นนายสถานีราชบุรีแทน.

## ญี่ปุ่น ปรัดเขียนคำสั่งเจร จากตั้งคณะข้าหลวง

มอดโค้ว ๒ กันยายน. - เมื่อวันที่ ๒๗ ตุลาคม ท่านรัฐมนตรีเอกอัครราช ทูตญี่ปุ่น ประจำกรุงมอดโค้ว ได้เจร จากกับอดีตรัฐมนตรีว่าการ การต่างประเทศโซเวียตซึ่งเป็นเวลากว่า ๒ ชั่วโมง ด้วยเรื่องราวละเอียดเกี่ยวกับ การแต่งตั้งคณะข้าหลวง ซึ่งจัดการรค ณะ เศรษฐกิจทางพรมแดน ระหว่างญี่ปุ่น กับรัสเซีย เมื่อเร็ว ๆ นี้ ประมาณ เดือนหนึ่ง มา แล้ว ที่ เราจากฝูงธัญ

**โทรเลขถวายพระพร**  
 ความที่คณะผู้สำเร็จราชการ เทนพระองค์ได้ มี โทลเถร ในพระ ปรมาภิไธยของ สมเด็จพระเจ้าอยู่ หัวไปถวายพระบรมราชินีนาก กรุง เสก เนื่องในวันพระราชสมภพนั้น สมเด็จพระบรมราชินีนาถ แห่งกรุง เสก ได้ทรงมี พระราช โทรเลข คอมมาดังต่อไปนี้  
 คณะผู้สำเร็จราชการ เทน พระองค์ กรุงเทพา  
 ข้าพเจ้ารอรอบใจท่านอย่างยิ่ง ที่อวยพรไป ในพระปรมาภิไธย ของ สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว.  
 (พระวามาริโย) วิดเสดมินา

**เกิดไฟไหม้ที่ชุมชน**  
**เจ้าของเพลิงถูกลด**  
 เมื่อวันที่ ๓๐ เดือนก่อนเวลาประ มาน ๑๒.๐๐ น.เศษ ได้เกิดเพลิง ใหม้เรือนนายสา กองแก้ว กับพวก ที่บ้านส้มป่อยหมู่ที่ ๓ ตำบล ส้มป่อย อำเภอคงเมืองจังหวัดราชบุรี ค่าเสียหายประมาณ ๒,๕๐๐ บาท เพลิง ได้ไหม้ นางจอม กองแก้ว เปน มาด เมตดาหัด คณะกรรมการอำเภอได้ไป ทำการสอบสวนและช่วยเหลือผู้ ประช ภัยครั้งนี้แล้ว ค้น เพลิง ที่เกิด ขึ้น ได้ ส่วนได้ความว่า เกิดจากนายสา กองแก้ว คิดไฟหุงต้มอาหาร แล้วดับ ไม่หมด จึงเกิด ไหม้ตัก อาม รธ กอบทั้งในขณะนั้นมตมพิศาคด้วย.



**รณวาท**  
**ข่าวลือ**  
 ชุมชนสถานพิทักษ์ ส.ส. จังหวัดภูเก็ต  
**ตอบข่าวลือผิด ศาลเห็นชอบ**  
 จ.ม. ของท่านเราได้รับ และ น่าสง ให้แล้วเมื่อวันที่ ๒๓ สิงหาคม ภาย หลังจากเราได้มาลงแล้ว เราได้รับใช้ ท่านโดยนำเสนอมุแทน ของ ท่าน เพื่อฟังผลต่อไป ในการคบเท่าที่ดำริไปนี้ นับว่าเนื่องจากผู้ แทนของ ท่านมีฐานะมาก ในการพบกับ ผู้ แทนของท่านครั้ง สดท้าย เมื่อ วันที่ ๒ กันยายน นี้ เราจึงได้ รับคำคอม จาก ท่านผู้ แทนฯ ได้ให้ คำคอมแก่เราอย่างละเอียดและน่าใส่ใจ คงเราขอคอมเป็นคอนๆ ไป.

**เหตุที่ทำให้คิดองคืนเงิน**  
 จังหวัดภูเก็ตเป็น จังหวัดเดียวในประเทศสยามที่มีเหมืองแร่ดิบมาก ที่สุด และยิ่งกว่านั้นในการทำเหมืองดิบของจังหวัดภูเก็ต ก็ได้ อยู่ในประ เภทที่ดอง ของดิบใน มะธาส ดังนั้นในการทำเหมืองแร่ดิบนั้น จึงเป็ ปรณหนึ่งที่ทำให้ คิดองคืนเงินเนื่อง จากดินแดนที่ครชนมา แต่ในกรณีที่มี คำเหมืองแร่ดิบ ทำให้ออง คืนเงินนี้ทางราชการได้มีระเบียบคำบำรุงคอง จากนายเหมืองแร่ดิบ ราชได้ มี หนึ่งๆ เป็นจำนวนหนึ่ง และ ใน ที่สุด ได้เก็บได้จากกรณีราว ๑ แสนเศษ แต่ต่อมา ทางราชการมิได้ ไรเงินจ ะนวนนี้ไปบำรุง ในการรุดคอง หากแต่ ได้ โอนให้ เปน เงิน ราชได้ของ เนื่ ด้เงิน.

(มีต่อหน้า ๖)

ญาอย่าง กว้าง ขวาง ซึ่ง จะคค ดงกัน เป็นที่คาดหวังว่า จะเริ่มร้อยใน ภาย ในระหว่างภูมิภาค กับ ดิควินอฟ นั้น เสรจา คราวหน้า. (ทรานสไอชัน)

# ข่าว ประชาคม

## พิธีกระทำสัตย์ปฏิญาณตน- บิดการจรรยา-เรดิังต์เวียงจันทร์ อัครราชทูต เยอรมัน--เปิดโรงงาน ทำกระดาษ--ปาฐกถาพิเศษ "พระมหาเทวี" ในวันแรก

### พิธีกระทำสัตย์ ปฏิญาณตน

กรมยทหะ ชาติทหารบก จะจัด ให้ มีงานพิธีกระทำสัตย์ปฏิญาณ ตน ของนักเรียนนายร้อยทหารบก และนักเรียนเหล่าฝึกทหารบก ณ ที่ว่าการ กรมยทหะ ชาติทหารบก วันที่ ๕ เดือน กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๐ โดยมีรายการ ย่อดังต่อไปนี้.

เวลา ๘.๐๐ น. พระสังฆราชมนตรี เวลา ๙.๐๐ น. มีบัญชาการ ทหารบก ให้โยธาทหารบกให้นักเรียนปฏิญาณ ตน แล้วพระราชทานให้โยธา เดรัจฉานสัตว์ นก ไชย นก นก พด. เวลา ๑๑.๐๐ น. รับราชการ ในกรมยทหะ ชาติทหารบก มอบหมาย มณฑลเบา ให้ แก่กองทัพบก เนื่องจากในกรมยทหะ ชาติทหารบก ได้ส่งกรมยทหะ ชาติทหารบก

เอาเงินจำนวนหนึ่ง มาซื้ออาหาร มีคน เบาให้ แก่กองทัพบก.

### บิดการจรรยา

เนื่องจากสะพานเดิมฉีกในถนน อุณากรรณ์ กับสะพาน เจ้าฟ้า ในถนน เจ้าฟ้าเจ้าราชครูโทรมมาก เทศบาล นครกรุงเทพฯ จะ บิด การ จรรยา บน สะพานทั้งสองนี้ เพื่อทำการซ่อม มีกำหนด ๓๐ วัน ตั้งแต่วันที่ ๕ เดือนนี้ เป็นต้นไป.

### เรดิังต์เวียงจันทร์

เมื่อวันศุกร์ที่ ๓ เดือนนี้ เวลา ๑๖.๐๐ น. เรดิังต์เวียงจันทร์ พร้อมด้วย คณะอีก ๒ คน ได้มาเยี่ยมครอบครัว หอวางประจำจังหวัดหนองคาย ณ ที่ พัก ซึ่งหอวางประจำจังหวัดได้ทำการ คือ รับวิทยุออสซี่ ซึ่งไม่ครบแบบอย่างดี เวลา ๑๖.๓๐ น. เรดิังต์กับคณะจึง

ลากลับ.

### อัครราชทูตเยอรมัน

เมื่อวันศุกร์ที่ ๓ เดือนนี้ เวลา ๑๘.๒๕ น. ดร. วิไลเชตุนโทมาส อัครราชทูตเยอรมัน ซึ่งกลับจากทวีปยุโรป เยี่ยมประเทศเยอรมัน ได้มาเยี่ยม นายกรัฐมนตรี ณ จังหวัดอุดรธานี นายกรัฐมนตรีได้ต้อนรับด้วยทนายปราศรัยด้วยดี ถวายไมตรี เป็น อย่างดี สันทนาการกัน อยู่ จนเวลา ๑๘.๕๕ น. ทนายอัครราชทูตจึงได้ลา กลับ.

### เปิดโรงงานทำกระดาษ

ได้ทราบ ว่า ใน วันที่ ๑๘ เดือนนี้ ทางราชการจะได้ประกอบพิธีเปิด โรงงานทำกระดาษที่เมืองกาญจนบุรี ซึ่งได้ก่อสร้างเสร็จเรียบร้อยแล้ว เจ้าคณะนายกรัฐมนตรีเป็นผู้ ทำพิธีกรรม เปิดโรงงานนี้ ในงานนี้ทราบว่าจะทาง ราชการจะได้เชิญข้าราชการ, พ่อค้า และ คณะหนึ่งร้อย พันธุ์ ไปร่วมงานนี้ ด้วย.

### ปาฐกถาพิเศษ

ในวันเวลา ๑๖.๓๐ น. จะมี การ แสดง ปาฐกถาพิเศษ ที่ดำเนินโดยอาจารย์ สยามกร กนกจักรเพชร เรื่อง "ดา ชารณมิติ" หม่อมเจ้าวรรณไวทยา กร วรวรณ เป็นผู้ทรง แสดง สมาคมยินดี ต้อนรับผู้ภาพชมเข้าไปฟังได้. "พระมหาเทวี" ในวันแรก

เมื่อวันเสาร์ที่ ๓ นี้ เป็นวันแรก ที่กรมศิลปากรได้เปิดการ แสดงละคร ประวัติศาสตร์ เรื่องที่สร้างใหม่ คือ พระมหาเทวี ถ้าจักถามลำดับเรื่อง ละครที่กรมศิลปากร หลงงใจคิดออก การสร้างเรื่องแล้ว เรื่องพระมหาเทวี เป็นเรื่องที่ ๕ ตามลำดับ คือ เดือด สพรณ, ราชนม, พระเจ้ากรุงธน, ที่ลกต่าง, เจ้าหญิงเด่นหัว และพระ มหาเทวี ถ้าความวิสัยของประชาชน ที่เคย ละคร ประวัติศาสตร์ ของ

กรมศิลปากร มีความ นิยมกันว่า เป็นละครประวัติศาสตร์ที่ปลุก ความ รัชาติ และได้ ได้รับความบันเทิงไป ในขณะเดียวกันแล้ว ก็มาจะยอม ยกให้เรื่อง พระมหาเทวีมีคุณภาพ คุยด้วยกันอีกเรื่องหนึ่ง.

เพื่อให้ผู้ดูละคร ประวัติศาสตร์ ของกรมศิลปากรมีความรื่นรมย์ใน แนวเรื่อง ของ ละคร ที่แสดง กรม ศิลปากรจึงได้พิมพ์ สัจฉิกร อธิบาย แนวเรื่อง และความมุ่งหมายไว้ อย่าง น่า น่าใจ เราขอ นำมา ถวาย ไว้ ในที่นี้ อีกครั้งหนึ่ง.

"ถ้า การทำให้หมู่คณะหรือชาติ แตกแยกกระดำกระสาย เป็น ความ ผิด อธิง แรงร้าย และ เปง โทษหนัก อย่าง ชนกันหรือกรรมคือที่ เคยถือกัน มาแล้ว การรวบรวมชนชาติเดียวกัน ให้ เป็นอันหนึ่งอัน เดียวกัน ก็ ต้อง นับว่า เปงความดีอย่างดำเดิม และเปงคุณ อันยิ่งใหญ่.

แต่ก่อนมานักประวัติศาสตร์ของ เรามักให้ เกียรติยศยกย่องแก่สตรีนัก รวมเท่านั้นว่าเป็นวีระสตรี แต่พระมหา เทวีเจ้าหญิงผู้ครองนครเชียงใหม่ได้ เปงต้นคิดรวมเขตต์ด้านนาไทยเข้ากับ กรุงสยาม การกระทำของพระนาง เปงการที่ อันตรายไม่น้อยกว่านักรบ อื่นๆ ที่ นักประวัติศาสตร์ ยกย่อง ให้ เปงวีระสตรีมาแล้ว.

พระมหาเทวี มีพระนามเดิมว่า เจ้าจิระประภา เปงราชธิดาของพระ เมืองเกษเกล้าเจ้า เชียงใหม่ พระ เมืองเกษเกล้าถูกเจ้า ทราบคำราชบุตร เยง รชสมบัติ และเนรเทศออกไป ต่อมาพ่อขุนนาง เชียงใหม่กำจัดเจ้า ทราบคำเสีย แล้วไปเชิญพระเมือง เกษเกล้ากลับนครของเชียงใหม่ การ กลับมากลางนครของเชียงใหม่ การ กลับมากลางนครของเชียงใหม่ การ กลับมากลางนครของเชียงใหม่



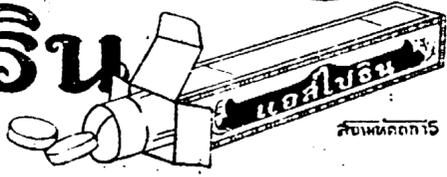
### ระวัง

ไข้หวัด, และไข้หวัดใหญ่ มีให้รับกวนท่าน ในระหว่างฤดูฝนนี้ อันเป็นฤดูที่นำโรคมาลู่ ท่านได้อย่างง่ายดาย อย่ารอจนกว่าท่าน เป็นหวัด! แต่จงรีบประทานยา

## แอลีปรีน

ป้องกันให้ทันทั่วทั้ง

ห้าง บี. กริม แอนโก เป็นเอเยนต์.





# ประชาชาติ

## THE NATION

วันที่ ๕ กันยายน พ.ศ. ๒๔๘๔

### ต้นไม้ริมถนน

โดยวิทยากร

ผู้สนใจจะสังเกตเห็นว่าตามถนนในเมือง และนอกเมือง บางตอนมีต้นไม้ขนาดใหญ่ ปกคลุมสองข้างทาง ถึงกับประดาต้นจนดูเหมือนเห็นแสงแดด, บางสายมีต้นไม้อยู่สูง เดียว รอง ถนน และบางสายก็มีต้นไม้ชนิดหนึ่งชนิดใดเลย.

ประเภทของต้นไม้ก็ต่างกัน ต้นที่ปลูกเป็นไม้ยืนต้นง่ายเร็ว ต้นใหญ่โตก็มักกันเกาะกันโคนหักพังลงมาได้ง่ายคาย, มีคนมารวม, คนมาชกกัน, คนโศกและคนโศกเศร้า ด้วยลักษณะผิดกันไกล และเป็นภาระแก่ผู้หนึ่งผู้ใดจะทำนายถูกว่า เพราะเหตุไร เจ้าหน้าที่จะเลือกเอาต้นไม้ชนิดต่างๆนั้นมาประดับถนนข้างสายกัน.

สิ่งที่พึงสังเกตอย่างหนึ่งสองข้างถนนก็คือเสาสายโทรเลข โทรศัพทกับเสาสายไฟฟ้าทั้งชนิดแรงสูงและแรงต่ำ. ตามปกติก็มีเสาสายโทรศัพทพาดหนึ่ง กับเสาสายไฟฟ้า อีกพาดหนึ่ง. แต่ก็มีบางถนนที่ไฟฟ้าของบริษัทรถไฟของรัฐบาล ต้องแบ่งกันเดินคนละพาด ทำให้สายโทรศัพทนั้นต้องแขว่งเข้าไปเป็นสายที่ตามในถนนเดียวกันนั้น.

หน้าที่ของเสาสายไฟฟ้าหรือโทรศัพทนั้นของรักษาให้แรงไฟเดินสะดวก อยู่เสมอ มิให้ไฟรั่วหรือสายขาดได้ ฉะนั้นเกิดเป็นอุปสรรคกับต้นไม้ตลอดเวลา. ถึงกับต้นไม้ของออก เศษต้องให้สายไฟรั่ว ซึ่งเจ้าหน้าที่ของคอยคิด อยู่เรื่อยไป คำนึงต้นไม้ ของการ เจ้าของเขา ก็ย่อมจะคิดเอา กับผู้ ไรไฟฟ้า และโทรศัพทนั้นเป็นธรรมดา เวลาพายุแรง หรือฝนตก ถึงกับต้นไม้หักพังทับ สายขาด หรือให้พันกัน อันมีผลคือไฟดับไฟรั่วไม่ได้ หรือ โทรศัพท พัดกัน ไม่รู้เรื่อง บางเวลา สายโทรศัพทกับสายไฟฟ้าถูกพันกัน เคยทำให้เครื่องโทรศัพทนั้นไหม้หมด บางครั้งสายไฟส่งมาและต้องสายไฟค่า ถ้าถึงส่ง ก็เดินเข้าบ้าน คนและใครไปและต้อง โคมไฟหรือ สวิตซ์เรา ก็อาจ เศรหวัร้ายถึงตาย.

หน้าที่ของต้นไม้ที่ปลูก คือน่าจะเป็นร่มให้ ผู้เดินถนนเย็นสบายตอนกลางวันเมื่อแดดจัด ถ้าหวัเวตาเช้า, บ่าย, เย็นและกลางคืนไม่มีประโยชน์อะไร เพราะคนเราต้องการแสงแดดอ่อนๆ เพื่อวิตามิน และ แสง เดือน มี ประโยชน์กว่า ร่มไม้กลางคืนนั้น.

ถ้าหวัประธา ร่มมาก ที่ไร่ยาน พาหระไม่ชอบเดิน, ประโยชน์ของต้นไม้ ก็ไม่มีเลย เวลาเดือนหงายเราบิดไฟคงไม่ชอบ ต้นไม้เป็นอย่างยิ่ง และเวลาฝนตกพายุแรงก็คงไม่ชอบกิ่ง ก้านที่หักลงมาเหมือนกัน นอกจากนี้ถนนต้นไม้ก็ดูไม่รู้จักเห็นได้เลย ทำให้ถนนดูน่าเบื่อจนควร รัคหักกรรารวมที่สุด.

เหตุไรถนนนอกเมือง จึงไม่มี ต้นไม้สองข้างทางนั้น เราคิดว่า เป็นเพราะ เจ้าหน้าที่ ปกป้องไม่ให้อำนาจต้องการมากเหลือเกิน และระวังรักษาไม่คอยได้ เหตุที่บางถนนมีต้นไม้พาดเดียวเราเข้าใจว่าเพราะสู้กับสายไฟฟ้าไม่สู้เร็ว ต้องตัดออกเสียบ้าง และเหตุที่บางถนนในเมืองไม่มีต้นไม้ นั้น ก็เพราะว่าร้านค้าขายเขาไม่ชอบ ต้นไม้หน้าร้าน รถจอดไม่สะดวกก็เลย กำจัดหมดไปให้ถนนนั้นกว้างมีประโยชน์มากขึ้น.

แต่เหตุที่ถนนอื่นๆ ในเมืองยังมี ต้นไม้ อยู่ ทั้งสองพาดถนนนั้นเราไม่เข้าใจว่าเพราะอะไร สภาพการเป็นของต้นไม้ที่ตัดขาดทาง ไม่เห็นเห็นเดือน อันมีประโยชน์ ที่สภาพของเมืองที่ขาดไปหมด จะมีดีที่กรมด้วยวิธีอย่างใดก็แต่ไม่เห็นเราอยู่ในเมืองต้องการความสะดวกกับอยู่ในบ้านและเมื่อขึ้นเขาป่าเขาเข้ามาเมืองในที่อันมีอากาศที่สะอาดเกิดประโยชน์เองปรากฏ.

เราว่า ถนนที่ไม่มีรัคเห็นนั้น เป็นบ่อเกิด อื่นไรอย่างร้ายพอดที่ถนนก็ไม่ชอบต้นไม้ เพราะทำให้งานเราลำบากเกินปกติ เราต้องการแดด ไม่ใช่ร่ม ร่มต้องการเป็น ครั้งคราว ไม่ใช่เสมอไปไรตลอดวันตลอดคืน ฉะนั้นถ้าพิจารณาตามเหตุผลกันแล้ว จึงเห็นว่าสมควรจะกำจัด ต้นไม้ ให้มีแค่พาดเดียวของถนนเมื่อจำเป็นจริงๆ.

### ดวงมรดก

โดย เสธวัณ

บางท่านจะประหลาดใจว่าเหตุใด จึงเอางานมาพูดในเรื่องที่เกี่ยวข้องกับการมรดก นี่สิ่งของพดเมือง แต่เมื่อท่านใคร่ครวญคิดถึก็เห็นได้ คนเราเป็นคนจริงได้แต่เมื่อได้มีการงานทำเป็นขั้นเป็นอันและคั้งหน้า ทำงาน เต็ม ความสามารถ ผู้เรื่งการศึกษามิบริบูรณ์แต่ไม่ทำ การงาน นี่สิ่งที่ยอดคน, ความพากเพียร, ความอดทนกับความประพฤติที่ดีเยี่ยมจะไม่มืหรือมีน้อย เพราะฉะนั้นผู้ที่พ้นการเรื่งแล้วหรืออยู่ในวัยเป็นผู้ใหญ่จะต้องพยายามเลี้ยงตัวด้วยกำลัง ร่างกาย และ สติปัญญาของตนเอง และวิ ดัดใจในการ ที่อาศัยผู้อื่นหรือที่ถูกรู้ว่าเป็นคนไม่มืงานทำ.

อนึ่งควรจะช่วยกันแก้ไข อย่าให้พวกเราพากันชอบงานอย่างเดียวกันจนไม่มี ทางที่มืรายได้พอเลี้ยงตัวและครอบครัวพอสมควร เราเรื่งเป็นเสมียน, นักการเมือง, และทนายความกันมากเราหลีกไปเรื่งเป็นกสิกรพอค้าและเป็นช่าง การหากินประการหลังอาจยากแก่การหากินประการด้วย แต่เราต้องอดทนต้องเพียรที่จะเป็นหน้าที่ยังรัฐบาลจะช่วยอยู่คงจะเป็นผลสำเร็จวันหนึ่ง ถ้ามีฉะนั้นชาวต่างประเทศจะคง เป็นเจ้า ของการงาน สำคัญของเราอยู่ตลอดไป ถ้าราชฏรของเรไม่ช่วยตัวบ้าง รัฐบาลก็ช่วยไม่ได้.

การมรดก ถ้าคิดในแง่ของผู้ ที่จะเป็นพดเมืองแล้ว ก็เป็นสิ่งที่ดีที่สุดในชีวิตของคนเรา. คู่สมรสนั้นเองจะเป็นผู้สร้างพดเมืองรุ่นใหม่ของชาติ คู่สมรสนั้นเองเป็นผู้เลี้ยงดู ให้เด็กมีร่างกายแข็งแรง คู่สมรสนั้นเอง เป็นผู้อบรม ให้วิชาความรู้แก่บุตรธิดาของตน คู่สมรสนั้นเองเป็นผู้ตั้งครอบครัวใหม่ให้แก่บุตรธิดาของตน ถ้าเราไม่เค่งงานแม้จะเป็นการบกรพดองในการ ที่ไม่เพิ่มจำนวนพดเมือง แต่ถ้าเราเค่งงานแล้ว นำพดเมืองที่ร่างกายไม่เต็มประกอบหรือมีคุณภาพประพฤดีไม่ดีมาให้แก่ชาติ ก็คงยังชั่วร้ายกว่า.

ก่อนที่ใครจะเค่งงาน ควรจะต้องรู้ว่าคนเป็นคนไม่มืภัยอันจะทำให้ผู้ สืบสายโลหิตของตน เป็นคนอ่อนแอ ควรจะมีอายุเป็นผู้ ใหญ่และมี กำลังที่จะเลี้ยงดูซึ่งกันและกัน และบุตร ที่จะเกิดมาด้วยการเค่งงานเป็นของถาวรย่อม จะเด็ก กัน ได้ยาก จึงควรพยายามที่จะรู้จักนิสัยใจ คอ กัน เสียให้ดีกว่า ก่อน แม้ผู้หญิงกับผู้ชายจะคิด คอไกล รัค กัน (มีค่อนหน้า ๓๒)

# ฟ้องห้างสยามอากีเตดอิมพอร์ตแปงจำเลย นางจะเมิดเรียกเงินก้อนก่งหนดชำระหนี้ เพื่อกำหนดวันที่ศาลให้คดีจึงถูกจำหมาย

นางอิม อักดอราญ ใน คดีของ  
เดระผู้จัดการมรดกของนายฮอก อักดอ-  
ดอราญ ได้เป็นโจทก์ยื่นฟ้อง นาย  
เอ็ดเดอชิตเดย์ นายบุญรอด หันกุด  
วิคน เจ้าของห้าง สยามอากีเตดอิม-  
พอร์ต และ พระอรช วิมล มณฑิศักดิ์  
(โตะ หิริณัฐวิติ) ทนายความเป็น  
จำเลยคือศาลแพ่ง ทว่า เดระเมิดเรียก  
คำเสียหาย ๑,๘๕๖ บาท ๖๐ สตางค์.

โจทก์ ฟ้องกล่าวหาว่า เจ้าของ  
ห้างสยาม อากีเตด อิมพอร์ต ได้มอบ  
อำนาจให้พระอรช วิมล มณฑิศักดิ์จำเลย  
ฟ้องโจทก์ เรียกเงินค่าชดเชยต่างประ-  
เทศเชื่อเป็นเงิน ๘,๑๓๗ บาท ๖๕ สตางค์  
ซึ่งเงินที่ฟ้องนี้ ความจริงเป็นหมกมุ่น  
เพียง ๗,๖๗๗ บาท ๕๖ สตางค์ เท่านั้น  
และยังไม่ถึงกำหนดชำระหนี้ด้วย คือ  
มาจำเลยร้อง คือศาลแพ่งว่า โจทก์

จะผิดเดระยักยอกทรัพย์สิน ขอให้ศาล  
ยึดทรัพย์สินก่อนคำพิพากษา และอายัด  
ทรัพย์สินของโจทก์ คือเงินค่าผัน กรม-  
สรรพสามิต ยึดตราในร้าน และสิ่ง  
ของ รวมทั้งสิ้นราคากิ่ง ๒๔,๕๐๐ บาท  
เกินกว่าจำนวนทุนทรัพย์สินที่จะใช้ การ  
ที่จำเลยแถลงเริ่มเป็นเหตุให้ โจทก์  
ได้รับความเสียหาย.

ในระหว่างพิจารณาคดี นางอิม  
อักดอราญ โจทก์ถูกศาลพิพากษาใน  
คดีอื่นให้เป็นบุคคลล้มละลาย ไม่มี  
สิทธิที่จะดำเนินคดีต่อไป นายกิมเซ็ง  
อักดอราญ ในฐานะ ผู้รับ มรดก ของ  
นายฮอก อักดอราญ ได้ยื่น คำร้อง เข้า  
เป็นโจทก์ ในคดีนี้แทนนางอิม เพื่อ ดำ  
เนินคดีต่อไป ศาลแพ่งได้ส่งมอบคดี  
ตั้งว่า นายกิมเซ็งจะขอเข้าเป็นโจทก์  
แทนนางอิมในฐานะนั้นไม่ได้ ให้ยกเส

# ปริศนาที่ ๑๔

คาเต่าเป็นบิดานายเต่าและเปรมู เค้กดี คาเต่าเกิดเมื่อ ๑๐๗ ปีมาแล้ว  
เค้กดีเกิดเมื่อบิดาตายเท่ากับคาเต่าเวลานายเต่าเกิด คาเต่าตายเมื่อ พ.ศ. ๒๔๓๗  
ซึ่งอายุเวลานั้นรวมกับอายุของเค้กดีเวลานั้นเป็น ๑๐๐ ปีพอดี.

- ถามว่านายเต่าเกิด พ.ศ. อะไร
๑. ต้องตั้งค่าคอมบ่งบรรณาธิการภายในวันที่ ๘ กันยายนนี้.
  ๒. ค่าคดีนี้ของ บรรณาธิการเป็นเด็ดขาด.
  ๓. ผู้ที่ตอบถูกต้องที่สุดจะได้ หนังสือพิมพ์ ประชาชาติรายวันอ่าน ๑ เดือน.

แล้วศาลออกหมาย นัด ไปยัง นายกิม  
เซ็ง นางสาวเจ๊กหง นายกิมช่วยผู้  
รับมรดกของนายฮอกว่า ถ้าไม่มีผู้  
ใดมาขอคำเน้นคดีแทนของมรดกนาย  
ฮอกภายใน ๑๕ วัน ศาลจะจำหน่ายคดี  
กรณีกำหนด ไม่มีผู้ใดยื่นคำขอ  
คำเน้นคดีแทนของมรดกนายฮอก ศาล  
แพ่งจึงมีคำสั่ง ให้จำหน่าย คดี นี้ ออก  
จากบัญชีความเสียหายแล้ว.

## ทางกับผู้แทน (ต่อจากหน้า ๓)

การเจรจาขอเงินค่าบำรุงคดีของ  
จากกระทรวงคดี ท่านผู้แทนฎเกิด  
ได้แสดง ความประสงค์ ในการ เป็นผู้  
ผู้แทน ๑ ซึ่งมีความ มุ่งหมาย ที่จะบำ  
รุงจังหวัดฎเกิด บำรุงสภาพ ทั้ง  
จังหวัดฎเกิดขาดเหลือและต้องการหลาย  
ประการ แต่ในเรื่องการบำรุงคดีของ  
กักตัง เจรจา กับ กระทรวง การคดี  
อยู่ เพื่อขอเงินจำนวน ๘ แสนเศษ  
นั้นกลับคืนไปบำรุงคดีของ เจดณ  
ได้ทำการคัดง้างจนจะเป็นที่เรียบร้อย  
แล้ว ในปัญหาคดีของ และประเด็น  
ต่างๆ ก็ได้ตกลงกันแล้ว แต่การเป็น  
การใหญ่คาคว่า ในราวสัปดาห์ที่จะ  
เสร็จเรียบร้อย และก็จะจัดการขอ  
เครื่องชุดคดีของ ค่าเน้นงานเป็นคอม ๆ  
ไปทีเดียว.

ขอชาวฎเกิดจงเป็นสุข  
ในที่สุดท่านผู้แทนฎเกิดได้แสดง  
ความหวังดีแก่ชาวฎเกิดว่า ถ้าหวั่น  
ชาวฎเกิด ในเวลานั้นนอกจาก ได้รับภัย  
จากคดีของนักนิมิตว่ามีคดีความสู้ไม่ถอย  
กล่าวคือมีไฟฟ้า ไร้และมี สภาพ อื่นๆ  
เริ่มการ ศึกษา ก็ นับว่าเจริญดี กับ

## เทศบางนครเพิ่มไฟ ฟางถนนหลวง

ด้วยถนนเพชรบุรีทั้ง ๒ ฝั่งถนน  
ตั้งแต่ ปทุม จน ถึง สะพาน ยม ราชได้มี  
การตามไฟฟ้านานมาแล้ว ถนน  
หลางหลวงก็ได้มีไฟถนน ดัง สะพาน  
ผ่านฟ้ามาจนถึง สะพาน จตุรภักดิ์แล้ว  
ยังคงเหลือถนน สะพาน จตุรภักดิ์ถึง  
สะพานยมราชเท่านั้นที่คงมีคอกอยู่ เทศ  
บาลนครกรุงเทพ ๑ จึงได้จัดให้มีการ  
ตามไฟฟ้าใน ถนน หลาง หลวงถนนนี้  
เพื่ออำนวยความสะดวก กล่าวแก่ประ  
ชาชนเท่าที่จะพึงกระทำได้ในชั้นก่อน  
จึงขอแจ้งให้ประชาชนทราบว่า เทศ  
บาลนครกรุงเทพ ๑ ได้จัด การอำนวยความสะดวก  
ดังกล่าวเพื่อประชาชนคง เดือนที่ ๑  
ถึงหาคม ๒๔๗๑ แล้ว.

สภาพของจังหวัดแล้ว เมื่อการดำ  
เนินเรื่องการชุดคดีเสร็จ และการ  
ประปาเสร็จก็จะจัดชำระฎเกิดมี ตั้ง  
ก็ต้องการครบแล้ว ในขณะนี้ขอ  
ให้ชาวจังหวัดฎเกิด จงรอการกระทำ  
ของผู้แทนก่อน จะนับคาคตั้งที่คอง  
การให้ไม่ได้ จะรับทำได้เฉพาะ ที่  
ไม่เกินกว่าเหตุเท่านั้น ขอชาวฎเกิด  
จงเป็นสุข

คืนเชย  
“คืนเชย” เริ่มที่ศาลาเฉลิม  
กรุง ตั้งแต่วันที่ ๖ ถึง ๑๐ เดือนนี้  
พร้อมกับ “จี เอ” และชาววิม  
เว็ดค่านี้อธิบาย.

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

# ชีวิตจิตใจ

## ของคณชนหม่อม

### จะรู้ซึ้งซึ้งได้

ด้วยยา

# โอสถยา

ความสดชื่นของชีวิต ความกระปรี้กระเปร่า ความเป็นอยู่ทั้งหลาย อัน  
เป็นชีวิตจิตใจของคณชนหม่อม จะถูกบั่นทอนไปด้วยวัยที่ล่วงมาทุกปี แต่  
ทว่ายาโอสถยา จะรู้ซึ้งซึ้งภาวะทั้งหลายเหล่านั้นกลับคืนมาได้อีก  
เพราะ โอสถยา เป็นยาที่ประกอบด้วยต่อมเหล้าเลี้ยงชีวิต ประปรุง  
กับตัวยาลีกหลายอย่าง ทำให้มีสรรพคุณในทางบำรุงอวัยวะสำคัญทุก  
อย่างของร่างกาย เช่น สมอง หัวใจ โลหิต ฯลฯ ถ้าอวัยวะเหล่านั้นมี  
สมรรถภาพหม่นคงอยู่เสมอแล้ว ท่านก็จะรู้สึกเสมือนว่าเป็นหนุ่มสาว  
ขึ้นอีกตั้งหลายปี จะรู้สึกสดชื่น กระปรี้กระเปร่า และลึกลับแข็งแรง  
แต่ก่อน

มีจำหน่ายตามห้างร้านขายยาทั่วไป  
บริษัทอิทแฮล์มจำกัด ผู้แทนจำหน่ายโอสถยา

**เดวิดสัน**  
**วิกกี สมัย**  
**รัฐธรรมนุญ**  
**ซึ่งมี**  
**รสดี ราคาถูก**  
**สั่งทุกที่สำหรับ**  
**ประเทศเรา**



# ประชาชาติ

## THE NATION

การที่จะ นำเอา สวิตเซอร์แลนด์ และมันตรประเทศทั้งหลายในทวีปยุโรปมาเปรียบเทียบกับตัวมัน เรา อาจจะได้เห็นได้ว่ามีอะไร ๆ แตกต่างกัน อย่างน่าประหลาด. สวิตเซอร์แลนด์

### วิธีการปกครองชนหมู่ น้อยของสวิตเซอร์แลนด์

#### เซโกดโลวเกียกังวลเดือดร้อนด้วยเรื่องชนหมู่น้อยแต่สวิตเซอร์แลนด์ ซึ่งมีชนชาติต่างๆ อยู่ไม่หือบลดบังดำรงอยู่ในความสงบ



สตรีสาวชาวสวิสที่โลซานน์

ดูเหมือนจะเป็นประเทศที่อยู่ ห่างไกลจากโลกนี้ - เป็นประเทศที่ดำรงอยู่ด้วยความสงบเรียบร้อย, และความมีวิจิตรพิสดารอย่างแจ่มใส. นอกจากนี้จะเป็นประเทศเล็กที่มีภาพวิจิตรสวยงาม อย่างไม่มีประเทศใดเสมอเหมือน. มันมีเป็นเครื่องดึงดูดใจให้ผู้คนไปเยี่ยมเยียนแล้ว, สวิตเซอร์แลนด์ ยังเป็นประเทศที่ปรากฏว่ามีชนหลายชาติหลายภาษา เช่น เยอรมัน, ฝรั่งเศส, และอิตาลี อาศัยอยู่ด้วยความสงบเรียบร้อย ภายใต้ร่มธงอันเดียวกันด้วย. ไม่มีประเทศใดเลยในทวีปยุโรปที่จะต้องเผชิญกับปัญหาชนหมู่น้อย. อันยุ่งยากมากไปกว่าสวิตเซอร์แลนด์เลย. และกระนั้นก็ปรากฏว่าได้เกิดการกระทบ

กระทบกัน ในระหว่างชนในชาติต่างๆ ในประเทศน้อยที่สุด. เหตุใดแล้วชนชาติเยอรมัน, ฝรั่งเศส, และอิตาลีจึงได้อาศัยอยู่ในสวิตเซอร์แลนด์ ด้วยมาตรฐานแห่งความสงบเรียบร้อย แต่ซึ่งจะไม่ สามารถเป็นไปได้เริ่มนี้ ในมันตราประเทศส่วนที่เหลือ ของทวีปยุโรปแล้ว?

คำตอบของปัญหาอันนี้ อยู่ที่ว่าสวิตเซอร์แลนด์ ได้จัดการแก้ปัญหาต่างๆ ของประเทศ ด้วยวิธีการอันดีและเฉลียวฉลาดอย่างแยบคาย. ในประการแรกที่เดวิดสัน สวิตเซอร์แลนด์ ได้จัดการแก้ปัญหาอันเกี่ยวข้องกับภาษาอันปัญหาใดทั้งหมด เพราะรู้สึกว่าเป็นปัญหาที่ยุ่งยากมาก. ถึงแม้ว่าประชาชนพลเมืองเป็นส่วนมากจะใช้ภาษาเยอรมันเป็นภาษาพื้นเมือง (Native Language) ก็ตาม แต่ก็ได้ปรากฏว่ามีส่วนมากเหมือนกันที่พูดภาษาฝรั่งเศส และมันตราที่อิตาลีอยู่ในกิ่งของคิสโซ. ก็พูดภาษาอิตาลีในภาษาถิ่น. ชาติเหล่านี้ได้ถูกนำมาไว้ในสถานิติบัญญัติของสวิตส์ อย่างเสมอหน้าเสมอตาซึ่งกันและกัน. ทุกคนจะพูดอย่าง น้อย ที่ต้อง ภาษาจาก

จำนวนภาษาเหล่านี้ ด้วยเหตุนี้เองจึงปรากฏว่าไม่มีการแข่งขันหรือความอิจฉาริษยาเกิดขึ้นในระหว่างประชาชนพลเมือง ของสวิตส์. เนื่องด้วยปัญหาอัน เกี่ยวกับการใช้ภาษาอย่างใดเลย. ส่วนในบางประเทศนี้ ปัญหาอันนี้จะนับว่าเป็น ที่มาแห่งความยุ่งยาก อันใหญ่หลวง ปัญหาหนึ่งทีเดียว. นอกจากนี้แล้ว, สวิตเซอร์แลนด์ยังได้จัดการปกครอง อันมีรัฐบาลในลักษณะที่ ถือได้ว่าเป็นตัวแทนของชนชาติต่างๆ ในจำนวนพลเมืองทั้งหมด.

ในอนที่ผู้เราใคร่พิจารณาการปกครองนั้น, ถ้าเป็นที่จะต้องทราบเสียด้วยว่าถึงแม้ประเทศ สวิตเซอร์แลนด์ทั้งหมดจะมีขนาดไม่ใหญ่โตเท่าประเทศใดก็ตาม, แต่ก็ได้ถูกแบ่งแยก ออกเป็น ๒๖ รัฐหรือกิ่งของคางหากจากกัน ทุกๆ รัฐหรือคางที่เรียกกัน ว่ากิ่ง คองเหล่านี้ ปรากฏ มีประวัติของตนเองอันยืดเยื้อและน่าสนใจอย่างยิ่ง. บางก็มีฐานะ เป็นแค่เพียง นครพล ซึ่งอยู่ภายใต้การปกครองของเพื่อนบ้าน ใกล้เคียง ผู้

ทรงอำนาจกว่า, ซึ่งได้ตั้งตนเองเป็นอิสระจากเหล่ารัฐที่เป็นนาย. ภายใต้ที่ได้ทำการคุ้มครองอย่าง ห้าวหาญบ้าง ก็เป็น สาธารณรัฐอิสระ เด็กและบ้าง ก็เป็น รัฐที่อยู่ใน ความคุ้มครองของพระ ศตอดเป็นเวลาดหลายร้อยมีมาที่รัฐ เหล่านี้ ได้ถูก นำมารวมเข้าเป็นสหรัฐ.

กิ่งคองของสวิตส์เหล่านี้ เป็นจำนวนมากได้ถูกแยก ให้ คาง หาก ออกจากกันโดยภูมิ ประเทศ คือ เค็อก ชนเขาและน้ำไม้ แต่กิ่งคองก็มี (มีต่อหน้า ๓๐)



สวิตเซอร์แลนด์แบ่งดินแดนออกเป็นกิ่งคองๆ หนึ่งถูกแบ่งแยกด้วยชนเขา

# ก้าวใหม่ในการจำกัดยิวในเยอรมนี



## แม่เฒ่าจิวแห่งกรุงโรม--ฮิตเลอร์ ตรวจชายแดน --การประลองยุทธ ของฝรั่งเศส -- ญี่ปุ่น พลุดลุมได้ ผู้

### ก้าวใหม่ในการจำกัดยิว ในเยอรมนี

มันคานายแพทย์ที่เป็นชนชาติยิวทั้งหมดในเยอรมนี จะได้ถูกขับให้ออกไป มิให้ประกอบกรงาน นับนับตั้งแต่วันที่ ๓๐ เดือน กันยายน นี้เป็นต้นไป โดยที่ได้มีกฎหมายประกาศใช้ใหม่เมื่อเร็วๆ นี้ แต่รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทย อาจ จะทำการผ่อนปรนให้แก่ นายแพทย์ ซึ่งได้เคยตั้งรกรากมาแต่ใน ครั้งมหาสงคราม, กระนั้นก็ตาม มันคานายแพทย์ ที่ได้รับการยกเว้นนั้น ก็จะถูกอนุญาตให้ทำการรักษาแก่คนชาติที่เป็นชาวยิวเท่านั้น และการอนุญาตพิเศษเช่นนี้อาจจะถูกตัดสิทธิ์เสียเมื่อใดก็ได้. ชนชาติ "อารยัน" เป็นจำนวนมากซึ่งได้เคยทำการบริจาคทรัพย์สินแก่นายแพทย์ยิวมา แต่ก่อน อาจจะถูกบังคับให้ เปลี่ยนแพทย์ของตนก็ได้.

เจ้าของบ้านเช่าชาว "อารยัน" ได้รับการอนุญาตแล้วที่จะให้ ยิวในคัสโตปียัง นายแพทย์ ยิว ใน ราว วันที่ ๑๕ สิงหาคมให้ อพยพออกจากบ้านที่เช่าในราววันที่ ๓๐ กันยายน ทั้งนี้เป็นการคัดค้านทางการทำมาหากินอีกทางหนึ่ง. ค่อนายแพทย์ยิวซึ่งรู้สึกว่าจะไม่สามารถอาศัย อยู่ภายในบ้านเช่าได้ ออกไปแล้วก็จะยิวในคัสโตปียัง, แต่ได้ให้ เวลาหกถึงเจ็ดชั่วโมงในเวลาที่ ๒ สัปดาห์. เนื่องจากเหตุนี้จะไม่ถูกอนุญาตให้ กลับมาค้า

เดินอาชีพการแพทย์ ไม่ว่าในทางใดก็ตาม แม้จะเป็นแต่เพียงผู้ขายยิวไม่ คองดังตั้งดระว่า นายแพทย์ยิวเป็นส่วนใหญ่จะไม่ถูก ความ จำ เป็นบังคับให้อพยพจากที่อยู่ ของคน. เพื่อที่จะมีอภิมิให้เกิดการเสียหายทาง การ เงิน ชนแก่เจ้าของบ้านเช่าชาว "อารยัน" ทางสภาการแพทย์จะได้ พยายามที่จะชักนำ นายแพทย์ "ชาวอารยัน" ให้มาเช่าที่ๆ นายแพทย์ อพยพจากไป.

ได้มีการเคลื่อนไหวอยู่ เป็นเวลานานมาแล้ว ใน เยอรมนี ใน อัน ที่ จะอนุญาตให้เจ้าของที่ดิน "ชาวอารยัน"

มีสิทธิ์ยื่น โฉนดที่ดินแก่ผู้เช่า ที่ ซึ่งเป็นชาติยิวได้ โดยมีคองค่านึงถึง ข้อ ๕ อนุญาตใดๆได้ กระทำกันไว้โดย. เมื่อเร็วๆ นี้เองที่ศาลแห่งหนึ่ง ในกรุงเบอร์ลิน ได้ออก กฎข้อบังคับห้ามมิให้ ผู้เช่าที่ดินชาวยิวเข้าเป็นสมาชิก ของ หุมุสมรณะและห้ามมิให้ชาวยิวอาศัยร่วมรายคาเดียวกับชาวอารยันด้วย. กฎหมายใหม่อันนี้ "มีเป้าหมายการก้าวต่อไปในการระดมปัญหาของยิวในเยอรมนี" และหนังสือพิมพ์ฉบับนี้ได้พากันแสดงความยินดีด้วย.

### แม่เฒ่าจิวแห่งกรุงโรม มีข่าวจากฮ่องกง ว่า แม่เฒ่าจิว



ดิฉันไม่เลงเปื้อน  
หูดและเจ็บคอ  
เหมือนอย่าง  
ที่เลงเปื้อนเลง

ตลอดเวลาสี่ปีที่อยู่ในระหว่างการทดลอง ผู้ใช้ยา ลิสเตอร์ีน เป็นหวัดแต่บ่อยคนและบ่อยครั้งที่สุด

ระหว่างการค้นคว้าและ ทดลองยานี้เป็นเวลาสี่ปี ได้รับ ผลปรากฏว่า ถ้าได้ใช้ยาทำลาย เชื้อโรค ลิสเตอร์ีนผสมกับน้ำ ในขนาดอย่างแรงอมกลั้วคอ อย่างน้อยวันละ ๒ ครั้งแล้ว จะ ทำให้หวัดหายไป

และจากการทดลองต่อๆ มา ได้ผลปรากฏว่า ผู้ใช้ยา ทำลายเชื้อโรค ลิสเตอร์ีนน้อย ยาทำลายเชื้อโรค

คนที่ เป็นหวัด และแม้เป็นก็ เป็นอย่างอ่อน หายเร็วกว่าผู้ ไม่ได้ใช้

ขอให้ลองดูด้วยตนเอง พอเริ่มรู้สึกว่าจะเป็นหวัด ลง ใช้ ลิสเตอร์ีน อมกลั้วคอทันที ลิสเตอร์ีน จะฆ่าเชื้อโรค ในปากของ ท่าน ช่วยบำบัด โรคให้หาย

ลิสเตอร์ีน

บริษัทดีทีแอล จำกัด พระนคร ผู้แทนจำหน่ายในกรุงเทพฯ

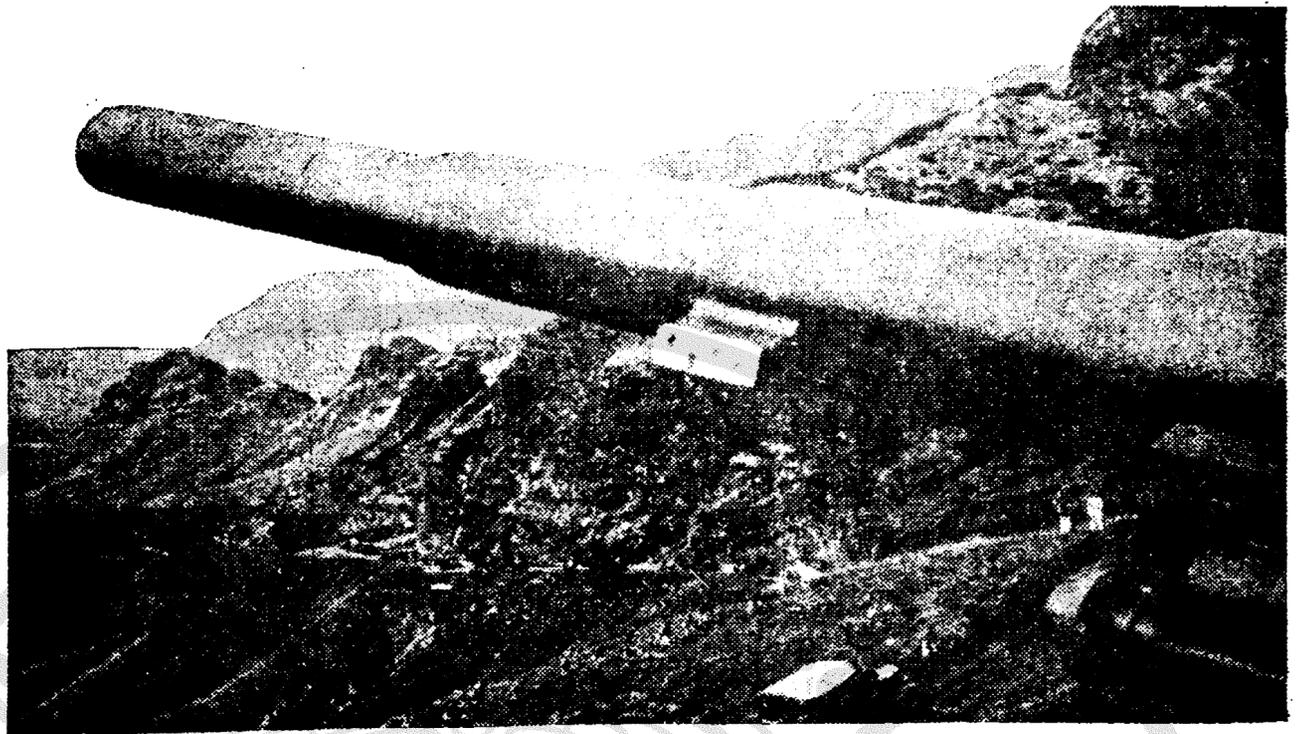
มารค แห่งกรุงโรม ซึ่งออกจาก ยิวแล้วจะไม่ถึง ช่องกงใน เร็วๆ นี้ แม่เฒ่าจิวได้ฉายาว่าเป็น มารค แห่ง กรุงโรมก็เพราะ พฤติ กรรม ของ ทางที่ท่าหน้าที่เป็นคอคอเทมใน การโปร ประทานคาให้แก่ทหารนอก เครื่องแบบ นางได้ เดินทางไปทั่วประเทศจีนเพื่อ เรียไร เงิน เพื่อ ช่วย เหลือ ทหาร นอก เครื่องแบบที่ทำการรบคอง ญี่ปุ่น ใน คินเคนที่ขี้ดใจได้แล้วนั้น บุครของ แม่เฒ่าจิวเป็นหัวหน้าทหารที่ របแบบ กองโจรอยู่ในจีนเหนือ การที่ แม่จิวเดินทางไปยังฮ่องกงนั้นก็ เพื่อขอ ความช่วยเหลือใน ทาง การ เงิน จาก พวกรักค้าเงินในฮ่องกง.

ฮิตเลอร์ตรวจชายแดน  
เมื่อวันที่ ๒๘ เดือนก่อน ฮิตเลอร์ คุไปที่เมืองเคอตันเป็นเมือง ชายแดน ระหว่างฝรั่งเศสกับ เยอรมนี ครก กัน ข้ามกับเมืองสตราสบูร์ก ฮิตเลอร์ ไปถึงในเวลาเช้า ๘ นาฬิกาพร้อมด้วย นาย พด ๘ นาย ท่าน ฮิตเลอร์ กับ คณะได้ ไปตรวจ บ้อมค้าย ซึ่ง อยู่ ทั้ง สองฟากสะพาน พอลถึง เวลา ๑๐ นา พิกา ท่านฮิตเลอร์ กับคณะ ก็กลับ ไปทางออฟเฟนบูร์ก.

การประลองยุทธของฝรั่งเศส  
กองทัพ บก ฝรั่งเศสได้ ทำ การ ประลองยุทธขนาดใหญ่ เมื่อวันที่ ๓๐ เดือนก่อน ใช้ทหาร ๗๐๐๐๐ คน กอง บิน หตาย กอง บริเวณที่ ทำการ ประลองยุทธอยู่ใกล้ ๆ เมือง เบซาง ซอง ทาง การ ได้ ระ คม รก บัด ในกรุงปารีส ๓๐๐ ในการ ดำเนิน พด เพื่อทดสอบ สมรรถภาพ ของ รก บัด เหล่านี้ในภูมิประเทศที่เป็นเขา การ ประลองยุทธดำเนินคืบคองกันเป็นเวลา นานถึง ๑๖ ชั่วโมง และได้มีการ สอนสนามในวันที่ ๒ เดือนนี้.

# ปืนใหญ่ยักษ์เยอรมัน ที่ยิง ถึง กรุงปารีส

ปืนใหญ่นี้ ได้ก่อความ  
 คืบ เค้น ชน ใน ปลาย  
 สมัยสงครามโลกเพราะ  
 มันยิงจากแนวเยอรมัน  
 มาตกในกรุงปารีส  
 ได้อย่างมหัศจรรย์  
 แม้จนทุกวันนี้ นัก  
 วิทยาศาสตร์ต่าง ประ  
 เเทคก็อยากรู้ ส่วนผลม  
 ดินปืนของปืนเหล่านี้



ในฤดูสปริงคราวหนึ่ง เมื่อ ๒๐ ปี  
 มาแล้ว ปารีสได้ประสบกับความ  
 มหึมาของวิทยาศาสตร์อย่างหนึ่ง  
 มันเป็น ความ มหึมาที่ ทุก ๆ คน  
 รวมทั้งบรรดานักวิทยาศาสตร์ ที่เชี่ยวชาญ  
 ที่สุดก็พากันตั้งความเห็นว่า "ไม่  
 สามารถเป็นไปได้" กล่าวคือเมื่อวันที่  
 ๒๓ มีนาคม ค.ศ. ๑๙๑๘ มีดุกปืน  
 ใหญ่ชนิดระเบิดยิงจากที่ติดต่อกันมา ตก  
 ลงในใจกลางของพระนครปารีส การ  
 ที่จะเชื่อว่าดุกปืนใหญ่เหล่านี้ ถูก ยิง  
 มาจากหลังแนวรบเยอรมัน ซึ่งอยู่  
 ห่างจากปารีสถึง ๑๐ ไมล์ นั้น  
 เหมือนจะเพี้ยนเรื่อง ประหลาด เช่น กับ  
 สมมุติว่า มัน มา จาก โลก พระจันทร์  
 เหมือนกัน เครื่องที่ไม่น่าเชื่อนี้ คือ  
 มาไม่ช้าก็ถูกรับรองว่าเป็น ความจริง  
 เร็วขึ้น.

การที่ฝรั่งเศสสามารถ พบ ที่ มา  
 ของดุกปืนใหญ่จากความเร็วของมัน  
 ก็นับว่าเกือบจะเป็นสิ่งน่างงนักศ  
 าสตร์เช่นเดียวกับการระเบิดอย่างตึก  
 ดิมของมันเหมือนกัน ภายใน ๓ ชั่วโมง  
 หลังจากรถดุกปืนใหญ่ ตกแรก ระเบิด  
 ออก กองบัญชาการใหญ่ของ  
 ฝรั่งเศสก็สามารถรู้อย่างประมาณถึง  
 ที่ตั้งของปืนใหญ่เหล่านั้นได้ (คือมี  
 รถไฟ ๓ คันและปืน ๒ กระบอก) และ

ภายใน ๓๐ ชั่วโมง ทาง ทหาร ปืนใหญ่  
 ฝรั่งเศสก็สามารถทำนายได้ อย่าง ถูก  
 คั่งว่าตำแหน่งที่ตั้ง ของ ปืนใหญ่ กระ  
 บอกล้มเบอร์หนึ่ง ที่ยิงกระสุนมาก  
 กรุงปารีสตกแรกนั้น ต้องถูกถอดทิ้ง  
 ไป.

เมื่อกระสุนตกแรกมากที่ใกล้ ๆ  
 กับ แถว เคอเซนนั้น ไม่มีใครได้รับ  
 อันตราย แต่เมื่อ ๒๐ นาทีต่อมา ณ  
 ที่ห่างจากที่นั้นประมาณไมล์ครึ่ง และ  
 ใกล้ ๆ กับประตูของทาง เคิน ลอดได้  
 ดินอันจอบแฉไปด้วยผู้คน ได้ถูกดุก  
 ปืนตกที่ ๒ มากกกระเบิดขึ้น เป็น  
 เหตุให้คนตาย ๘ ระเบิดบาดเจ็บ ๑๓ คน  
 ข่าวความตายอย่าง น่าสลดใจนี้

ได้กระจายไปตามภาคต่างๆ ของนคร  
 ปารีสอย่างรวดเร็ว พร้อมทั้งข่าว  
 ดังอย่างน่าสะพรึงซึ่งมักเกิดขึ้น เมื่อ  
 มีเหตุการณ์ ไต่ ๆ เกิดขึ้น เช่นคือ  
 ความการคาดคะเนอย่างสามัญว่า ดุก  
 ระเบิดได้ถูกปลดปล่อย มา จาก เครื่อง บิน  
 แบบใหม่ชนิดหนึ่งซึ่งบิน อยู่ ได้สูง จน  
 ไม่สามารถเห็นได้ บ้างก็เชื่อว่าพวก  
 จากระบุชเยอรมันยึคเอาปืนใหญ่ของ  
 กองปืนใหญ่ฝรั่งเศสได้ และได้ทำ  
 การยิงจากแนวรบของฝรั่งเศสเอง.  
 การ ระเบิดได้ คำนึง อยู่ ต่อไป  
 ตลอด ถาง วัน ๆ นั้น โดย เว้น ระยะ

ห่างกันประมาณ ๑๕ นาที และฝูง  
 เครื่องบินของกรมของ กรุงปารีส  
 ได้เฝ้าระมัดระวังหาบท้องฟ้าเพื่อหาตัวผู้  
 โจมตีอย่างตึกตบ แต่ต่อมาเมื่อมี  
 รันาบุงใจกองทหารบกได้พากัน คิด  
 คำนวณว่าไม่ใช่ดุก ระเบิด ปลดปล่อย มา จาก  
 เมฆบน เพราะถ้าเมฆดุกมฤตยูมา  
 กระบดักกรามบ้านช่องนั้นมันมัก กระ  
 บอทางด้านตะวันออกเฉียงเหนือ เสมอ  
 ค่อม่าดักครุหนึ่ง ๆ ถูกยิงว่าเป็นปืน  
 ใหญ่ก็ได้ถูกรับรองอย่างแน่นแฟ้น กระ  
 สุนปืนใหญ่ดุกหนึ่งได้ผ่านทะลุ กำแพง  
 ของคักหลังหนึ่ง โดยไม่ระเบิดจนกระ  
 ทั่งมันได้ใส่ทะลุผนังของคักแล้ว จาก  
 ึ่งสองที่ถาดวงเองได้เป็นเครื่องบอก  
 ทิศของกระสุนว่ามาจากไหน พร้อม  
 ึ่งวิ่งมม ทัมม ถก พัง ฐน มา ด้วย.  
 ในตอนนั้นนั้นคานี้ คำนวณจึงสามารถ  
 ะวิถีของกระสุน และบอกได้โดยประ  
 มาณว่าจุดที่กระสุนตั้งต้นอยู่ที่ใด จาก  
 หลัฐานที่ได้ใน การ คำนวณ ก็ ชี้ ไป  
 ถึงกองทหารเล็ก ๆ กองหนึ่งตั้ง อยู่ ที่  
 มุมของแนวรบเยอรมัน ซึ่งอยู่ ห่าง  
 จากกรุงปารีสประมาณ ๑๕ ไมล์ และ  
 อยู่ ใกล้ ๆ กับเมืองดาอง นอกจาก  
 ันเครื่องจับเสียงยังชี้ให้เห็นว่าเป็นที่  
 นั้นเหมือนกัน.

ในลำดับต่อไปการ สืบสวน ของ

ฝรั่งเศสก็หันไปตั้งแผนที่ของเขา โดย  
 ณะเพาะอย่างยิ่งก็คือภาพถ่าย จาก บน  
 อากาศที่ได้ ถ่าย ภาพ เมือง ดาองไว้  
 เมื่อก่อนหน้านั้นไม่นาน ทางฝรั่งเศส  
 ู้คิดว่าปืนใหญ่ขนาดมหึมาที่พวกกำ  
 ึ่งตั้งอยู่ นั้นจะต้องเคลื่อนไหวกไปบน  
 ราง แต่ก็เป็นอย่างที่เห็นคือเห็นภาพ  
 ถ่ายจากอากาศนั้นได้แสดงให้เห็นเมฆ  
 วมไม่แนวหนึ่ง แยกออกมาจากราง  
 ารถที่จุดหนึ่ง ซึ่ง เค็ม ไป ด้วย คัน ไม  
 ใกล้เคียงกับสถานที่ ๆ พวก เขาได้ คำน  
 วนไว้ในตอนแรกเหมือนกัน.

ทางฝ่ายฝรั่งเศสมีเหตุผลพอที่คิด  
 ว่าพวกเรากำตั้งใกล้จุดที่ต้องการอยู่  
 แล้ว คงจะยิงได้ตั้งให้มาปืนใหญ่  
 ชนิดมันทรกไฟส่องกระบอกไปตั้งที่  
 ายอยู่ และได้ตั้งต้นกระสุนยิงจากที่  
 ไปยังจุดที่ปืนใหญ่ที่มาของเยอรมัน  
 ควรจะคงอยู่ แม้ว่าปืน ๒ กระบอก  
 นั้นจะยังไม่ถูก ที่ หมายถึง แท้จริง ที่  
 ะเดียดก็ตาม แต่ก็ปรากฏว่ากระสุน  
 ของฝรั่งเศสชนิดหนึ่ง ได้ไประเบิดที่  
 ันไม้ซึ่งอยู่ ใกล้ ๆ กับปืนใหญ่กระ  
 บอกล้มเบอร์หนึ่งของเยอรมัน ยัง  
 ผลิตให้นายทหาร คน หนึ่ง ตาย และ พด  
 ทหารบาดเจ็บไป ๖ คน.

(ยังมีต่อ)

# จอมจาระตริฝึกองกอย

● จอมจาระตริชื่อนามผู้นี้มีนามว่าเนซีเตสปีนา หล่อนได้เสาะบทบาทอย่างเงโลกโผน และครึกโครมที่สุดในสมัยสงครามโลกที่แล้วมา เคยครูของมาตาฮารีและเป็นหัวหน้าจาระตริสืบราชการลับให้เยอรมัน.



เนซีเตสปีนาภาวิโดวิชตอร์ช  
จอมจาระตริชื่อนาม

(คือจากวันที่ ๓/๖/๗๑)

ความซื่อสัตย์ สวรรค์ต่อประเทศ จะปฏิเสธคำอ่อนหวานอัน อ่อนหวาน นั้นได้หรือ? มีคำกล่าวกล่าวไว้ในตอนนั้นว่า

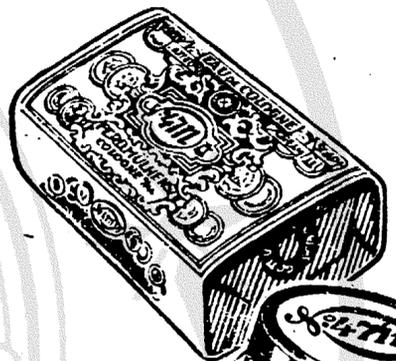
เจ้าหล่อนปรารถนาจะให้พาไปไหนบ้างล่ะ? วันสองวันคง นรกถ้ามีทางที่มนุษย์จะไปได้ และถ้าเจ้าหล่อนอยากจะไปแล้ว ใครจะกล้ารักรัน ที่สร้างอาวรณ์หรือที่สร้างเรือรบหรือที่เก็บความลับอย่างใดๆ ก็ควรพาไปได้ หญิง แม่ หมา ซึ่งระทมทุกข์ ทำให้ความงาม แสงงาม รอคอยเจ้าเนซี ไม่เห็นจะต้องระวังระวังทำอะไร พิชัยดังอย่างใดๆ หามิได้ ถ้าจะมีก็แค่พิศวาดอย่างเดียวเท่านั้น.

ต่อมาในไม่ช้านางฝึกองกอยในรูปนามแม่หมาขรก็ โฉมงาม ก็ควา นายทหารดี คัญ ให้พาเจ้า หล่อน ไปรมกัน ในท่าของมธุระจันทรประภาส (ฮันนี่มูน) ยัง เมือง ปอร์ต สมัท และ โอคเนย์ ไฮด์แลนด์ ซึ่งมี โรงงาน สร้างปืนใหญ่ที่นั่น ได้เข้ายึดอาคารแห่งหนึ่ง บ้านในเบอร์สไมร์และ ดอร์วิก ซึ่งเป็นที่ตั้ง โรงงานสร้างอาวุธยุทธภัณฑ์ต่างๆ เพื่อเร่งรัดทำส่งแก่กองทัพ เปนงานที่มา.

นางเปลี่ยนหน้าระมิให้ซ้ำ สุดแต่เห็นใครจะเป็นประโยชน์แก่กิจการที่นางมีหมาย ก็ทอดนิตกับคนนั้น แต่ถึงทอดนิตเข้าให้แล้ว อย่าฟังหมายว่าชายใดจะรอดพ้นเงมือไปได้เลย และครั้งนั้นนายพันเอกองกฤษคนหนึ่ง ซึ่งจะเว้นเดี่ยมิด่าวหรือ เพราะใน คอบหลัง สอบส่วนแล้วปรากฏว่าไม่มีผิด เนซีตอร์ชได้วิ่งเอานายพันเอกผู้เคราะห์ร้าย ไปเที่ยวที่โคตคและ โครมาคได้หลาย ครั้ง ซึ่งขณะนั้นผู้กองทัพเรือและ กระบวนเรือวางที่นระเบิด เครื่อง พร้อม ที่จะออกโดย รอรับคำสั่งเท่านั้น

เนซีได้ ส่ง โทรเลขลับไปยังคนๆ หนึ่งซึ่งหล่อนแจ้งว่าเป็นดงอยู่ที่สวิสเซอร์แลนด์ แล้วโทรเลขนั้นก็เปิดเผยออกเป็น โคตคัม อีก ต่อหนึ่ง ส่งไปยังกรมสืบราชการลับของเยอรมัน แต่ครั้งๆ ที่นางได้ไปอยู่ในที่เหล่านี้ ก็ได้มีโทรเลขบอกข่าวอะไร คอมิ อะไร ส่งไปยังดงที่ สวิส เซอร์ แดนค์ เสมอบ่อยครั้งหนักเข้าออกทั้งข้อความที่โทรเลขบอกไปก็ไม่เห็นจำเป็นต้องใช้ โทรเลข จึงเป็นเหตุให้ ผู้ สืบราชการลับซึ่งคอยสอดแนมอยู่ ก่อนแล้ว เกิดความสงสัยขึ้นโดยที่โยเค็ดที่ เนซี ไปพักนั้น เป็นที่สมนมนักสืบราชการลับของฝ่ายสัมพันธมิตร และโยเค็ดอยู่ในความบริหารของ คีรเซนต์ แห่ง สวิตเซอร์แลนด์ และเมื่อ คีรเซนต์ ผู้ โฉมงามได้ทราบเรื่องว่ามีผู้สายเยอรมันเข้ามาอยู่ในโยเค็ด ของ เธอ ก็ ตกใจ นักสืบประจำด้านักคนหนึ่งรวบรวมสำเนาโทรเลขซึ่งเนซีมีไป ถึง ดงได้ และ ได้ ส่ง สำเนานั้น ไปเปิดเผย

ปรากฏชัดว่า เนซีเป็นจาระตริ ซึ่งกำลังจะมาทำลายประเทศ สวิต จึงได้ตรวจสอบทางกองทหาร (มีต่อหน้า ๒๐)



ร่อนอะโรเซนนี --  
รอบใจ "4711" ที่รับกำลังของราช  
เจ้าให้กระป๋องเปล้าและสดชื่นรม!

ไอเคอโคโลน "4711"  
กลิ่นหอมชื่นมื่นรสเคค.ศ. ๑๗๒๗  
สับ หอม "4711"  
ประ หยคและกลิ่นหอมทนนาน  
แมคค-ครีม  
รักษาใบหน้าให้งาม  
"4711" บาดัท  
ซอลค  
ใช้ผสมกับน้ำอาบ  
แป้งหอม "4711"  
รักษาผิวเนื้อ

3C109

**Genuine**  
Eau de  
**Cologne**  
and Beauty Aids

# นายเจี๋ย มกับก้อนทอง

โดย 555

วันหนึ่งเกิดพายุใหญ่ได้ผู้หม่อม  
 เปนจันทร์เรือเรือเมธาวังเดิมระหว่าง  
 กรุงเทพฯกับระยองปางตง กวางมหา  
 สมุทร ถูกเรือและกับกันจนน้ำตาย  
 ขึ้น คนกอดคนเคียวควาทอนไม้ได้  
 ก็เกาะแจตงกัน ทั้งลมระคมกันพรวก  
 คนกัยไม่อยู่ วันกับกันหนึ่งไม่สำเร็จก็  
 ยกทั้งคนและไม้ ไปวางลงบนหาดทราย  
 ของเกาะเล็กๆ เกาะหนึ่ง คนกอดถูก  
 ได้ กิ่งไปด้วยความดีใจเที่ยวหาชาว  
 เกาะเพื่อจะขอรางวัลแก่จะพบใครสัก  
 คนก็หาไม่ ก็ร้องระงระงอนก็ได้  
 ยืนแต่เดียวรองคน กระ ทอน กัดบ มา  
 เปนคำคอบ มีขันคาบสอดชาย  
 คาไปทุกทีสามทีสี่แต่ไม่เห็นหลังคามัน  
 แต่เรือคนเดียว บ้าย ขึ้น ไปบน เขา  
 หินสุดลูกหูลูกตา เห็นเค็มไปด้วยบ้า  
 คงพวงงู ได้ ยืน แต่เดียวถึง สารา  
 ด้วทำตายความเงี้ยวบังดี ความ  
 สะเอียดเย็นแต่ขันด้วหลัง "อาคมา  
 เปนมนุษย์คนเดียวโดดเดียวในเกาะนี้  
 หรือ ? ถ้า ด้ว คก ไป อยู่ ใน ฝูง  
 มนุษย์ ๆ ก็จับเด่นดกรหรือกิมเดี่ยว ถ้า  
 มนุษย์คกไป อยู่ ใน ฝูง ด้ว ๆ ก็ คว่า  
 เดี่ยวเป็นรั้งๆกิมเดี่ยว ทั้ง เป็น ฝ่าย  
 โหน้มพวกมากก็ระนะ" นายเจี๋ย  
 คั่นถว่าฟังใจ ความกล้าหาญ  
 ที่ขึ้นมาแต่ เกาะก่อนก็เหือดแห้งหมด  
 ท้ามกวางภยันตรายร้อยแปด พัน ประ  
 การ นายเจี๋ยไม่กล้า จะไป โหน  
 ให้ห่างสายทะเลได้ โดยกัด้ว เดี่ยว และ  
 รั้ง แต่ความหิวทำให้ เทียว เตาะ  
 เตาะหาอาหาร เมียงๆ ไปตามชาย  
 ฝั่งห่างออกไปทุกที เผอิญไปพบที่แห่ง  
 หนึ่งซึ่งเต็มไปด้วยนายเจี๋ยมดีใจด้วย  
 กังไม่เข้าคาบทะเลได้ สักคำก็กัไฟรั้ง  
 ด้วไม่ รั้งเบนขึ้นที่คามคนมาใน กระ

เข้า เมามุกินเข้าไป เปน อาหาร  
 เมื่ออิ่มหน้าดำราญเต็มค้ำที่จะดำราญ  
 ได้ ในฐานะนั้นแล้ว นายเจี๋ย  
 ก็นั่งคิดถึงชีวิตอันด้วโคจร "ด้ว  
 คุรุ ปรุม อนุ" พระพุทธว่า ด้ว  
 โคจรเป็นทพย์ อันประเสริฐ แต่อา  
 วิธโคเกิดว่า มนุษย์เป็นด้วด้ว สมา  
 คมต้องมีเพื่อน ต้องการอยู่ เปน หมู่  
 เปน พวก นายเจี๋ย ออก จะ เห็น  
 จริงว่า ทพย์ ของ พระพุทธองค์  
 เปนทพย์ ทางใจ ไม่ใช่ ทพย์ ทาง  
 เศรษฐกิจ มีค่าไปคนละอย่างทาง  
 ที่นายเจี๋ย ควรเอา อย่างไร บิมี ด้ว  
 บัญญาที่เล็ดรั้งว่าให้ปลดปล่อยไว้ก่อน  
 นายเจี๋ยก็ โหน ไฟ รั้ง เปน กองใหญ่

เพราะไม่ ได้มีกมไปไม่คังทกร และ  
 มีดเครื่องกัยก็คังคังอยู่ กับเริ่มรคินาย  
 เจี๋ย โดคเร้าคังคังไม่ดากเอามา เอา  
 ก้อนหินวางเรียงเปน ล้อมเจ้า เม  
 ทังกัและไปเปนไฟดุกไฟดง ด้ว  
 ประดังคังของนายเจี๋ย ที่กัไฟ รั้ง  
 ม้หลายดาก ด้วแต่คังนัด้ยคน  
 โทยว่า ไปที่โหนไม่ยอมเพ  
 ๑. เพื่อ จะ เอา คักคั เปน เพื่อน  
 บัองกัด้วบ้า.  
 ๒. เพื่อให้เรือกำปั่น ผ่านไปมา  
 ได้ เห็นควันจะ ได้ หัยศรัย.  
 ๓. เกรงว่าเรือวิเศษคือรั้งเบน  
 รั้งของคนจะทนไปไม่ได้นาน.  
 ประการหลังทำให้ นายเจี๋ยมดีแยง

ไฟไม่ให้ดับ ส่วนอาหารนายเจี๋ย  
 ก็ได้ไป และผลไม้ ก็ด้วนั้น ทำให้นาย  
 เจี๋ยมทรวงด้วอยู่ ได้หลายเวลา.  
 วันหนึ่ง อากาศ ด้วโง่นายเจี๋ย  
 มองไปข้างหน้าเห็นครค้มๆซึ่งค้อยๆ  
 คลายให้ความแจ่มแจ้งเปน รูปเกาะ ๆ  
 นั้น โทยโค นายเจี๋ยม เกาะ รั้งระ  
 จะเปนเกาะที่คนเคยรั้งกักระมัง กั  
 รั้งนั้น กัคงเปน เกาะ หมี่ และ เกาะ ที่  
 คนอยู่คงเปนเกาะหมา ถ้าเปนจริง  
 ก็หมดหนทางที่คน จะรอดกัด้วบ้านได้  
 เพราะ...

๑. นาวาไม่เดินมาทางนี้  
 ๒. ในเกาะหมาไม่มีผู้คน อา  
 คัยแม้แต่คนบ้า.  
 ๓. เปน เกาะเล็กๆ ไม่มี อะไร  
 นอกจากความรื่นเริง.  
 แต่เกาะหมี่ข้างหน้า นั้นเปนเกาะ  
 ใหญ่ มีผู้คนอาศัยเปนชนชาติมลายู  
 รั้ง อยู่ แถ ด้ยยาม แต่ ไม่ คักคังกับ  
 ชาวหรือด้วมาครา คังอยู่ โดคเดี่ยว  
 เรือกำปั่นไม่มีไปมา นอกจากนามๆ  
 ด้วครั้งหนึ่ง กั คัง นั้น กัยด้ว  
 เกาะหมา เพราะถ้ารั้งอยู่ คือไป ที่  
 นี้ ไม่รั้งนายเจี๋ยมก็คังคังเปนเห็ช  
 ด้วบ้า มีเรือโครงไม่ใช้คังเดี่ยว  
 ที่มาเมียงๆ อยู่ แล้วหลายวัน ความ  
 เนใจว่าอันครายคังมี รั้งไม่ พัน นั้น  
 นายเจี๋ยมมีองคพยานด้วบัด้น เพราะ  
 เมื่อเร้านเอง นายเจี๋ยม รั้งใจ เดิน  
 ไป โทดกว่า คย ก็ไปเจอ มนุษย์  
 รั้งคังคนกัด้วคังคังคัย หรือ  
 ปรด้า กั คัย รั้ง ไม่ ได้ ด้วว่าเห็ดคัง  
 รั้งกระคังชาวด้วอาค โดยถกรั้งจิก  
 และฝัระ ณะที่กัด้ว รั้งชากเรื่อ  
 ด้วเปนเดี่ยวกระโงกหักเปนเชือก และ  
 ด้วอื่น ๆ คัด้วรั้งมาคักคัยคัย นาย  
 เจี๋ยมไปเจอ เห็ดคังเข้า รั้งหนึ่ง คัยอยู่  
 กัชากเรื่อ ก็โดคเร้า คังออกได้เห็ดคัง  
 รั้งนั้นคักแก่นายเจี๋ยม ยิ่งกว่า ทองคำ  
 เพราะนายเจี๋ยม เอาฝั กับหินด้ว เดี่ยว  
 รั้งคณแล้วเอาไม้ คือเปนคัมให้รั้งโค  
 รั้งเปนอาค และเครื่องมีอประคัย  
 รั้งานและผลด้ว เมื่อได้ นัด้งบัด้ง  
 อนิจจรั้งกระคังคังคังคังคังคังคัง  
 (มีต่อหน้า ๑๒)

**SOUND SLEEP FOR BABY**  
*makes Healthy Progress certain*



**เด็กที่นอนกรน เวลาหลับสนิท จะโตวันโตคืน**

ถ้าเด็ก ๆ ไม่มีเหตุรบกวนด้วยโรค เกี้ยวเก๋ ท้อง ใน เวลา  
 หลับแล้ว รั้งกายของเด็กจะเจริญเติบโตและแข็งแรงขมมากที่  
 เดี่ยว แม้ขมเมตดิษฐ์คัม ส่วนผสมที่โห่ คุณแก่ สุขภาพโดย  
 ครง เปนยอดรองน่านม ย่อยง่ายและให้ผลในทางสุขภาพให้  
 มั่นคงแข็งแรงและด้วด้วบุรณเป็นนิจ

**Mellin's Food BUILDS BRAIN BONE AND BODY.**

มีจำหน่ายตามห้างร้านทั่วไป  
 ๑. ซ่งชะชะโคโร โทรศัพท ๓๐๑๔๔ หน้าตลาด  
 บายรัก พระนคร

หน้าของผัดทองเที่ยว

# จับทบุรี เพ็ชร บนฝั่ง ตวันออกของสยาม

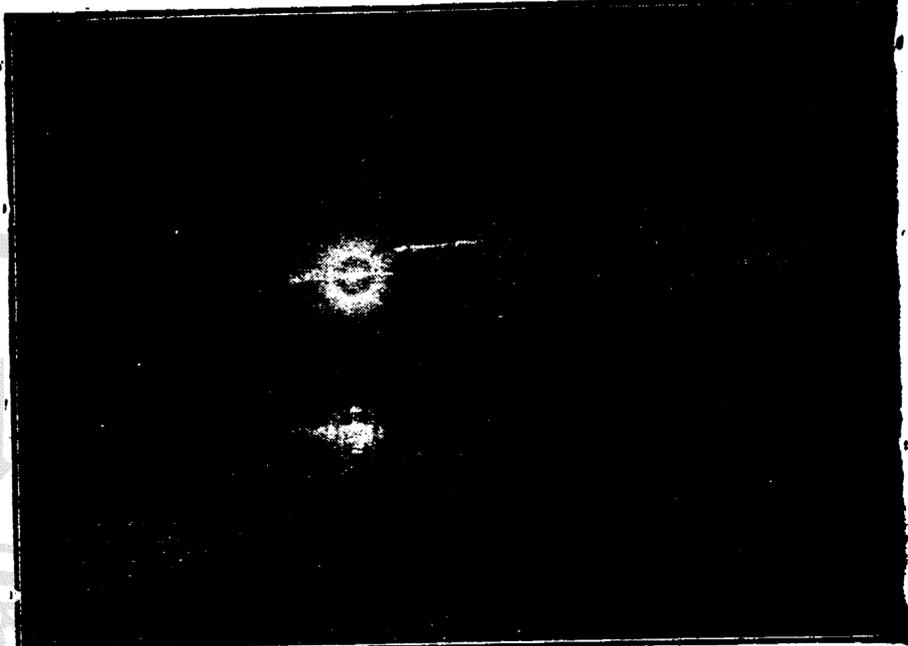
■ บ่อน้ำมันที่แหลมสิงห์

■ เมืองสำคัญทางยุทธศาสตร์

■ เมืองนางดาว?

นักท่องเที่ยวก็คงเคยเห็นภาพ ปาก  
น้ำแหลมสิงห์ คอมไต่ใน เรือบ้าง  
ทิวทัศน์ทบุรี จะเห็นบ่อน้ำมันตั้งอยู่  
ห่างด้วยกัน บนเขาแหลมสิงห์แห่ง  
หนึ่งและที่หัวแหลมคอกแดงอีกแห่งหนึ่ง  
ถ้าเพียงแต่เห็นคอกบ่อน้ำมันผ่านไปเสีย  
โดยมิได้ทราบประวัติ ก็จะไม่เห็น  
น้ำเสียตายอย่างนี้ เพราะบ่อน้ำมัน  
แห่งนี้มีชื่อเกี่ยวพัน กับนโยบายของ  
กัน ประเทศชาติ มาแล้วใน สมัยอดีต  
มรดกที่ก่อสร้าง บ่อน้ำมัน ขึ้น ที่  
เมืองคอกแดงครั้งรัชกาลที่ ๖ (คือ  
สมัยสมเด็จพระนั่งเกล้าฯ) ครบกับ  
พ.ศ. ๒๓๗๕ เจ้าอนุเวียงจันทน์ ก่อ

การกบฏขึ้นด้วยความช่วยเหลือ ของ  
ญวน ไทจีนได้ ส่งกอง ทพิใน บึง  
คอกบ่อน้ำมันของเจ้าพระยา บดินทร์เดชา  
(สิงห์) ผู้เป็นต้น ครอบครอง สิงห์เดิม  
เจ้าเขยบดินทญวนทางบกและทาง  
เรือ (บุตรราชพงศาวดารสมัยรัช  
กาลที่ ๖ และแผนที่ประวัติศาสตร์ ประ  
ถม) การรบครั้งนี้จำเป็นต้องตั้ง  
ฐานทัพสำหรับ รับ ทพิญวนไว้ที่ปาก  
น้ำแหลมสิงห์ด้วย สมเด็จพระนั่ง  
เกล้าฯ จึงโปรดเกล้าฯ ให้จัดสร้าง  
บ่อน้ำมันเมืองใหม่ (คือเมืองที่ตั้ง  
อยู่ที่เนินวง) ขึ้น.  
การสร้างบ่อน้ำมันและเมืองใหม่



ในยุคนั้น ในส่วนหัวเมืองปรากฏว่า  
สมเด็จพระเจ้าบรมมหาประยูรวงษ์  
(ดิศ) ต้นตระกูลขุนนางเป็นผู้อำนวยการสร้าง ส่วนศาลเจ้าพ่อหลัก  
เมืองวัดโยธานิมิตร และคลังระดม  
อาวุธยุทธภัณฑ์ เท่าที่เห็น กันใน

บริเวณเมืองใหม่ในปัจจุบันนี้ ก็เข้าใจว่าสร้างขึ้นในสมัยเดียวกัน เพราะ  
บ่อน้ำมัน ๒ แห่งนั้น สมเด็จพระเจ้าบรม  
มหาจักรีบรมราชูปถัมภ์ (ช่วง) เป็นผู้  
อำนวยการสร้าง โดยมอบให้  
(มีต่อหน้า ๒๘)

## เบลล์วิคกี (ตราเหล็ก)



ถ้าท่านต้องการจะมีความรู้สึกกระปรี้  
กระเปร่า ค่ะอะไรก็ไม่ว่ากับคัม  
เบลล์เบสส์ ขนาดขวดใหญ่ กลาง  
และเล็ก มีจำหน่ายทั่วไป  
จงเก็บคูปองไว้แลกที่เรียบหรืองามๆ

เบลล์วิคกีกับรับรองว่าเป็นวิคกีที่บริสุทธิ์  
และดื่มกลั่น ในเมืองสกอตแลนด์  
ท่านควรดื่มเบลล์วิคกี ในคราวต่อไป  
แล้วท่านจะสังเกตเห็นความแตกต่าง  
จงเก็บคูปองไว้แลกที่เรียบหรืองามๆ

บริษัทผลิต ดีเจียวโพเวอท์ จำกัด (ห้างมิสทอย) เป็ลเอเย่พล์

# ภาพยนตร์

## รูดอล์ฟวาเลนติโน "กิมรพี"

เมื่อวันที่ ๒๓ สิงหาคม ๑๙๒๖ รูดอล์ฟวาเลนติโน อายุ ๓๑ ปี ได้ถึงแก่กรรมในระหว่างที่มีชื่อเสียงเด่นอยู่ในวงการภาพยนตร์ ในขณะนั้น ซึ่งเขาได้ล่วงเลยไปเป็นเวลา ๒๒ ปีแล้ว ภาพยนตร์ที่เขาได้แสดงไปแล้ว ได้ถูกรอพิมพ์ใหม่อีก ในอเมริกาทำตั้งคืนเต็มภาพยนตร์ของ วาเลนติโน กันยกใหญ่ "โอรสเจ้าอาหรับ" และเรื่อง "เจ้าอาหรับ" ได้ถูกนำออกมาฉายอีกปรากฏว่ามีคนชอบดูกันเป็นอันมาก.



รูดอล์ฟวาเลนติโน ยังมีฟิล์มเฟรนนิชอยู่

## สร้างทะเลเทียมในโรงถ่ายภาพยนตร์



ชาวฮอลลีวูดเป็นโรคชอบสวมแว่นตา ในรูปนี้คือ โจอันเบนเน็ต

## กลองเรียวสวอนสันกลับแสดงใหม่อีก

อีกครั้งหนึ่งที่ได้ทราบ ว่า กลองเรียวสวอนสัน ได้กลับ ไปยัง ฮอลลีวูด เพื่อเตรียมตัวแสดงภาพยนตร์ เรื่อง ใหม่ให้แคบบริษัทยักษ์ใหญ่ ภาพยนตร์เรื่องนี้ชื่อว่า "Lady in the News" ในคราวที่เห็นของกลับมาครั้งนั้น มีสวอนสันได้ โชคดีสำหรับเดิมเสียแล้ว สุดใหม่ และมีความรื่นรมย์อย่างยิ่ง ที่จะเริ่มงานชิ้นใหม่ของหล่อน.

(มีต่อหน้า ๓๐)

## ทั้งที่จะเป็นนางงามด้วย

หรือไม่ก็ตามทีเถิด

ท่านควรจะมีร่างกายอันดีดัดดอม, สมทรง, มีผิวพรรณงาม, และละเอียด, งามรื่น, ราบรื่น, มีผมนกค้ำ, ดังเหล่านี้จะแก้ไขให้ทำได้จริง-ไม่ใช่ของปลอมแปดงหรือมีคอกอย่างใดทั้งสิ้น. รับประทานดังนี้

"แพนทิวัดพาเตอร์ ฟ. ฟิงพระเกียรติ" ถนนมหาราช, พระนคร



## ผมและดวงริ้วรัศมี



ก่อนจะผมตกดวงคิ่นก่อนนอน ควรใช้ "วาสลีนแฮร์ทูนิก" ใ้ผม คุณริ้วผมที่หวัดงกน เมื่อเวลาอาบน้ำก่อนเข้านอนใช้วาสลีนแฮร์ทูนิก ทนเพื่อช่วยรักษาผมของคุณ และระวังแก่แก่เกาเหมา ตาม ผม ผมและรากผมให้หลุดร่วงไปได้ง่าย และจะช่วยให้ผมของคุณแข็งแรงและสวยงามแก่หนึ่ง ค่ำวันของวัน.

# Vaseline

เพื่อความสดชื่นใหม่และชีวิตใหม่ จงใช้ "วาสลีนแฮร์ทูนิก" ใ้ทุกวัน

# ไฟ

ขัดเงาง่าย  
ขัดเบาๆสบาย แหะ!  
ใหม่ใหม่  
เงางาม



บริษัทหลุยส์เลียวโนเวนส์ จำกัด เป็นเอเย่นต์



*Perfume of the Season*

น้ำหอมชั้นของห้างรีโกต์ได้รับคำยกย่องว่าเป็นน้ำหอมชั้นสูง และนิยมแพร่หลายที่สุด

**RIGAUD**

PARIS 16, RUE DE LA PAIX FRANCE  
ห้างรีโกต์แห่งนครปารีส

## บริษัทเรือไฟไทย จำกัด

ขอประกาศให้ทราบว่าจะมีการ ประชุมใหญ่ ตามญัตติครั้งที่ ๖๐ ของผู้ถือหุ้นส่วน ณบริษัทเรือไฟไทย จำกัด (คือบริษัทอีสต์เอเชียติก จำกัด) ณวันพฤหัสบดีที่ ๒๒ เดือนกันยายน พ.ศ. ๒๔๗๑ เวลา ๑๖.๐๐ นาฬิกา

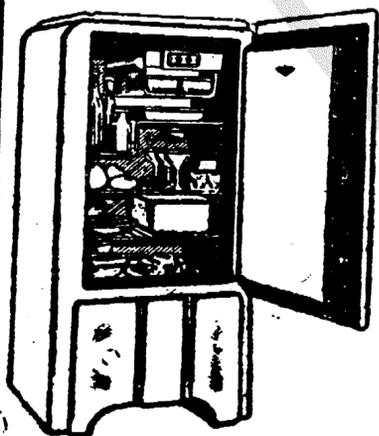
### กิจการที่ประชุม

- เพื่อ รับและพิจารณาการบัญชี และรายงานของกรรมการ และผู้ตรวจบัญชี
- เพื่อ ขนุมัติเงินแบ่งปันผล
- เพื่อ เลือกกงกรรมกร ๓ นาย
- เพื่อ จัดให้ตั้งวงไปซึ่ง กิจการ อื่นใด ๆ อันจะมีผู้เสนอข้อที่ประชุม

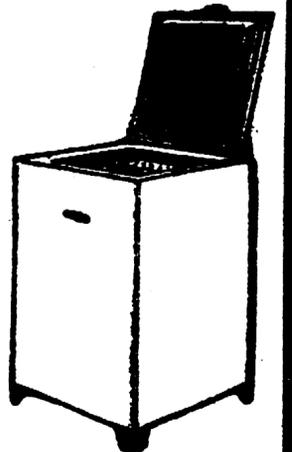
### ประกาศกรรมการ

ตู้ฆ่าแมลงไฟฟ้า ยี่ห้อ "เยเพราดออิเล็กทรอนิกส์" แห่งประเทศอเมริกา

รับประกัน ๔ ปี รัยใช้ฟรีเดมอ



	๒ คิวบิกฟุต	๔ คิวบิกฟุต	๕ คิวบิกฟุต	๗ คิวบิกฟุต
ราคาขาย	๑๒๕.๐๐ บาท	๒๒๐.๐๐ บาท	๓๑๕.๐๐ บาท	๔๒๐.๐๐ บาท
ราคาซื้อเงินผ่อน				
๑ ปี	๑๑.๑๕ บาท	๒๓.๒๐ บาท	๒๘.๑๐ บาท	๓๖.๗๕ บาท
๒ ปี	๕.๗๕ บาท	๑๑.๕๕ บาท	๑๔.๕๕ บาท	๑๘.๕๐ บาท
๓ ปี		๘.๑๐ บาท	๙.๘๐ บาท	๑๒.๓๐ บาท



บริษัทไฟฟ้าสยามคอร์ปอเรชั่น จำกัด

โทรศัพท์ "๒๒๐๐๐" แผนกพัสดุ

# ฉากชีวิต

## หญิงสาวประเภทกึ่ง

[ เริ่มองวันที่ ๑/๔/๕๐ ]  
[ ต่อจากวันที่ ๓/๖/๕๐ ]

พอดับมาถึงบ้าน คุณนายก็ คิดพิศอกว่า บุตรชาย และ เทคนา เดีย ก็น่าใหญ่ คุณนายยกความเป็น ห่วงคุณพระชนมาพรรณนาให้บุตรชาย ฟัง ประเด็นฟังอย่างรำคาญ รยิบ จะดุกหนีไปเดี๋ยวหายครึ่ง แต่คุณนาย ไม่ยอม ถึงกับว่าจะเขียนคดี และ ว่าประเทศก็อายุ ๑๖-๑๗ ปีแล้ว ไม่ ไรเด็กเล็กๆ การเรียนก็เรียนถึงชั้น มัธยมแล้ว โรงเรียนก็เด่นจะเปนมู ตี้ มัธยมและ กวดขัน เรื่อง กิรียา มารยาทจนเปนนครหรือ เหตุใด ประเด็นนี้จะระแวง กิรียา เปน ทารก ค้างอยู่ตุ๊กเต่า ในคอนท้ายคุณนาย กถาวรอดัญญาอย่างวิงวอน น้ำ- เตียงตัน และนำคาก็พาดจะโหดหยด ย้อยลงมาว่า.

“พ่อใหญ่ให้สัญญาแม่เดี่ยดี ดูก ว่าจะไม่หนีไปเที่ยวขิงขอก สัญญาแม่เดี่ย แม่จะยกโทษให้”

“คุณเมี่ยยกโทษให้แค่ปาก” ประ- เวศหลังขึ้น “แต่เวลาอารมณ์ไม่ ดี คุณเมี่ยก็ดัดเอาเรื่องนั้น มาบัน ไม่รู้จักจบจักสิ้น ทั้งถาดคินถาด วนัน ผมรำคาญหุจะตาย”

“ก็อย่ารำคาญแม่ชื่อกุ อย่ารำคาญ คำดังแม่ๆ ห้ามอย่างไหนก็อย่าตะเมิด ดี ทำผิดแล้วจะไม่ให้แม่ บ่น ว่าบ้าง อย่างไม่ได้”

“ก็ว่ากันหนแต่ขอดีครับ” ประ- เวศพูดด้วยเสียงดี คด้ายมารดาเป็น บุคคลอื่นที่ไม่รู้มารดาของเขาฉะนั้น

“ว่าอะไรกันชั่วช้า ใครๆก็เมื่อกัน ั้งนั้น คุณเมี่ยไม่แก่เท่าคุณนาย โดยแค่เหมือนจะรับน้องเสียว่าคุณ นายอีก.”

“เหม คุณเมี่ย ปากคอเราะร้าย มั่นเบาไปหรือนั้น ว่ากระทั้งแม่ของ ตัวเอง” คุณนายเอ็ดโกรธก็โกรธ วนันก็วนัน รอบใจว่าดูของท่ามเฉียบ แหตมก็รอบใจ เคื่องว่าๆ ท่านก็ เคื่อง “เฮเออะ” คุณนายคืบคก โดยเห็นว่าเป็น เรื่อง ของ ประเด็น สำคัญ กว่าเรื่องของท่านมากนัก “เมไม่

บ่นอีกจะ แค่อใหญ่ต้องสัญญาแม่ แม่ก่อน ว่าจะไม่หนีไปเที่ยวขิงขอก”

ประเวศคงรำคาญเค็มที่ อยาก จะดุกไปให้พ้น ๆ จึงได้รีไปปากว่า.

“ครับ ทัพผมไม่ไปอีก แต่ คุณแม่ต้องให้ผมไปในเวลาที่คุณ รอด อนุญาตนะ”

คุณนายทำหูทวนลม ไม่ได้ยิน เดียวเฉย ๆ แต่ประเวศก็ดุกขึ้นไป คงจะมั่นใจว่าเราได้ ดำแดง ถูกชี้ให้ มารดาเห็นแล้ว ค่อยไปคงไม่กล้า รัดใจเธอก็ ภูงค ซึ่งนั่งอยู่ ด้วย

คดอดเวลายังจำเหตุการณ์ คราว นั้น ได้แม่นยำ จึงอดข้มไม่ได้ เมื่อได้ ยินประเด็นเอ่ยถึงเรื่องไปเที่ยว โดย ไม่ยอมขออนุญาต คุณ แม่ เดีย ก่อน. นับตั้งแต่คราวนั้นแล้วภูงคก็ไป บ้าน ของเขากับคานัน กถับตงมาค่อเมื่อ ใกล้เคียงโรงเรียนจะเปิด และจากนั้น โรงเรียนก็เพิ่งจะมีคานันให้มาเรียน กถับ มันได้ใจคราวนี้ ภูงค จึงไม่ทราบ ว่าประเวศได้ดู คุณ นายไป เที่ยว อีก หรือเปล่า และคุณนายจะอนุญาต ให้ไปโดยดีหรืออย่างไรกันอีก.

“ฉันกถับคุณนายจะ ดะก จัง เอะ นะมา” ภูงคพิศอกคดก “เมื่อ ต้นปีนั้นขิง ขิง เดี่ยวแล้วหรือ ท่าน เร่งให้ฉันไปหาเขา เรอจก อาม น้ำ เทย ไม่ทัน”

“ไม่เป็นไรนะ” ประเวศก็ อ เราได้ “แต่จะให้ทำสกเขากรมา รับเรากก็ได้ อีกอย่างหนึ่ง ก็ภูงคไป ด้วย ไม่ใช่ว่าฉันไปคนเดียว”

“พี่ คงกับพี่ ภรรยาคราว คุณ บ้า เทยอ” ภูงคก็หัวเราะ “คงแค่เรอ หนีไปคราวนั้นแล้ว ถ้าไป เทยอ โท น่อ หรือเปล่า เมื่อดีนั้นไปบ้านแล้ว นะ?”

“ไหน คราวไหน?” ประเวศ ทดม.

“คนเรานั้นมักจะลืมความผิด ของ ตัวเอง เรือกว่า ของ คนอื่น เสมอละ” ภูงคก็ว่าพร้อมกับหัวเราะ.

“อ้อ คราวไปค่อว่าเมื่อ โรง- เรียนเปิดใหม่ๆ นะหรือ” ประเวศหัว เราะคัง “ลาสิ ถ้าไปค่อนอีกหลาย (มีต่อหน้า ๒๒)

### เปิดหีบสำหรับเดือน กันยายน

\*

ผ้าลินิน (Forgotten Linen) พักกาแคดส์ ลินินเนื้อดีไม่ตก  
ผ้าปูม่านคอกของอังกฤษ คอกด้วยงามทันสมัย  
ผ้าปูม่านคอกของอังกฤษ ชักและคาดแคดส์ไม่ตก  
แพรผ้าลาดผ้าห่มคดเคี้ยวเช็ทหน้าเบอร์ ๕.๕๐๐ เนื้อดี  
ผ้าห่มแพรดีเหลี่ยมดัดสวยงาม  
แพรผ้าฟองแฟนชัคคอกของอังกฤษ ผ้าห่ม พ.ศ. ๒๔๗๑

ท่านที่ผ่านถนนพหลโยธินด้วยอย่าลืมแวะชมที่ห้างกริศนา ท่านที่จะ  
ต้องการผ้าและแพรชนิดไหน ขอไปตรมที่

### ห้างกริศนาก่อน

โทรศัทพ์ ๓๐๕๑๑



# ดูคุณกำลังเปลี่ยนแปลง ได้ยวร้อน เดียวฝนตกหนาว เปนไข้ ก็ ษชุกชุม

เมื่อเปนไร ท่านควรรับประทานยาทันทีทันที ๓ ห่อ แล้วนอนพักสัก  
 ๑ ชั่วโมง ท่านจะรู้สึกเหงื่อไหลท่วมตัว อาการไข้ลดหัวครั่นตัว  
 จะหายไปด้วย ทั้งนี้ เพราะฤทธิ์ยาทันที ๓ ห่อ ออกไปตามธรรมชาติ  
 ยิ่งกว่านั้นถ้าท่านเปนไร รับประทานยาทันที ๓-๔ ห่อแล้ว จะตั้ง  
 เกตุเห็นได้ว่า มีสีดำจะเปนสีแดงเริ่ม นี้คือพิษไข้ซึ่งถูกรับโดยยาทันที

ยาทันทีมีคุณภาพเปนที่ไว้วางใจของมหาชนส่วนมาก ทั่วประเทศสยาม  
 เพราะมหาชนไว้วางใจในคุณภาพว่า เปนยาไร ก็ปวดหัว ปวดประ  
 ดาบได้ อดราคาย่อมเยา หาซื้อได้ง่าย มีขายทั่วทุกตำบล

## ยาทันทีของห้างได้ ก็เฮิงหญ่เจริญกรุง



[เริ่มลงวันที่ ๒/๓/๕๑]  
[ต่อจากวันที่ ๓/๖/๕๑]

ความจำ ใน เหตุเล็กๆ น้อยๆ  
ถ่มมือทวนรถมาสู่ ลมมอง ทั้งๆที่  
รู้สึกเหนื่อยทั้งกายและใจ. คืนวัน  
เสาร์ก่อนนั้น ผอของรับรถออกไป  
เสียก่อนที่ไม้อ้อ จะทัน เสดเห็น. กับ  
แสดงความไม่ชอบออกมา เป็นคำพูด  
อีกคราวหนึ่งคือมา "เขาไม่ใช่คน  
แบบเดียวกับกับเธอ เธอไม่มีอะไร  
ที่คล้ายๆเรา" ดูราวกับผอของตั้ง  
ใจจะแยกไม้อ้อกับเราออกเสียให้ห่าง  
จากกัน หัวใจของเราเริ่มเต้นช้า  
ลง รู้สึกเหมือนมีอะไรหนักๆมา  
ถ่วงให้ตกลง ครึ่งหนึ่งผอของเคยมี  
ความรัก อยู่ คือ ไม้อ้อ เสีย ะ กระจ่าง  
รักมากเหมือนที่เขา กำลังรัก คน อยู่  
เสียจนไร้ไหน หรือเป็นได้ไหม ที่ว่า  
ผอของไม่ได้รักคนอยู่เลย เพราะเรา  
ไม่ได้ขอแต่งงาน แต่ตัวก็แสดงความ  
ประสงค์ให้เห็นแล้วว่า ไม่ได้ตั้งใจจะ  
แต่งงานด้วยจริงจึงออกหรือ เพราะ  
เมื่อขอความรักแล้ว ไม่ช้าก็รับมอก  
ให้รู้ความประสงค์ว่าต้องการให้เก็บ  
ไว้เป็นความลับก่อน นั้นไม่หมาย  
ความลับหรือว่า คือไป เมื่อโอกาส

อำนวย เขาก็จะ  
ถอนตัวออกจาก  
คน.  
ความจริงทั้งหมดนี้ หมายความว่า  
ถ้าเขายังคงรักอยู่กับไม้อ้อหรือไม่.  
แต่กระนั้น เหตุไร ถึงใจคือ  
คนตลอดมาแต่ และคงสนใจห่าง  
มากด้วย. เราค่อยๆขม้มที่เขิน  
เฉียบและ อ่อนเปลี้ยราว กับ ไม่มีแรง  
รับกับคนที่ ปกติ ลงมา ที่หน้า ผอกไป  
เสียข้างหลัง.  
ผอของ คง รับรถ เรื่อยๆ ไป โดย  
ไม่ได้พูดอะไรกับเราเลย พอถึงหน้า  
บ้านพัก รถก็จอดช้าลง.  
เรากระโดดลงจากรถ ก่อนที่  
รถจะจอด ลงไปมองผอของอยู่ที่  
ถนน คงตาไม่มีแววว่าเรึงเสียเลย  
แค่มีความเศร้าโศกเข้ามาแทนที่. แล้ว  
จึงพูดด้วยน้ำเสียง ที่ราบ ความว่าเรึง  
เช่นเดียวกับ "ก็ คือให้ค่ะ รอมใจ  
มากที่พาฉันมาส่งบ้าน"  
ผอของ รย้มคะ คิง ร่วง ของเรา  
เข้ามาใกล้คิง เช่น ทุกๆ คราวก่อนจะ  
ออกจากกัน แต่เราละจะหนีออกไป  
เสียห่าง เพราะในใจบรรททุกอยู่ด้วย  
ความโกรธและความน้อยใจ ประ-

กอบด้วยไม่วางใจในความรักของเรา  
เสียแล้ว.  
ผอของพูดอ่อนน้อมด้วยอ่อน โชน  
ว่า "อย่าทำกิริยาดังนั้นเลยนะเรา  
ฉัน ไม่ได้ คิงใจ จะพูด ให้ รัคใจเธอ  
เลย" หยคเว้นระชะนิตหนึ่งเพราะ  
คอง การ เตือก คำพูด ให้ เหมาะเจาะ  
ก่อน "มันเป็นการยากแก่ฉันเหลือ  
เกิน ที่จะอธิบายให้เธอเข้าใจได้"  
เราตอบมาเสียง ราบเย็นทันทีว่า  
"อย่าต้องตำหนิอธิบายเลยคะ ฉัน  
พอจะเข้าใจได้บ้างแล้ว ว่าเหตุไร  
เธอจึง ได้ รอมใจหนัก ที่จะ ไม่ ให้ นาง  
ประชุมได้ รู้ เรื่อง การ หมั้น ระหว่าง  
เรา" เราถกตั้งเน้นคำอำนาจประ  
ชุมเสียหนักแน่น.  
คงคาของ ผอของ ตกขม เพราะ  
ความอ่อนไหว และถามด้วยความ  
ร้อนรนว่า "ทีหลังอย่างนั้นนะ เธอ  
หมายความว่าอะไร"  
แต่เรา ไม่ได้ ตอบ คำถาม ของ  
ผอของ ถ่มมือออกจูงครึ่ง เข้าบ้านไป  
โดยเร็ว โดยไม่ได้ให้หัตถ์หน้ากับ  
ไปคุยของอีกเลย และโดยที่ผอของ

ไม่มีโอกาส จะพูด อะไร คือไป ออกไป  
เมื่อเราส่งรถบ้านไปแล้ว น้ำตาเริ่ม  
ไหลตออีกจนเป็นทางนองแก้มเพราะที่  
คิดเวลานั้นคิดแล้ว จึงไม่มีใครได้  
เดเห็น. น้ำตายังคงไหลอยู่ตลอด  
เวลาที่มีสติเครื่องแต่งตัว และทำความ  
สะอาดแก่ร่างกายเราจน ยั้งเมื่อคืน  
ไฟริน เคียง นอก แล้วจึง ร้องให้ หมัก  
ริน ที่เราว่ารักมากก็แก่นมามัน  
เป็นความจริง สำหรับ เราเหลือเกิน  
เพราะคืนนี้เรา ร้องให้ไม่ใช่ น้อยเลย  
ร้องให้จนเหนื่อยหอบไปเองเมื่อไรไม่รู้  
รู้สึก.



**บทที่ ๒๓**

ไม้อ้ออยู่ ที่ เก้าอี้มา ใต้เรือน  
หนังสือในบ้าน มีบิดวางกองอยู่ตรง  
หน้าหัตถ์ฉะบัน กับจดหมายของ  
ผู้จัดการเบงกิ้งซึ่ง ไม่ได้มีคอกอก อ้า  
อีกด้วย. เวลาล่วงมา ๓๕ วันแล้ว  
ในวันนั้น นับแต่คืนวันที่มีงานคืนรา  
ที่บ้านมา สิบห้าวันแล้ว คิงแค่เรา  
[มีต่อหน้า ๒๔]



**ยาแสงหมึก**

ของเด็กที่เป็นไข้หวัด ตัวร้อน หละ ละ ออง  
ทราย ต่างๆ หรือ สิ้นเปล ฝ้าขาว.

นางกอกโอสถ ถนนเยาวราช พระนคร  
เจ้าของ ยาไทยจินดา ผู้ปรุง จำหน่าย.



# มาใจ!

ในเมื่องาน ท่านจัดว่าตราแป้น  
มีที่ดำกึ่งที่สุด เพราะเมื่อดั่งอีกรา  
บพันแล้ว ย่อมทำให้หมดสติ เกิด  
ความประมาทเจ้ากรรมง่า สามารถ  
ดั่งอีกราบที่อีก ๔ ร้อย นัยได้ และ  
แป้นเหล็ก ให้ประกอบ ทูกริดด้วย กาย,  
วาจา, ใจอันๆ ได้โดยง่ายเริ่มเพียงอกัน  
ถึงขั้นสุดจะแป้นกันเหตุ ให้เกิดความ  
ประมาทปราศจากสติเพียงใดก็ ถ้า  
ไม่คิด ก็ไม่เมา - ไม่มีโทษ - พุดใน  
แง่อกสุด คิมธราย่อมเมาความขนาด  
ของการดื่ม เกิดความประมาทจริง  
แต่ที่ว่ายังมี เวลาว่างเมา หายเมา  
กลับรู้ สึกผิด รอม อย่างเดิม โดย  
จะเพราะยังมีบุคคล อีกไม่น้อย กว่า ๕.  
(มีต่อ หน้า ๓๑)

## ท่านกับเรา

**ท่านผู้ อานสามก๊ก**  
มีผู้ คิวว่า มา เปน อัน มาก ว่า  
เรื่องสามก๊กของเราจะได้ อันระน้อย  
อานไม่ทันใจ. แต่หนังสือรายอนันมี  
จำกัดหน้าเท่า นั้น เพื่อให้สามใจ  
ผู้ อานส่วนมาก. จึงย้าย เรื่องสาม  
ก๊กไปลงใน พระราชทานรายวันสามก๊ก  
แต่ตีพิมพ์ หน้าแป้นกันไป โดยจะได้  
จัดแบ่งหน้าให้ งามตา พอดควร เปนที่  
สามใจท่านผู้ อานซึ่งต้องการอานคิดคึ  
เฉพาะ เรื่องสามก๊กมากหน้าในครั้งเดียว  
โปรดอานสามก๊กกันใน พระราชทาน  
รายวันสามก๊ก ฉบับอาทิตย์ที่ ๓๑ เดือนนี้

# นิทาน

**คือคณิพจน์, วัฒนธรรม, กำเนิดสัญชาติ,  
สำเนา, ขรรษาและอุปนิสัยสลับของมนุษย์แต่ละชาติ.**  
\*\*\* **รวบรวบใจ** \*\*\* **ราชธานี**

(ต่อจากหน้า ๓/๖/๗๑)

เหมี่ยว! หงวอ! หงวอ! แสดง  
ความมึนงงใน น้ำพระทัยการุณ ของ  
เจ้าชายเปนนอนมากจนแล้วอันเดา การ  
สนทนาระหว่างเจ้าชายกับเจ้าชายคนอื่น  
เพื่อเจ้าชายองค์เดียว.  
เจ้าชาย ทรงเพ็ดเพิด ด้วยการ  
ฉลองต้อนรับของเมอวราช อังคีแล้ว,  
อาทิตย์ก็แล้ว, เดือนก็แล้ว, และจน  
กระทั่งถึงดวงเสด็จ เจ้าชายมิได้แสดง  
ความเบื่อหน่ายในการรับชม ทั้ง  
มิได้แสดงองค์ว่า ทรงระลึกถึงพระราช  
วังและบ้านเมืองเมื่อคืนหนึ่งเลย จึง  
อันหนึ่งเมอวราชทอดเคื่องอันว่า สมควร  
เสด็จคืนพระนคร นาดี้ซึ่งพระราช  
มิตามพระประสงค์ ไปถวาย เจ้าชาย  
ได้เสด็จคืนพระนครซึ่งถามว่า "อันจะ  
ได้อะไรที่ใหม่ไปถวายพระราชบิดา?  
ไม่เคยนึกถึง และไม่ได้เตรียมหาไว้  
เลย" รับผิดชอบ ก็นั้นพระอาการ  
โกรธแสดง ด้วยระลึกถึง กิจสำคัญแห่ง  
พระราชบิดา เมอวราชเห็นดังนั้น จึง  
กล่าวปลอบว่า  
เจ้าชายน้อยทริกของรา อัยาทรง  
แป้นทริกไปเลย หม่อมฉันเตรียมทุก  
สิ่งไว้ให้แล้ว จึงรีบเสด็จไปยังสนาม  
หน้าพระที่นั่ง มีราชรถประดับด้วยเพชร  
นิลจินดาเทียมม้าขาวพร้อมเครื่องมา  
กษัตริย์ ๒๒ ม้า และรถกระบวนมีเครื่อง  
ประกอบองค์การด้วยเพชรนิลจินดา ไม่  
เคยมีของพระราชทานหรือหากฎพระรถ

องค์ใดเสมอเหมือน มีรถกระบวนหลัง  
อันประดับด้วยสิ่งวิจิตรพิศดารตระการ  
ความจำนอม ๓๐๐ คันเป็นรถคาน และ  
กั้นมีม้าเทียมกันละ ๘ ม้าสี่เท้า และ  
ในรถแต่ละคัน มีธนูวางตำแหน่งค่าง ๆ  
ประดับราชอิศริยาภรณ์เต็มยศพร้อมประ  
จำทุกคันและรถเหล่านั้น เทียมมาอย่าง  
งามทุกคันมีสีน้ำตาลเข้มทั้งคัน ครว  
ประจํารถแป้นรูปเมอวราช.  
"จงทรงเจริญยศเถิด" เสียง  
เมอวราชร้องทูลเมื่อเจ้า ชายขึ้นทรงประ  
ทับรถพระที่นั่ง "และรักษาเขตเถิด  
มิให้ให้ ในนามนามนามซึ่งพระราช  
องค์ประสงค์ แลคือนำไปทูลออก  
ต่อหน้าทั้งนี้"  
เจ้าชายมีความฮาดฮาย มิใคร่อยาก  
จะจากไปรีบสั่งว่า "เมอวราชทริก  
ของราเอ๋ย จงนำไม่ปรากฏมาถึงใด  
ใน โลก ยิ่งไป กว่า โดยอยู่ ใกล้ รัศมีเมว  
ราชของชาติปราสาทที่นครคราดี"  
"โอ! พระราชโอรสผู้ทรงศักดิ์  
โฉมหน้าพระทัยปราณีคือหม่อมฉันถึง  
เพียงนี้ หม่อมฉันขอขอบพระคุณ  
เป็นที่ยิ่ง แต่คือหม่อมฉันเป็นเมว  
จะถ้า ประโยชน์ อันใดได้ นอก จากข  
หม่อมฉัน"  
เจ้าชายครรถของเมอวราชขึ้นเมมพระ  
ธนะ ทรงจับแล้ว ก็รีบออกจากปรา  
สาทขึ้นทรงรถทั้ง กระบวนเกียรติ  
ยศอันมหัศจรรย์ก็เคลื่อนที่ เสียงกลก  
ก้องกัมปนาท และรถเร็วเหลือที่จะ

ดั่งเกราะทางใต้ มีรั้งกั้ง พระ  
ราชวงศ์.  
พระเชษฐา ทั้งสอง พระองค์ ได้  
เสด็จมาถึงพระนครก่อน และได้นำ  
ผ้าผืนงามที่เสด็จ เจ้า ชาย พระราชา คือ  
หน้าเสนาบดีคนครุมาทูลปวง ผ่าที่เจ้า  
ชายสององค์ ได้มากถวายนี้ นับว่าเป็น  
อย่างวิเศษยากที่จะสืบเสาะหาได้ ก็  
สามารถมิยอมให้ เส็จไปเช่นด้วย รอย  
รอย เขา ใน เร่ม งามใหญ่ได้โดย  
สะดวก คนทั้งปวงพากันพิศวงประสม  
เสยความงามมารของ เจ้าชาย ทั้งสอง  
องค์อยู่ และเห็นว่าคงจะเป็น ทพ  
พระทัยพระราช แต่พระราชเชม  
เล่มเด็กรับ รับสั่งว่า ยังไม่ใคร่ขนาด  
ที่จะรอยเขาในเร่มเด็กรับ จึงร้องขอ  
ลูกคนเล็กก่อน.  
ทันใดนั้นได้ ยืน เสียง ออของภาย  
นอกพระราชวัง ทงนคือเสียงกระบวน  
เกียรติยศของเจ้าชายองค์น้อยซึ่งเสด็จ  
มาถึง แล้ว รับ เจ้า เจ้า พระ รา -  
มิตา ทรง กระ ทำ คาวระ และ ปล  
อันฐาน พระ เชษฐา ทั้ง สอง พระองค์  
แล้ว ก็ทูลเสด็จคืนนครออกมาแล้ว  
เมอวราชสั่ง แต่แทนที่จะเป็นผู้นำ  
บางกอบเป็นผลไม่สนิทเด็กกว่านั้นอีก  
เจ้าชายทูลบอกไม้นั้นเหตุ ก็ได้พบเด็ก  
ไม่เด็กลงไปกว่าเดิม ว่าไซ้บริวาร  
ทั้งปวงค่างแต่ค่างกันหมยเห็น เห็น  
เจ้าชายองค์น้อยนี้ได้เสด็จไม่ค่าง ๆ มา  
ถวายเท่านั้น พระราชทานทรงงน้อย

แต่เจ้าชายนั้นมีความระอาพระทัยเป  
อันมาก แต่ก็ยังมีขึ้นทวง จึง  
ทรงคอยดูไม้นั้นให้แตก คราวนี้  
ทรงพบ เมล็ดข้าว ถาดซึ่ง ทำให้ คนทั้ง  
ปวงอดหัวเราะไม่ได้ ก็หัวเราะซุบซิบ  
บ้ายไปบอกความเหลวไหลไม่เป็นเรื่อง  
ของเจ้าชาย ๆ พยายามแกะเปลือกข้าว  
ถาดต่างนั้นก็อวยพระทัยว่าฟังกับของ  
เองว่า.  
"อนิจจาเมอวราช ไม่ควรให้  
คองมา ร่ายหมื่น ในที่ ประชุมชม เช่น น  
เลย" ทน โคนนี้รู้สึกเหมือนมีมือค่อยๆ  
มาแตะ เคื่องให้ร่วงทากรต่อไป เจ้า  
ชายจึงทูลเมล็ดในข้าวถาดนั้นออก.  
ทันใดนั้น ก็ปรากฏด้วยเสียง  
คำยวงอยู่ภายใน เจ้าชายจึงออกมา  
แล้วดูถาดแล้วนั้นก็ล่ออก ก็ปรากฏ  
เปนม้วนผ้าบาง ยาว ประมาณ ๓๐๐ หลา  
มีลวดลายและดอกทองอย่างประหลาด  
แป้นรูป สัตว์ นานๆ ชนิด คือ ค้าง เป็น ๆ  
มีบ้างจะดูประหลาดพิศวงพระจันทร์  
ทองฟ้าอากาศและดวงดาว นอกจาก  
นั้นยังมีลายลักษณะแห่งพระมหากษัตริย์  
ค่างๆ ซึ่งมี ชื่อเสียง แต่โบราณทั่วโลก  
ภาพเหล่านั้นด้วยสีสดชื่น ไม่มีใคร  
ได้พบเห็นที่ไหนๆ เลย.  
เมื่อพระราชโอรสทูลขอพระเนตร  
จึงนั้น ก็ทรงยกคองรับมาจากเจ้า  
ชายน้อยแล้วทรง ม้วน เข้าจน เปน เส้น  
คำย ร้อยรอรเริ่มของพระ องค์ได้  
คองนั้นแล้ว ดูแล้ว ด้วยขนาด เล็กปรา  
กฏองค่างคนทั้งปวง ซึ่งพากันประ  
หลาดอัยศรัทธาจนพูดไม่ถูก เจ้าชาย  
ต้องเสด็จพระทัย กับ พักกร รบพระเทศ  
ด้วยความซอกรา พระราชารับตั้ง  
รับทามกลางหม มาถวายแล้วบอกว่า  
"ลูกชายเด็ก ได้เสด็จความสา  
(มีต่อหน้า ๓๑)

# ของขวัญสำหรับนักศึกษา



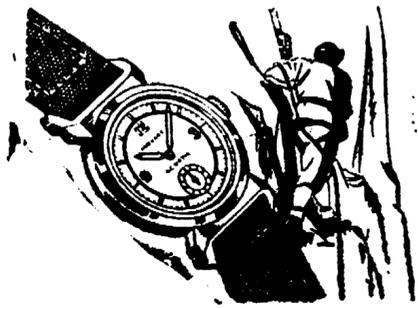
**โดย นายมาเพ็ญ**  
**ถอดความคณิพจน์ ในภาษาอังกฤษ**  
70. A deadlock คายค่าน.  
The House of Representatives came to a deadlock on the  
Administrative Reorganisation Bill ๕ ภาณุ เทนราชฎรทาย ค่านอยู่ที่  
วางรัฐบัญญัติการปรับปรุงระเบียบการปกครอง.  
71. A dead shot เปนนั่น.  
It would not be safe to break into the house of the drag  
gist, for he has the reputation of being a dead shot จะคิดเรื่องเข้าไป  
ในบ้านเถรกรคนนั้นเห็นจะไม่ปลอดภัย เพราะเขามีชื่อเสียงว่าเป็นผู้ เปนนั่น  
(ผู้สนใจในทางภาษาและคณิพจน์ เชิญติดเก็บให้เรื่องเลข  
ประจำข้อไว้เป็นลำดับ ท่านจะได้รับประโยชน์ในกาลต่อไป เรา  
เริ่มลงแต่วันที่ ๒๕/๙/๗๑)

## เพ็ญศิลป์วิทยาลัย

ถนนวิเศษ แขวงปากตรอกวัดสามพระยา  
เหนือสะพานนรรัตนสถาน สะพานโค้งบางลำภู  
**เปิดการสอบวันที่ ๑ กันยายนนี้**  
**ตั้งแต่ชั้น ป. ๑ ถึงชั้น ม. ๘**  
**แผนกเช้า** เข้าเรียนเวลา ๗.๓๐ ถึงเวลา ๑๔.๑๕ น.  
**แผนกบ่าย** เข้าเรียนเวลา ๑๗.๐๐ ถึงเวลา ๒๐.๐๐ น.  
มีอาจารย์ชาวต่างประเทศ  
และครูผู้ทรงคุณวุฒิ  
สอนตามหลักสูตรของกระทรวงธรรมการ  
(ขอระเบียบการได้ที่ โรงเรียน)

**ห้างไวท์เอเวียเลดเจอร์ จำกัด**  
ได้รัลสินค้าต่าง ๆ มาใหม่ทุกแพนง  
เชิญท่านมาชมที่หน้าห้างไรด์ ซึ่งได้เปิดไฟไว้ให้ชม  
ทุกคืน มีสินค้าต่าง ๆ ที่ทันสมัยทั้งค่างถึงได้ตั้งไรด์ ไว้แล้ว  
เชิญท่านเสวยเข้าไปชม  
ไรด์ด้วยสินค้าใหม่ ๆ ทวทุกแห่ง  
ทุก ๆ อย่างจตุราคาไว้อย่อมเยาว์  
และเปนนราคาที่ถูกเกินค่าง ซึ่งห้างรับรอง ในคุณ ภาพทุกชิ้น  
**เปนนห้างที่มีชื่อเสียงโด่งดังมาแล้ว**  
**แต่ห้างเดียวในพระนคร**  
**ห้างไวท์เอเวีย** ถนนเจริญกรุง  
พระนคร

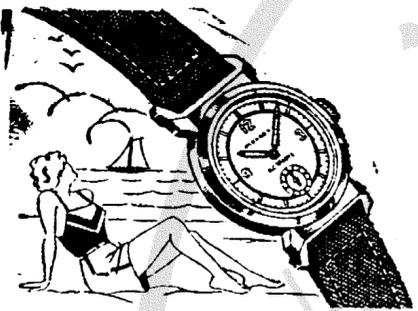
**เปนนใจ ปวดศีรษะ ปวดฟัน ปวดหู ฯลฯ**  
ให้ "ยางไร" ระวัง  
"ยางไร" ก็น่าจะ - ระวังสะดวก  
**บุญประวีตเวธ** เจ้าของชาหอมสุขนครโฮตล (ตรงหน้า) ฝุ่ปุ้ง



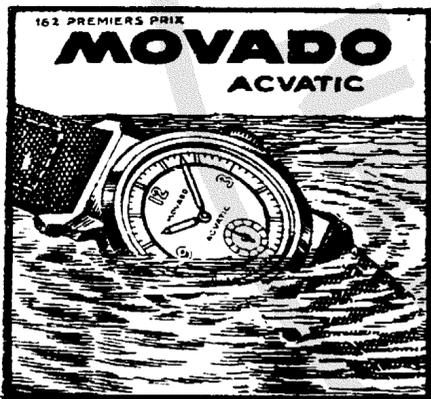
นาฬิกา

โมวาโต

เป็นนาฬิกาชั้นสูง



รับความนิยมชมเชย จากทั่วทุกแห่ง



รูปสวย แข็งแรง ทนทาน กันน้ำกันเหงื่อได้จริงๆแบบต่างๆ ทำนที่อยู่ต่างจังหวัดส่งได้ทาง พ.ณ.จ.

ตงฮัวโหลง

บางลำภูวน โทรศัทพ์ ๒๐๒๕๓

จาระตริมีดองกอบ (ต่อจากหน้า ๑๐)

เขียน ทวีตเส่งเกิดซึ่งเปนชาวอังกฤษ ดำรงรองนางกับออกว่าถึงแก่กรรมแล้ว ก็หาปรากฏชื่อคนๆ นั้นไม่ ค้นได้ความอย่างนี้ตลอดจนคำแปล ซึ่งเดาความเอาความโทรเลขฉบับนั้น ยังไม่เปนหลักฐานเพียงพอจะเอาควมนี้เปนโทษได้ ค้นเมื่อมีเรื่องเช่นนี้เกิดขึ้น เห็นจะไม่ปลดระคาย จึงเตรียมตัว เดินทางหนีออกจากกาดสโกว ในระหว่างนั้น ปรากฏ รองนางได้นำออก มีดไว้ที่บ้านตัวเมือง และที่ในกรุงลอนดอน เปนมากที่สุด เมื่อปลดอมตัวให้ผิด

รูปเดิม โดยไร้ผมปลดอม, ฟันปลดอม และคงหน้าให้ปลดก กำลังจะคอยชนรถไฟที่สถานีวอคเคอร์ และไดถูกจับที่นั่น เหตุที่ถูกจับครั้งนี้เพราะเกาอินงามแห่งรูปโฉมที่มีได้เปลี่ยนนักดื่มดังเกิดได้แต่ที่ความงาม จึงนับว่า ความงามแท้จริง ซึ่งเปลี่ยนแปลงมิได้ นี้ ก็เปนสิ่งให้โทษแก่เนชี่ได้เหมือนกัน.

เรื่องน่าอนาถซึ่งควรนำมาถาดไว้ในที่นี้ คือนายพันเอกผู้เคราะห์ร้ายนั้นถูก เรือคัวได้ส่วน อย่าง กวดขันแต่ก็ มิได้ ปรากฏ ว่ารู้เห็น เปนใจในการ กระทำอนันต์ด้วย หากเปนไปด้วย ชาติวิจารณ์ และ มีราคาไม่หะจิดคั ครอบง่า ทาง การ ทหาร ตั้ง

ให้ปลดกันที. นอกจากนั้นยังมีนาชทหารอื่น ๆ อีกเปน หลาย คน ซึ่งปรากฏว่าได้คิดค่อ คั้น เคย กับ เนชี่ดคอวีร์ ก็ต้องถูกปลดจากราชการต่าง ๆ กัน. รมบธรรมเนียมอันมีขคงเริ่มแรงของกองทัพอังกฤษ ซึ่งได้ปฏิบัติกันมาแต่เดิมจน กระทั่ง มีจจุบันเปดดังนี้ ถ้าจะว่าเปนอย่างหนักก็เห็นจะไม่ผิดความจริง แต่ก็เป็นความที่คิดสัทธิที่น่าหวาดเกรง. ให้ทหารทั้งปวง มีความ ระมัด ระวัง ภัยของชาติ.

การโต่งวน คดีเนชี่ โน อัง ฤทษ เปนเรื่องควักโครม และที่ปรากฏกิดคัพท ไปถึงประเทศ รัสเซีย ๆ แจจ (มีคื่อหน้า ๒๖)



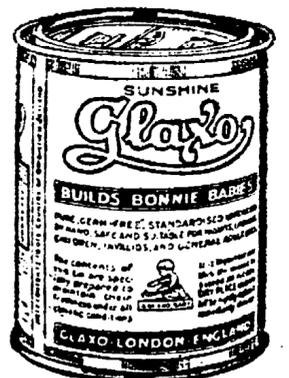
การวางโครงการโดย รมัตรีวัง ทำให้ แข็งนม

แกลักโซ

มีคุณภาพใกล้เคียงน้ำ นมของมารดาที่สุด

ด้วยการระมัตรีวังที่เต็มไปด้วยความคิดอ่าน ประกอบด้วยความเข้าใจในเหตุผลเท่านั้นเองก็สามารถ ทำให้แข็งแรง แกลักโซ มีคุณภาพมากมายถึงเพียงนี้ อันความต้องการทั้งหลายในร่างกาย ของทารกนั้น ยังไม่เคยมีผู้จัดทำการศึกษา

และค้นคว้ากันอย่างละเอียดถี่ถ้วน หรือแม้ แต่จะคิดทำเป็นอาหารของทารกให้ครบถ้วน บริบูรณ์ดังเช่น แกลักโซ ที่จำหน่าย อยู่ในทุกวันนี้เลย





### กระเป๋าดิจิตอล

ชนิดหนึ่งแท้ ชนสูง อย่างดี ๆ  
แบบงาม ๆ เป็นของที่ เหมาะค่า  
หรับให้ เป็นของขวัญแก่สตรี !!



คือกำลังรวดเร็วหลังจากที่ผู้ใช้  
หายแพทปัสและหน้าทำนเสริม  
เวลาทำนได้รับความกระตบกระเทือน  
จากโรคไข้ทุกชนิด ให้ท่านรีบหาอาหาร  
บำรุงเลี้ยงร่างกาย ประสาท และกล้ามเนื้อ  
ของของท่านให้สมบูรณ์

เมื่อท่านหรือลูกใช้ทุกชนิด ท่านเมื่อ  
อาหารธรรมดา เพราะกระเพาะอาหาร และ  
ไตอาจไม่ปรกติ เพราะฉะนั้นท่านควรระ  
หาอาหารที่สมควรและเหมาะแก่อวัยวะ  
ภายในของท่าน

นายแพทย์ได้พบปะ ฮิวริลิกัส  
และรับรองว่าเป็นอาหารชั้นเยี่ยม เพราะ  
เป็นอาหารที่อ่อน บ่อยง่าย พร้อมด้วย  
สรรพคุณ เพื่อบำรุงร่างกายของท่าน  
ให้สมบูรณ์ยิ่ง

ฮิวริลิกัส จะเพิ่มน้ำหนักตัวท่าน และ  
เพิ่มกำลังวังชาให้แก่ร่างกายท่านทุกส่วน  
เชิญท่านรับทานฮิวริลิกัสเสียบทันที

### รู้ไว้ใช่ว่า

วิชาเครื่องพิมพ์เป็นอาชีพเหมาะ  
สมัยทุกยุคในเวลานี้ และเป็นที่  
นอมที่จะช่วยชีวิตท่านได้ ผันใจไม่  
ควรเร่งเร โรงเรียนโมเดิร์นเอ็กซ์  
เช่น บางขุนพรหม พระนคร เปิด  
สอนมาพร้อม ๒๐ ปีแล้ว สอนวิชา  
ปรบปรนเครื่องพิมพ์และการบรรจุ  
พิมพ์ทุกชนิด โดยสอดแทรกวิชา  
เรียนหนัก ศึกษากฎหมายวาง รม  
เรียนไปมาและอยู่ประจำ วรรค-  
เขียนการได้ ที่โรงเรียนเสมอ

หลวงวิชิตนรินทร์  
ผู้จัดการ

# ยาเปิ้ลฝรั่ง

## จุลไมกซ์

ระลอกและชำระโลหิต ให้บริสุทธิ์  
แก้ปวดมดลูก ระดูขาว

โรคผอมแห้ง  
และอายุไม่ยืนได้



นางเล็ก พรหมนคร

### บริษัทเรือไฟไทย จำกัด

สาขารุงเทพฯ/สิงคโปร์

เรือ "มาติน" กับเรือ "พระราชปณ" อำหนคมดัดกันออกจาด  
กรุงเทพฯ ทุกวันจันทร์

สาขามุมพรี/ท่าต่างๆ/สิงคโปร์

เรือ "สุทธราชพิช" "อดิ" /มดัดกันออกจากรวมพรทุกวันจันทร์เช้า  
สาขารุงเทพฯ/สงขลา/ปัตตานี/สาขามุมพรี/นราธิวาส/ตากใบ

เรือ "ภาณรังษี" ออกจากกรุงเทพฯ ทุกวันเสาร์ ๑๒ น.

สาขารุงเทพฯ/ท่าต่างๆ/นครศรีธรรมราชและปากพนัง

เรือ "ปากพนัง" ออกทุกวันจันทร์ ๑๕ น.

สาขารุงเทพฯ/ท่าต่างๆ/บ้านดอน

เรือ "นริศ" ออกทุกวันพุธ ๑๔ น.

สาขารุงเทพฯ/ท่าต่างๆ/สิงคโปร์

เรือ "วิคิง" ออกทุกวันพุธ ๑๒ น.

สาขารุงเทพฯ/ท่าต่างๆ/สิงคโปร์ตลอดถึงกัมพูชาประเทศ

เรือ "นิภา" ออกจากกรุงเทพฯ ทุกวันเสาร์ ๑๒ น.

เส้นทางขนส่งสินค้าสดกและประหยศ ทั้งเปิดโอกาสให้ประชา  
ชนเดินทางเพื่อภาระหรือพักผ่อนในกำหนด เวลาตาม หรือ น้อยวันได้ใน  
อัตราค่าโดยสารทยอยเสมอ.

โปรดถามราชการที่

บริษัทเรือไฟไทย จำกัด กรุงเทพฯ

### อาจารย์ เชงไฉ่

ทำการคัดเลือกครั้งใดก็ได้ใหม่ๆ  
แบบงาม ๆ ฝีมือปราณีค ราคาไม่  
แพง มีเครื่องอุปกรณสำหรับ ประ  
วิษฐ์ เพื่อให้ด้วย ขรพร้อมบริบูรณ์  
รวมสอนนักเรียนให้มภูมิรู้จักจริง ทำ  
งานอาชีพได้แน่นอน โดยเจ้าของ  
เก่า ช่างเก่า พร้อมทง อาจารย์  
เชงไฉ่

### หัตถกิจนารี

ปากคอรอก ร.ร. ชดสมัยจุฬา  
หมายชั้นและผั พันคอเชงใหม่ รา  
คาเขาว

### การบัญชี

ทางไปรษณีย์

### โรงเรียนส่วชีวิตวิทยา

ถนนสมเด็จพระเจ้าพี่นางเธอ ถนนบุรี  
- สอนการบัญชี  
ทางไปรษณีย์ ทั่วพระราช  
อาณาจักร ตัดบัตรนี้ส่ง  
มาขอระเบียบการ ฟรี

ถึง ผู้จัดการ  
ส่งหนังสือระเบียบการของ  
โรงเรียนส่วชีวิตวิทยาให้ข้าพเจ้า ๑  
เล่ม  
นาม .....  
ที่อยู่ .....  
อำเภอ .....  
จังหวัด .....

โปรดเขียนให้ชัดเจน

District Manager Wanted  
Experienced Magazine Sub-  
scription Salesperson or Crew  
Circulation Managers posses-  
sing references as to past pro-  
duction and experience as Dis-  
trict Managers for internati-  
onal American English and  
other leading magazines. Cars,  
offices and crew furnished qua-  
lified producers. Write giving  
references to M. A. STEELE,  
700 Padin Building, San Juan  
Puerto Rico, for full free de-  
tails. Real territory protection  
occperation, highest commis-  
sion.

### โกหวนเหียน



จำกัดวิศวิตส์วิศวกรรมที่  
ทวารหนัก  
ในตรอกแก๊ซ

เลขที่ ๒๕๓

### คนคิด

(ต่อจากหน้า ๑๕)

หม บางทีก็ให้พวกน้องๆ ไปด้วย แต่เวลาที่ไปกับพวกเพื่อนๆ คุณแม่ให้ค่าตักไปด้วยคนเดียว."

"ต้องมีค่าตักเป็น คุณ แก้วแก่ ไป ด้วยทุกคราวเที่ยวหรือ" ภรรยาหัวเราะออกพร้อมกับมองไปยังที่ชายกลาง คนนั้นมาพบน้าเงินสวมเสื้อนอกขาว นุ่งผ้ารวม อธิบายกลอุบาย เลี้ยง ช้าง จน

รับรถม้าร่างหน้านั้น. "ราคาแพงจัง" ประเวศ ดาว ภาพพร้อมกันยกให้ตักหน้า เมื่อหน้าย "ไม่ยั้งนี่ก็ไม่ยอม ให้ ไปเสีย ด้วยนา ทำยังกับไอ้เราแปดผู้หญิง หรือเป็น เด็กๆ ที่คุ้มครองตัวเองไม่ได้ ไป โหนดำพังก ก็ จะ ถูก รถ ทับ คายยัง งั้นแหละ"

ภรรยา คิม ด้วย รู้ ดี ว่า ประเวศ 'เทอ' ความหนุ่มรองคนเพียงไร เขา ก็ว่าคนเป็นมี ใหญ่แล้ว จอจะนะ

อึดจะไปไหนๆตามใจชอบ ยังไม่ ทั้นจะพ้นจากทางเกวราดั้นและหมวก ฟาง ประเวศ ก็ เริ่ม เมื่อ บ้าน เสีย แล้ว เขาเห็นไปว่าการอยู่ กับบ้าน เป็นดี ที่ควรดำหรั้มเด็กผู้หญิงเท่านั้น "ไม่ใช่ออย่างนั้นดอกน้า" ภรรยา คิม "คุณอาท่านกลัวว่าเที่ยวมาก นัก ใจจะแตก คุณพ่อฉันก็เห็นอย่าง นั้นเหมือนกัน จึงได้ตั้ง กำรับ มาใน จาคหมายแทบทุกฉบับ ว่าเวลา โรงเรียนปิดกลับไปที่บ้านคุณอาไม่

ให้ไปเที่ยวไหนๆ โดยคุณอาไม่อนุ ญาตเป็นอันขาด"

"ผู้ใหญ่นี่แปลก" ประเวศพึม พึม "อยากรู้ว่า คำว่าใจแตก ของท่านนะ หมายถึงความว่าอะไร"

"หมายความว่า จะ ไม่ เป็น อัน เด้าเรียนหรือเรียนอย่างไม่ตั้งใจ เคย คือง "ย่ำเท้า" อยู่ รั้น ละ มี สอง บินะ ชี พอ ดี จะ ได้ ทน ถึง ด้กอดำริบ ก็เคยไม่ได้กัน หรือพอดีจะเรียนจบ เร็วๆไม่เสีย เวลา ก็ ถาย เปน บู่ โรง เรียนนะซี" ภรรยา คิม หัวเราะๆ "คุณอาท่านกลัวออกอย่าง กลัวเรา วิกินเหต้ามายากันเปเน เวลาไปเที่ยว มีว่ด้อมกับพวกเพื่อนๆ ท่านเคยพูด อยู่บ่อย จำไม่ได้หรือ?"

"ซีเกียจจำ มันเป็นคนแก่ ว่า คาญหุ" เด็กหนุ่มตอบอย่างสับคทาง เดียง.

รถม้า จึงมา คาม ถนน ดำมเด่น พอถึงสะพานเทเวศย์ก็จะเดียงลงถนน ผดุงกรุงเกษม เพื่อจะตัดทางไป บ้านให้ใกล้เข้า ประเวศรีบ ตั้งด้วย เดียงอันเต็มขนาดว่า.

"ไปถนนพระอาทิตย์ บ้านเจ้า คุณศรีนะค่าตัก"

"ดีไปด้วยนะ" ภรรยา คิม ขึ้น โดยพด้น "เธอจะ ไปก็ไปคนเดียว เอะ!"

\*  
-๒-

ความ มานะ ของ ประเวศ นั้น เปนที่ทราบกันอยู่แล้ว ว่าอับ อูบนิศ ดัยมาจากมารดาของเขาเพียงใด นอกจากนั้นการเดียงและอบรมที่ ประ เวศ ได้รับมา แต่ปฐมวัย ยัง ช่วย ดึงเสริมอุปนิสัยอัน เปน กรรมพันธุ์ ให้แรงกล้าขึ้นอีกด้วย. โดยเหตุนี้ คุณนายภรรยาซึ่งออกมาทางคอยรับอยู่ ที่เฉดียงหน้าคัก จึงได้เห็นเด็กชาย นิ่งมาในรถแค่อำพังกคนเดียว และ ท่านก็เกิด ความพิศวง ระคน กับ ความ ตกใจ รับรองถามออกมาว่า.

"เอ๊ะ! พ่อใหญ่ไปไหนละ พ่อ ภรรยา?" (ยังมีต่อ)



## รู้จักอ่อนเพลียเหงือด้วยในวันไม่กิจธุระ

แต่จะกลับรู้ ดีถึงคขึ้นเย็นสบายขึ้นอย่างเคิม หลังจากที่ได้ชำระล้าง ภายด้วย **สบู่วินิลล์คาร์บอลิก ๑๐เปอร์เซ็นต์** ถึงตักปรก เหงือโคดแฉะ ความเหนียวคืดก็ถูกกำจัดออกไต้เร็ว- ฟองสบู่ นี้ จะ ชั่มตักลงไปตามรู ผิวหนัง จะทำให้ผิวหนังรู้ ดีถึงสบาย และท่านจะรู้ ดีถึงคขึ้นขึ้นอย่างประหอด

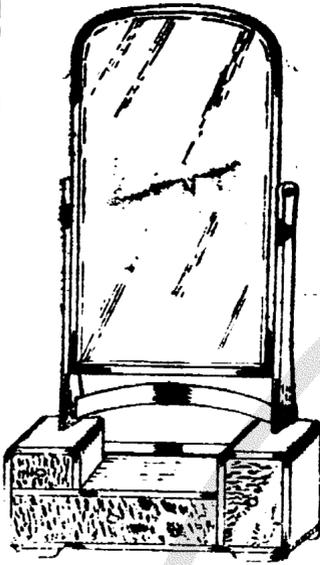
**ป้องกันโรค** **สบู่วินิลล์คาร์บอลิก ๑๐เปอร์เซ็นต์** สามารถเน้ที่จะมีองกันตัวเยิมที่ชุ่มช่อนอยู่กับฝุ่นละอองคาม ถนนหนทาง สบู่นี้จะชำระล้างถึงตักปรกต่าง ๆ ให้ออกจากร่าง ภาย และค้ำทานต่ออู่กับตัวเยิม รักษาผิวหนังของท่านให้มีความ สบาย ปราศจากสิ่วและโรคอื่น ๆ ซึ่งไม่สามารทที่จะมองเห็นด้วยตาได้



## สบู่วินิลล์คาร์บอลิก ๑๐ เปอร์เซนต์

# ของขวัญเทถูกอย่างวิเศษสุดอย่างยอดเยี่ยม

ยังพอทักทายรายของตกเป็นเรียงเกมให้สนุกครึกครื้นกันยกใหญ่อีก เจริญไปซื้อของท่าน! ของรองถึง ๔ บาทขึ้นไป มีตั้งที่ช้อภาคกระเบื้อง ๓ ใบเผา ดอก และตั้งด้วยตวงงดงามได้เกาะ ๑๕๓.๕๕ ของรองถึง ๘ บาท ของกางเกงแพรดอกเชียงใช้ที่อย่างดีได้ ๓๕๓.๕๕ ของรองถึง ๑๐ บาท ของแก้วเบียร์อเมริกันที่ใส่แจ้วได้ไหลละ ๕๓๕.๕๕ ของรองถึง ๑๕ บาท ของเข็มขัดทองวิทยาศาสตร์ได้เส้นละ ๑๐๕๓.๕๕ ของเร็ว ๆ หัวเมืองคองก ของรองตั้งใดโปรดจดหมายสั่งมาจะส่งของให้ทาง พ.ก.จ.

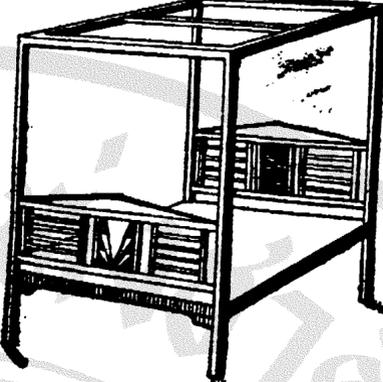


โต๊ะเครื่องแป้ง แบบ สมัยใหม่ไว้ในห้องนอน กระดาษเขียน ระบาย สูง ๒๕ นิ้ว เดิมขาย ๗.๕๐ ตกให้วิเศษ เหลือ ๕.๕๐ บาท

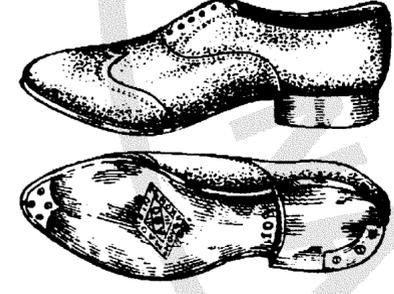


รองเท้า ว๊อคกิ่งสูง จากช่องกงหนัง นอกลอยยอดเย็บ ที่หัว เด่นคันเค็ดกแบบ ใหม่ พนม

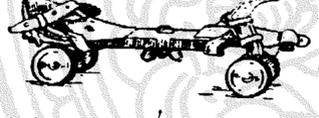
ชุดมันค่าเป็นเงางามหรือ ระบาย เดิม ๗.๕๐ ตกขาย ๕.๕๕ ระบายหนึ่งอย่างคัท ๒ เดิม ๖.๕๐ ตกขาย ๓.๕๐ ระบายหนึ่งอย่างแบบธรรมดาหัว เด่นคันเค็ดกตกขาย ๓.๕๐ ตก ๒.๕๕ ระบายหนึ่งไม่มีคันเค็ดกตกขาย ๓.๕๐ ตก ๒.๕๕ ระบายหนึ่งเม็ดของอเมริกันงามหรือตกขาย ๓.๕๕ บาท



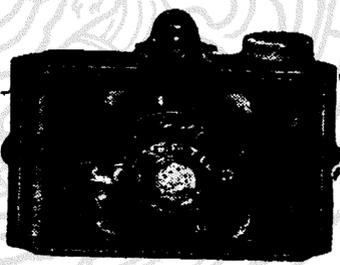
เตียงวิเศษที่คงประจำเรือนหอ เตียงพิเศษทั้งงาม ๆ มีมาก ยังขายลดราคาถูก ๆ อยู่อีก เตียงไม้เท้าเหลี่ยมแบบฝรั่ง มีขนาดโค ๓ ฟุต-๓ ฟุตครึ่ง-๔ ฟุต-๔ ฟุตครึ่ง-๕ ฟุต-๕ ฟุตครึ่ง-๖ ฟุตราคา ๕.๕๐-๕.๖๕-๖.๐๐-๗.๐๐-๗.๕๐-๗.๗๕-๘.๐๐-๘.๒๕-๘.๕๐-๘.๗๕-๙.๐๐-๙.๒๕-๙.๕๐-๙.๗๕-๑๐.๐๐-๑๐.๒๕-๑๐.๕๐-๑๐.๗๕-๑๑.๐๐-๑๑.๒๕-๑๑.๕๐-๑๑.๗๕-๑๒.๐๐-๑๒.๒๕-๑๒.๕๐-๑๒.๗๕-๑๓.๐๐-๑๓.๒๕-๑๓.๕๐-๑๓.๗๕-๑๔.๐๐-๑๔.๒๕-๑๔.๕๐-๑๔.๗๕-๑๕.๐๐-๑๕.๒๕-๑๕.๕๐-๑๕.๗๕-๑๖.๐๐-๑๖.๒๕-๑๖.๕๐-๑๖.๗๕-๑๗.๐๐-๑๗.๒๕-๑๗.๕๐-๑๗.๗๕-๑๘.๐๐-๑๘.๒๕-๑๘.๕๐-๑๘.๗๕-๑๙.๐๐-๑๙.๒๕-๑๙.๕๐-๑๙.๗๕-๒๐.๐๐-๒๐.๒๕-๒๐.๕๐-๒๐.๗๕-๒๑.๐๐-๒๑.๒๕-๒๑.๕๐-๒๑.๗๕-๒๒.๐๐-๒๒.๒๕-๒๒.๕๐-๒๒.๗๕-๒๓.๐๐-๒๓.๒๕-๒๓.๕๐-๒๓.๗๕-๒๔.๐๐-๒๔.๒๕-๒๔.๕๐-๒๔.๗๕-๒๕.๐๐-๒๕.๒๕-๒๕.๕๐-๒๕.๗๕-๒๖.๐๐-๒๖.๒๕-๒๖.๕๐-๒๖.๗๕-๒๗.๐๐-๒๗.๒๕-๒๗.๕๐-๒๗.๗๕-๒๘.๐๐-๒๘.๒๕-๒๘.๕๐-๒๘.๗๕-๒๙.๐๐-๒๙.๒๕-๒๙.๕๐-๒๙.๗๕-๓๐.๐๐-๓๐.๒๕-๓๐.๕๐-๓๐.๗๕-๓๑.๐๐-๓๑.๒๕-๓๑.๕๐-๓๑.๗๕-๓๒.๐๐-๓๒.๒๕-๓๒.๕๐-๓๒.๗๕-๓๓.๐๐-๓๓.๒๕-๓๓.๕๐-๓๓.๗๕-๓๔.๐๐-๓๔.๒๕-๓๔.๕๐-๓๔.๗๕-๓๕.๐๐-๓๕.๒๕-๓๕.๕๐-๓๕.๗๕-๓๖.๐๐-๓๖.๒๕-๓๖.๕๐-๓๖.๗๕-๓๗.๐๐-๓๗.๒๕-๓๗.๕๐-๓๗.๗๕-๓๘.๐๐-๓๘.๒๕-๓๘.๕๐-๓๘.๗๕-๓๙.๐๐-๓๙.๒๕-๓๙.๕๐-๓๙.๗๕-๔๐.๐๐-๔๐.๒๕-๔๐.๕๐-๔๐.๗๕-๔๑.๐๐-๔๑.๒๕-๔๑.๕๐-๔๑.๗๕-๔๒.๐๐-๔๒.๒๕-๔๒.๕๐-๔๒.๗๕-๔๓.๐๐-๔๓.๒๕-๔๓.๕๐-๔๓.๗๕-๔๔.๐๐-๔๔.๒๕-๔๔.๕๐-๔๔.๗๕-๔๕.๐๐-๔๕.๒๕-๔๕.๕๐-๔๕.๗๕-๔๖.๐๐-๔๖.๒๕-๔๖.๕๐-๔๖.๗๕-๔๗.๐๐-๔๗.๒๕-๔๗.๕๐-๔๗.๗๕-๔๘.๐๐-๔๘.๒๕-๔๘.๕๐-๔๘.๗๕-๔๙.๐๐-๔๙.๒๕-๔๙.๕๐-๔๙.๗๕-๕๐.๐๐-๕๐.๒๕-๕๐.๕๐-๕๐.๗๕



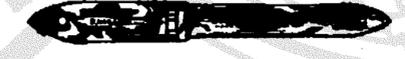
รองเท้าช่องกงหนัง อย่าง ดีแท้ ตกเข้ามาอีกแล้ว มีดีค่าดีมาคาด พนมหนึ่งชุดเงาดีค่าเป็นมันคดอดหัวเด่นคันเค็ดกงามหน้าไว้ ท่านจะใส่เห็นที่ปักได้ ระบาย เดิม ๖.๕๐ ตกขาย ๓.๕๕ ระบาย เดิม ๗.๕๕ ตกขาย ๕.๕๕ รองเท้าถูก ๆ ท่านอย่าไร้เลย ไม่ถ่วงกัเดี่ยหมัด ไร่รองเท้าดี ๆ ท่านได้นาน ๆ หัวเมืองรับสั่งทาง พ.ก.จ.



เดนมเบาแรงที่ดัดอย่างวิเศษของนายลดราคาให้วิเศษอย่างเยี่ยม ระบาย เดิม ๕.๕๕ ตกเหลือ ๕.๕๕ ระบาย เดิม ๕.๕๕ ตกเหลือ ๕.๕๕ เท่านั้น



ถต้องถ่ายรูปโง่ชานเป็น กตอง เต็ง ของเขอรุ่นแบบใหม่หน้าสมัย เวลาถ่ายเดินที่กระจากคอบนขอเห็นตัวก็ถ่ายได้ทันทีถ่ายง่ายปรกติ วันนขายลดราคาประจำคืน เดือนเบอร์ ๑ เดิม ๕.๕๐ ตกขาย ๓.๕๕ เบอร์ ๓ เดิม ๖.๕๐ ตกขาย ๕.๕๐ เบอร์ ๒ เดิม ๗.๕๐ ตกขาย ๗.๕๐ เบอร์ ๓ เดิม ๑๐.๕๐ ตกขาย ๗.๕๕ พัดลมเค็มม้วน ๓๕๓.๕๕ ตกขายถูกให้วิเศษ ม้วนละ ๖๕๓.๕๕



ปากกาอเบอร์ฮาร์ดของอเมริกันแท้ปากทองทำพิเศษ คัมดีด้วยงามชอคำมเคียวไรโดคดอชวิค เดิม คัมละ ๕.๕๕ ตกขาย ๓.๕๕ อเบอร์ฮาร์ดตั้งพิเศษ ปากทองหน้าหนัก คัมใหญ่ เดิม ๗.๕๕ บาท ตกขาย คัมละ ๓.๕๕ บาท เร็ว



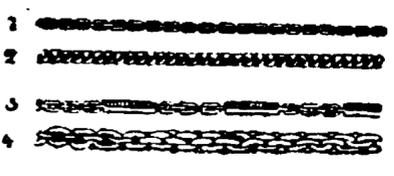
เข็มขัดของวิทยาศาสตร์ ไว้ได้ทั้งหญิงและชาย เด็กและผู้ใหญ่ เดือนให้สั้นยาวได้ในคอ มีอยู่น้อยแล้วรีบสั่งซื้อเร็ว ๆ เดิมขาย ๗.๕๕ ตกขายถูกให้วิเศษ เส้นละ ๓.๕๕ เท่านั้น



เดือยปกคอกลมอย่าง เมค็ยอม ระบาย เดี่ยลดราคาทุกให้ท่าน ๓.๕๐ บาท ขายถูก ให้วิเศษด้วยเยี่ยม



ปากกาอเบอร์ฮาร์ดของอเมริกันแท้ ข้างหนึ่งเป็นปากกา ข้างหนึ่งเป็นคินต้องงดงามหน้าไว้ เดิมคัมละ ๗.๕๐ ตกขาย ๓.๕๐ บาท



๑ ๒ ๓ ๔

## ฮ. โลพันธ์ ศรีถนนวนพาหุรัตพระนครนายช่างคู่ ยเจ้าของผู้นี้เดียว

# ทุก ๆ คนชอบใจผดอันใหญ่ยิ่งนี้



ทุก ๆ คนชอบใจผดอันใหญ่ยิ่งนี้  
 จะไอ้ต เป็นอาหารที่สร้างร่างกายให้แข็งแรงและ  
 บำรุงเลี้ยงทารกให้เจริญเติบโตเร็วขึ้น.

79

## ชีวิตใหม่

[ต่อจากหน้า ๑๓]

ขยาย ความ ดับ ในใจ ออกมา เพราะ  
 ฤทธิเดช ที่มี อำนาจ เหนือ ของ เหล่า  
 ความดั่งซึ่ง โมธรับรู้ ได้ - พระเท่านั้น  
 ทรง ทราบ ว่า โมธ ต้อง ไร้ ความ  
 ดำรงคงกับใจเพียงไร จึงได้รับ  
 รู้ ได้โดยอาการที่ไม่มีพิธีอะไรให้  
 เราจับการผิดดังเคยได้.

วันรุ่งขึ้นจากคืนนั้นเอง โมธ  
 ได้ขับรถไฟไปหัวหิน พักอยู่กับประ  
 การ เพื่อนผู้ชายผู้ ซึ่งไม่ทำอะไรถ้อย  
 เหลือของอยู่ ที่นั่น. ที่บ้านของประการ  
 นั้นเองเป็นที่ๆ สำหรับให้ โมธ ไปพัก  
 ผ่อนและคิดกระแผนการในใจว่าเมื่อไร

จะต้องดำเนินการบ้าง ทั้งนี้ก็เพราะ  
 โมธตั้งใจมั่นแน่วแน่แล้วว่าจะไม่  
 ยอมเสีย ผยอง ไปง่ายๆ เปน อันขาด  
 จนกว่าจะได้ข้อดีด้วยอนิโยคา.

ในคืนนั้น โมธได้เขียนจดหมาย  
 ทั้งไปรษณีย์ ไปถึงผดของเปนมจกหมาย  
 ที่มีใจความแสดงไมตรีจิตต์เปนมอย่าง  
 ดีที่สุดที่จะเขียนได้ บางทีจะมีชด  
 เจินอยู่บ้าง เพราะขณะที่เขียนถ้อย  
 คำที่แสดงไมตรีจิตต์นั้น ในหัวใจมี  
 ความรู้สึกที่ตรงกันข้าม แต่เมื่อเขียน  
 แล้วอ่านทวนดูจนตลอดข้อก็เห็น  
 เห็นว่าพอ ไป ได้แล้ว จึงได้ทิ้งไป.  
 ใจความ สำคัญ ใน จดหมาย นั้นก็คือ  
 แสดงความยินดีด้วย แล้วถ้อยพร  
 ขอให้ผดมีความสุขดังใจปรารถนา  
 และสัญญาว่าจะเก็บเรื่อง ที่เราไว้ใจ  
 เจ้าความดั่งให้ฟังนั้น ได้เปนมความ  
 ดับเช่นเดียวกัน.

โมธก็รู้อยู่ว่าไม่ใช่เป็นการง่าย  
 นึก ที่จะดวงให้ผดของหลงเชื่อ  
 จดหมาย นั้นเปนม จดหมาย ที่เขียน ไป  
 จากใจจริง แต่ก็คิดตลอดแล้วก็เห็น  
 ว่าสำหรับกาดระตะเทศะเช่นนี้ มีหน  
 ทางเดียวเท่านั้นที่จะควรทำ. ซึ่ง  
 คราวเท่านั้นตอน วันหนึ่งคงจะมาถึง  
 ถ้าหากกระแผนการให้ดี และดำเนินการ  
 ต่อ ไป ด้วย ความ รอบ คอบ ระมัด  
 ระวัง-----

หยิบ จด หมาย ของ ผู้ จัก ภา  
 แวงก็มาเปิดของออกอ่าน ก็ตรวจดู  
 เข้าหากันทันที เหตุการรุนแรงดังที่  
 คาดไว้นั่นเอง เพราะโมธได้จ่าย  
 เงินเกินจำนวนที่มีฝากไว้ในแบงก์เกิน  
 ไปมากจนน่าใจหาย ผู้จักภา  
 ยื่นคำขาดมา ว่าไม่ยอมรับจ่ายเช็  
 ะไรให้อีก และขอให้เอาเงินรับไป  
 ไร้เสียให้ครบโดยเร็ว. อ่านแล้วโมธ  
 ก็วางจดหมายนั้นลง บนโต๊ะตรงหน้า  
 ปากเม้มแน่นเพราะใช้หัวคิดที่มากดุน  
 หนัก.

[ยังมีต่อ]

ป. ประชาชาติสำหรับประชาชน  
 ประชาชนควรอ่านประชาชาติ



## แอนตันนิค

ยาดีพันวิยาศาสตร์ขนาดที่ให้คุณคือหนึ่งออก พัน  
 ของผู้ ไร้เป็นแอนก ซึ่งจะเห็นได้จากคำของผู้  
 ไร้ข้างบนนี้ ที่ สามารถ แก้ปวด พันได้ อย่าง  
 ปลอดภัย ฉะนั้นเมื่อผู้ ไร้ได้ใช้ประจำอย่าง น้อย  
 วันละ ๒ หรือ ๓ ครั้งแล้ว "แอนตันนิค" จะเปนม  
 ยาดีพันขนาดเดียวที่คอยบอ้งกัน มิให้เกิดภัย ชน  
 แก่พันได้โดย ทั้งจะช่วยให้พันทนมไม่โยกคดอน.

โรคปวดพันหรือเหงือกบวมจะไม่รบกวน  
 เมื่อใช้ยาดีพัน "แอนตันนิค" ประจำตัว

## คุณภาพพิเศษ

๓๓๖๖ ถนนวิสุทธิกษัตริย์  
 ๒๔ กรกฎาคม พ.ศ. ๒๔๘๐

ท่านผู้จัดการ ทราบ  
 ข้าพเจ้ารู้สึกถึงคุณภาพของยา  
 ดีพัน "แอนตันนิค" ของท่านเปนมอย่าง  
 ยิ่ง ในระหว่างที่ข้าพเจ้าไปเที่ยววัดพ  
 บุรี ได้มีนายทหารแห่งค่ายพระนา  
 รายนผู้หนึ่งเล่าให้ ฟังว่าได้โรยยาดีพัน  
 "แอนตันนิค" เสมอ เพราะนอกจาก  
 จะได้ผลตามประกาศแล้ว ยังสามารถ  
 ไร้ เปนมยา แก้ ปวดพัน ได้ดี ด้วยความ  
 จริงที่ได้ประจักษ์แก่ข้าพเจ้าแล้ว คือ  
 เมื่อ ๒-๓ วันมานี้ ข้าพเจ้าปวดพัน  
 จึงได้เอายาดีพันยาดีพันแอนตันนิค  
 หุดออกทดลองดู รู้สึกว่าหายปวด  
 ทันที ได้ผลดีมาก จึงได้เรียนมา  
 เพื่อทราบ.

ด้วยความนับถือ  
 แฉกดี คณนิยณ



ทศ./๒๔๗๑

ประกาศ

ศาลจังหวัดสมุทรปราการ เรื่องกำหนด ให้จำเลยแก่ฟ้อง

ด้วยนายเจ้พันทรทรัพย์ อยู่บ้าน ถนนวิเศษ เดวที่ ๒๖๖ ซ. ตำบลบ้าน...

เพราะฉะนั้น จึงประกาศ ให้ นายเจ้พันทรทรัพย์...



คดีที่ ๒๖/๒๔๗๑

ประกาศ

ศาลจังหวัดภูเก็ต เรื่องขอให้ ค. ฎีกาทรัพย์ มฤค (ไม่มีพินัยกรรม) ของนาย...

ด้วยนายเดิมเกษม กวน แซ่เดิม อยู่ บ้านตลาดใหญ่ ตำบลตลาดใหญ่ อำเภอ...

คดีนี้ได้นัดไต่สวนคำร้อง ณ วันที่ ๒๐ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๑...

พร้อม ถึงทนาย ผู้พิพากษา ๒๗-๑๑/๑๑ ศาลก่อน วันนัดพิจารณา ไม่น้อยกว่า...



คดีที่ ๑๐/๒๔๗๑

ประกาศ

ศาลจังหวัดสระบุรี เรื่องกำหนดวันให้จำเลยแก่ฟ้อง

ด้วยนายเที่ยงเกษม แซ่เคี่ยม แซ่หม่อม นางหลิวภรรยา อยู่บ้านหนองคาใต้...

คดีนี้ จึงประกาศ ให้นายสอน จำเลยที่ ๑...



คดีที่ ๑๑/๒๔๗๑

ประกาศ

ศาลจังหวัดยะลา เรื่อง ขอให้ ค. ฎีกาทรัพย์ ชรรณของนายถิ์จ้องผู้เช่า

ด้วยนายคิมเตง แซ่โต อยู่บ้าน นบง ตำบลสะเตง จังหวัดยะลา...

คดีนี้ได้นัดไต่สวนคำร้อง ณ วันที่ ๑๐ เดือน กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๑...

พร้อม ถึงทนาย ผู้พิพากษา ศาลก่อน วันนัดพิจารณา ไม่น้อยกว่า...

### โปรแกรมภาพยนตร์ บริษัทผลิตภาพยนตร์

#### เฉลิมกรุง

ที่ ๔-๕ กันยายน

ซิมเมอร์ โรเจอร์-เคทตันแฮมเบิน

เดอะคอดฟีมิงกู ในเรื่อง

"เดอะบรอดเวย์"

(ฮาร์.เค.โอ. ราดิโอ)

#### เฉลิมบุรี

ที่ ๔-๕ กันยายน

ภาพยนตร์พม่าพากย์ ไทยเรื่อง

"ราชานารี"

#### เฉลิมนคร

ที่ ๔-๕ กันยายน

เช็กซาเดย์-เมรีโบแดนค์

"เล่นที่เจ้ามาว"

(ปาราเมท)

#### เฉลิมเวียง

ที่ ๔-๕ กันยายน

"ทิดเชียว" พากย์ไทยเรื่อง

"วาดนางงาม"

(มาเรียนควิต)

#### เฉลิมธานี

ที่ ๕ กันยายน

ซาร์ตัสคาเว็ค

"อำนาจกฎหมาย"

ที่ ๕-๖ กันยายน

ซอร์เบรอนคว็อฟท์

"เวอมหากษ์"

#### เฉลิมเมือง

ที่ ๕ กันยายน

เบตตาลโกรี

"เจมหากษ์" ภาค ๒

ที่ ๕-๖ กันยายน

สองเรื่องซ้อน

"นารีโคมาด" (พิพิคอร์เชซ)

กับ

"หมัดราชครุณคก" (เคนเมย์นาร์ค)

#### สามเสน

ที่ ๕-๖ กันยายน

เบตตาลโกรี

"เจมหากษ์" ภาค ๑

### จาระตตรีศีกองกอบ (ต่อจากหน้า ๒๐)

รื้อราชการว่า คิวจำเลยผู้ได้ก่อ  
กรรมทำชั่วร้าย ใน ประเทศ รัชชีย  
เปนมหันคโทษ ได้หลุดฐาน สม  
จริงโทษถึงยิงเป้า เปน เด็ด ชาติ เด็ด  
หากจำเลยหนีรอดพ้นมาได้ จึงขอ  
อังกฤษ ส่งคิวเนซีไปรับโทษตามคำ  
พิพากษานั้น อย่าต้องเสียเวลาพิจารณา  
มาให้ยืดยาวความทาง นี้ คือ ไป อีก  
เลย. ทางราชการอังกฤษ พิจารณา  
เรื่องเห็นชอบแล้ว ก็จัดเจ้าหน้าที่

ควบคุมคิวเนซีตั้งเรือโดยดำรัห้  
จากอังกฤษไปส่งยังเปโครกราด เพื่อ  
นางจะได้รับโทษตามโทษต่อไป.  
ค่อจากนี้เปนมเรื่องที่น่าอัศจรรย์  
ซึ่งไม่มีใครจะนึกเคา เมื่อได้ข่าว  
ครั้งสุดท้ายว่า  
เรือดำนั้นไม่ไปถึงท่าปลายทาง  
และนางสภาย คิวเอก บัดนี้ ได้เข้าไป  
ปรากฏคิวอยู่ ในประเทศอเมริกา คือ  
แซมจอน เปอร์ โครโก.  
และยังไปก่อนนั้น บันคาคนโดย  
ดำรัห้และเจ้าหน้าที่ตลอดจน คนงานใน  
เรือทั้งดำ ก็ปรากฏว่ารัชเชเพเนจ

ไปคกอยู่แห่งหนตำบลใด ว่าวฮาดัน  
รายงานค่างๆ ที่วทกแห่ง ก็ไม่มีกล่าว  
ถึง เรือหรือผู้คนในเรือดำนั้นเลย อีก  
ประการหนึ่งไมเรือดำนั้น | ยังมีนัก  
โทษการเมือง คนอื่น ๆ อีก หลายนคน  
ซึ่งทางประเทศ อังกฤษ ส่ง คิวไปรับ  
พิจารณาที่รัชเชีย ก็พลอยหายสาป  
สูญไปด้วย.  
(ยังมีต่อ)

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

# ไอเน็ต ยรื้อทำน



ไอเส้น ไอกษัย  
ไอวรรณโรค ไอหืด, หอบ ไอเรื้อรัง  
ระงับได้ผลดี ด้วย -

## ยานแก้ไอหมอมมี เด็กใช้ได้ ผู้ใหญ่ใช้ได้ ห่างขายยาบุญมี

สามแยก พระนคร โทร. ๒๐๓๔๖

กฤษณะภักดี

มีจำหน่ายตามร้านขายยาจีนไทยทั่วไป



คดีที่ ๖/๒๕๑๑

### ประกาศศาลจังหวัดตาก

เรื่องกำหนดวันที่จำเลยแก่ฟ้อง

ควยนางน้อยน้อยอยู่บ้านหลัง  
ศาลตำบลหนองหลวง อำเภอระแหง  
จังหวัดตาก ได้เป็นโจทก์ยื่นฟ้อง  
หมื่นออกขรรพรีชา (อยู่) อยู่บ้าน  
ระแหง อำเภอระแหง อำเภอระแหง  
จังหวัดตากเป็นจำเลยคดีนี้ โดย  
กล่าวหาว่าจำเลยผิดสัญญาเงิน รอ  
ให้ศาลบังคับจำเลย ใช้คืนเงิน และ  
ดอกเบี้ยรวม ๔๕ บาท โจทก์ได้  
นำพนักงาน ศาล ส่งหมาย และ ดำเนิน  
ฟ้อง ให้จำเลย ณ บ้าน ที่จำเลย เคย  
อยู่ ตั้งกล่าวแต่ตรงกันไม่ได้ โดย  
จำเลย ตั้ง ที่อยู่ เดิม ไม่ทราบ ว่าไป  
สำนักอยู่ แห่งใด ครั้นจะ มอบโฉนด  
มีครุหมายไว้ แก่ผู้ใดก็ไม่มีบุคคล  
ควร จะรับแทน.

เพราะฉะนั้นจึงประกาศให้ หมื่น  
ออกขรรพรีชาจำเลยทราบ โดยทาง หนังสือ  
สั่งพิมพ์แทนการส่งหมาย ว่าศาลได้  
นัดพิจารณาคดี เรื่องนี้ วันที่ ๑๑ กันยายน  
พ.ศ. ๒๕๑๑ เวลา ๘.๐๐ นาฬิกา  
ที่จำเลย มีความ ประสงค์ จะแก้ ฟ้อง  
ของ โจทก์ประการใด ให้ทำคำให้  
ถาวรยื่นต่อศาลก่อนนัดพิจารณาไม่  
ช้ากว่า ๗ วัน ดำเนินฟ้องขอรับได้  
จำศาล.

ประกาศมาณวันที่ ๑๒ สิงหาคม

๒๕๑๑.

พิชิตบัณฑิต

ผู้พิพากษา.

๑๘-๑๗/๖/๑๑

### ต้องการของดีราคาถูก



ทรงงาม - ผู้มีศักดิ์ - ทำได้เอง  
หมวกกันแดดทุก ๆ ชนิด หมวก  
เก็บทรงต่าง ๆ มีให้ ท่านเลือกพร้อม  
เรือชมได้ที.

วันนมาลา

ทำโดยช่างไทย, กทม. เพอง  
นคร, พระนครฯ ต่างจังหวัดเรือ  
คือคือ ยินดีส่งรายการให้ฟรี.

คุณหมอให้ทายหยอก

### เพราะให้ใช้

#### ลือชื่อแพทย์ผู้เชี่ยวชาญ

ใช้แล้วมหัศจรรย์ในหลายด้าน  
ใช้บ่อยๆ ออผล  
ขนาด: ๒.๕๐ บาท

ออกให้แต่เนื้อ ต่างๆ กระป๋องวางวัน  
และภาชนะ เครื่องใช้ส้วมศรัทธา  
จากหอแพทย์ทงสินี มีหรือหมื่น

ขอแนะนำ  
๕๗ ถนนศรีนคร  
เพื่อการค้าและสุขภาพ

### ไปรถทรง

ร้าน ขาย ยา หม่อม ราช วงศ์  
ตลาด ทิมกร ได้ย้ายมาคงตก  
เลขที่ ๕๐๓ ระหว่างท่ากตางกับปาก  
คลองตลาด มียาต่าง ๆ จำหน่าย  
ตามเคย.

ประชาชนที่สำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชน

จ๊ะ, เงินเดือนขึ้น เดือน  
เขามีฐานะดีคนหนึ่ง



คุณหมอ, กิจ  
การตลอดจนความ  
คิดดีหมดทุก  
เธอเป็น คนมี ความ  
คิดดีที่ถนัด แต่  
เป็นด้วยโรคเดินประ  
ดังเพราะคิดเครื่อง  
คิด มีกรด กาเฟอีน

ฉันขอแนะนำ เธอควรเปลี่ยนมา  
ดื่มไปดื่มน้ำเพื่อบำรุง  
รักษา โรค เดิน-  
ประดัง  
ขอบคุณ, ผมนะ  
เวรมอน

คุณไปได้กำลัง  
ความคิด มา แต่  
ไหน ?  
-- ไปดื่มน้ำวันละ ๒ ครั้ง  
ไม่ คุณ ไม่  
ทำ ดองบ้าง

ไปดื่มน้ำก่อนรับประทานอาหาร  
เสมอ  
เมื่อเดินประดังทำหน้าทหนักเกิน กำลัง  
เพราะเครื่องคิดที่มีกรด กาเฟอีนหรือคา  
เฟอีนเป็นเหตุยอมทำให้ร่างกายทรุดโทรม  
อ่อนเพลีย อย่างไม่มีปัญหา-จึงเปลี่ยน  
และทดดองดื่มไปดื่มน้ำวันละ ๒ ครั้ง.



### INSTANT POSTUM



### ดังชื่อ "ยาจีนตามฉี" เดียว

ชื่อ ๑ แฉม ๑

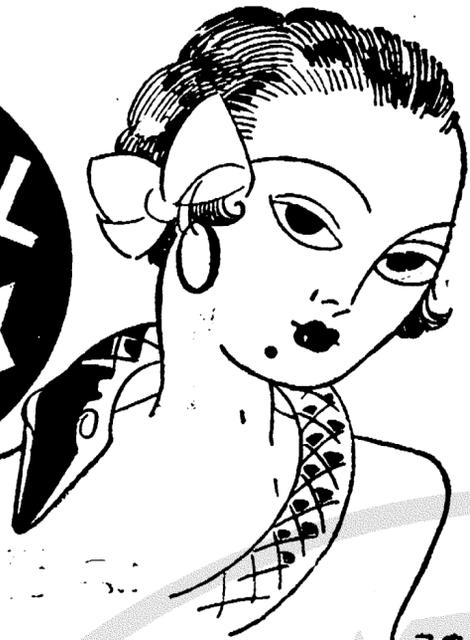
จงบำรุงโลหิตและร่างกายให้ชื่น และรักษาโรคเรื้อรัง  
ต่าง ๆ ด้วย "จีนตามฉีที่แท้" ถ้าไม่ชอบใจให้เรียก เงินค่ายา  
คืนได้ จำหน่ายปลีกและส่งที่ ศิริมงคล ดงพานวังโรงดี ร้าน  
โธสถานหัวตำโพง พระนคร อยู่ตรง มรรดารัตนา จรม  
อุดมพานิช มหาสารคาม

ยาริดล็ดวงทวารหนัก  
ยาริดล็ดวงจุมก  
ยามง รนานน ทำให้ หัว ค่อย ๆ  
มือแห้งหลุดไปเอง และจำหน่ายยา  
นงทวารริดล็ดวงทวารหนักให้ยืมหา  
ราคาควรลดละ๒บาทส่งทาง พ.ก.ง.โด.  
ห้างขายยาแสงสยาม  
๓๐๓-๓๐๔ ถนนศรีวิชัย นคร  
โก บางรัก พระนคร.



(ซิงตลมีดี)

เป็นยาขนานที่



ว.ศิลป์

บริษัทเภรีโรด

# หนองใน

แลโรคอื่นๆ อันเกิดแก่  
อวัยวะทางเดินของปัสสาวะ

ในหลอดหนึ่งมียา ๕ หยด  
และโดยปกติ วันหนึ่งรับประทานตั้งแต่ ๑๐ ถึง ๑๒  
หลอด

ทำโดยห้าง กริมอลต์ แอนด์ คัมปะนี ปารีส

ห้างแอ็งโกล เฟรนช์ ตรีค คัมปะนี พระนคร  
เอเบนต์จำหน่ายในประเทศไทย

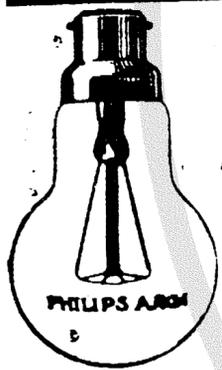
## เที่ยวจันทบุรี (ต่อจากหน้า ๑๒)

พระยาอภิสิทธิ์ (กระต่าย) มีคา  
พระยาจันทบุรี (โค) เป็นแม่กองกำ  
กับการสร้าง รวมทั้งเราหมด ถึงที่แห่ง  
หนึ่ง ให้มีนรธาภคย์ (เจ้า  
พระยาพิภกรวงษ์) เป็นแม่กองกำ  
กับการสร้างที่หัวแหลมคึกคักอีกแห่ง  
หนึ่ง บัอมทั้ง ๒ แห่งนี้ในชั้นแรกยังไม่  
ปรากฏนาม ครบจนกระทั่งพระ  
บาทสมเด็จพระจอมเกล้าฯ ครองเมื่อ  
ยังทรงผนวชอยู่ (เข้าใจว่าในปลาย  
รัชกาลที่ ๓) เสด็จประพาสจันทบุรี  
จึงได้โปรดเกล้าฯ พระราชทานนาม  
บัอมพื้นที่แหลมดังกล่าวว่า "โพธิ์พินาศ"  
และบัอมที่หัวแหลมคึกคักว่า "พิราฐ  
ราชัก" ส่วนเจดีย์สถานของคึกคัก  
ซึ่งปรากฏอยู่ในบริเวณ บัอมโพธิ์-  
พินาศนี้เข้าใจว่า พระพิพิธเจ้าเมือง  
ครวคัมใจศรัทธาสร้างธรม.

เมืองใหม่ซึ่งเป็นเมืองสำคัญทาง  
ยุทธศาสตร์ ครบถ้วนนอกจาก  
จะใช้สำหรับเป็นฐานทัพแล้ว ทาง

การยังประสงค์ที่จะให้ราษฎรในเมือง  
เก่า (คือที่จังหวัดจันทบุรี) ย้ายเร้า  
ไปตั้งภูมิดำเนาอยู่ชุกคึกคัก แต่ภูมิดำ  
เนาที่เมืองใหม่ไม่เหมาะแก่การ  
อาชีพ เพราะเป็นที่ดอน ห่างไกล  
จากแม่น้ำลำคลองต่างๆ และกันดาร  
น้ำ ราษฎรส่วนมากจึงคงตั้งภูมิดำ  
เนาอยู่ที่เมืองเก่าตลอดมาจนทุกวันนี้  
เป็นอันว่าเมืองใหม่หาผู้อาศัยได้ยาก  
ต่อมาการรบระหว่างไทยกับญวน สงบ  
ลง เมืองเก่าจึงกลับกลายเป็นที่คึก  
คักชุกคึกคักตามเดิม ส่วนเมืองใหม่  
ก็เลยร้างมาจนกระทั่งบัดนี้.

แม้ว่าเมืองใหม่จะร้างก็ยังไม่  
ประโยชน์แก่นักท่องเที่ยวและนักส่ง-  
เทศการณ์อยู่ไม่น้อย กล่าวคือ ถ้า  
เข้าไปในเมืองจะเห็นคดงไฉไลระดูดิน  
ดำ เครื่องธาวุธยุทธภัณฑ์ เช่นปืน  
ใหญ่ (ชนิดไร้ระนวนจุด) กับกระ  
สุน (ชนิดกลดม) ขนาดต่างๆ อยู่เป็น  
จำนวนมาก นับว่าให้ความรู้ในเรื่อง  
โบราณวัตถุ และทำให้เกิดความคิด  
ใหม่ๆ เกี่ยวกับการเปลี่ยนแปลง หรือ  
(ยังมีต่อ)



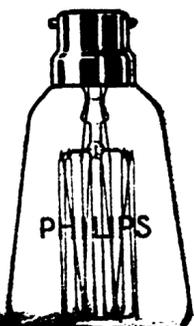
## โปรดเลือกซื้ออะพาว หลอดไฟฟ้า "ฟิลิปส์" (PHILIPS)

เพราะเป็นที่นิยมแพร่หลายในประเทศสยาม  
มาช้านานแล้วในคุณสมบัติดังนี้ :-

- ๑) กินแรงไฟเพียงครึ่ง
- ๒) มีแสงสว่างขาวนวล (ไม่มีแสงน้ำเหลือง  
หรือมัวดำ)
- ๓) ใช้ ได้ทนนาน

พยายามเลือกความดีของหลอดไฟท่านคือ เป็นหลอดไฟฟ้าที่เรารู้จัก  
ในโรงงานของบริษัไฟฟ้าสยามคอร์ปอเรชั่น จำกัด

หลอดไฟฟ้า "ฟิลิปส์" (PHILIPS) สำหรับใช้  
บรรทุกขนาดต่างๆ ทั้งถักดีราคาและถักดีเหลือ  
ใช้บรรทุกกรตามสมควร และสำหรับกรตาม  
มีพร้อมในตู้คืออะพาว



บริษัทรัตนมาตา จำกัด (แผนกสินค้าไฟฟ้า)

โทร. ๕๐๑๘



## ความแข็งแรง



# บอริล

BOVRIL

จะทำให้ท่านแข็งแรง

**บริษัท รัชต์ประสิทธิ์ จำกัด**

อีเกอติสเคินโลฟ แอสซัวร์นส์ จำกัด  
(สำนักงานใหญ่สิงคโปร์)

**บรรณกิจประพันธ์ กรุงเทพธรรมสาร**

มีกรรมธรรมสัญญาประกันชีวิตหลายชนิด  
การทำให้อายุยืนยาวด้วยเบี้ยประกันออมทรัพย์

**ตั้งดำรงเอเยนต์ จำกัด**

ที่ตั้ง: ย. กบ

ผู้จัดการสาขาแห่งกรุงเทพฯ

**ปวดเมื่อยตัวหลังเอว**

เสียดยอกชายโครงและอก มีสาเหตุการประปรายระปรอยวัน  
เป็นกระดูกนอนกัน ปวดมันศีรษะ อ่อนเพลียและควมตัวดำจะเป  
ไร โดยมากมักหลงว่าเป็นกษัย เป็นประสาทพิการ เป็นการเข้าใจ  
ผิด ที่ถูกท่านเป็นโรคโคพิการ ควรรักษาพยาบาลโรคโค รวดเล็ก ๕  
๘ ง ใหญ่ ๒ บาท ไร้ค้ำกับยาบำรุงโค อัมตะ ๑ บาท รวดเล็ก รักษา

**สูตร เจริญทองน้อย**

มีระดูขาวระดูเสีย โลหิตระดูไม่ปกติ เป็นโรคคนอัมตั้งแต่  
น้อย อ่อนเพลีย โรคชงไฟไม่โค โรคคืดจากดำมี ยาต้มรักษา  
ปราบมดลูก กินแก้มดลูกหลุดเค็ดอม ข้ำ บวม เป็นแผล เกิดเนื้อ  
ร้าย รวดเล็ก ๕ ๘ ๘ ๘ ใหญ่ ๒ บาท ไร้ค้ำกับยาต้มรักษา อัมตะ ๑  
บาท เป็นยาช่วยรักษาคนดก บำรุงธาตุและช่วยสร้างเลือดด้วย

**เคล็ดพิศคนดม**

กระเทกกระเทอม เป็นเหตุให้ค้ำชืด ข้ำ บวม มีอาการมือ  
เท้าด้งร้อน ดันขาว ปากแห้งแดง ซึ่งโบราณเรียกว่าเป็นคาดระไม  
หงโรคนอแห่ง ยาต้มรักษา รากาวอดละ ๑ บาท ถ้าเด็กทอง  
ผู้ รักษาปราบทรวงเด็กรวดละ ๑ บาท ค้ำกับยาต้มรักษา เป็นยา  
บายพิศคนช่วยรักษา

**ปรุงรตงพรจักษร์ โฉด**

สี่แฉกโรงเรียนนาอร้อย พระนคร โทรศัพท ๒๐๐๑๐



**โดยพระบรมราชานุญาต**

พรมอังกฤษ "AXMINSTER"

และ

พรมจีน (PEKING & TIENTSIN CARPETS)

คกเร้ามาถึงใหม่

มีขนาด, สี, และลวดลายต่าง ๆ ราคาขอมหา

**ห้างเดอเธมเพอร์ เซอร์**

ถนนสี่แฉก โทรศัพท ๑๑๑๑๑



กคท ๖๗/๒๔๗๑

**ประกาศ**

ศาลจังหวัดลพบุรี  
เรื่องขอให้ศาลสั่งว่านางเอ็  
เจริญทรัพย์ เป็นคนเสมือนไร้  
ความสามารถ

ด้วยนายกิมเทียม เจริญทรัพย์  
อยู่บ้านตำบลคลอง อำเภอเมือง  
จังหวัดลพบุรี ยื่นคำร้องต่อศาล  
ว่า นางเอ็เจริญทรัพย์ อายุ ๖๐ ปี  
อยู่บ้านจังหวัดเดียวกันผู้ร้อง เป็น  
คนไม่สามารถจักทำ การ งานของคน  
เองได้ เพราะนางเอ็เจริญทรัพย์  
เป็นคนมีสติปัญญาไม่สม ประกอบ  
จึงขอให้ศาลมีคำสั่งแต่งตั้งว่า นาง  
เอ็เจริญทรัพย์ เป็นคนเสมือน ไร้  
สามารถ และ ให้ อยู่ ใน ความ พักพิง  
ของผู้ร้องซึ่งเป็นบุตร เพื่อจัดการ  
ทรัพย์ สืบ ของ นางเอ็เจริญ ทรัพย์  
ต่อไป

ศาลมีมติได้อ่านคำร้องนี้ภา  
หมดวันที่ ๑๕ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๑  
เวลา ๘ นาฬิกา เพราะฉะนั้นผู้  
ใดจะได้แย้งคัดค้าน คำร้อง นี้ประ  
การใด ก็ให้ยื่นคำร้องคัดค้านและ  
แสดงหลักฐานต่อศาล ก่อน วัน นัดไต่  
สวน คำร้องเรื่องนี้ขอได้ทั้งศาล  
ประกาศมาณวันที่ ๒๒ สิงหาคม  
พุทธศักราช ๒๔๗๑  
ผู้พิพากษา นิเทศยุติธรรม



**ตรา  
พิภณ**

ขามคสะททอง  
เก็บมัดมดก มดกพิการ  
ต่าง ๆ รวดเล็ก ๑ บาท รวดใหญ่  
๖ ๘ ๘ ๘  
ขาดของประเสริฐศรี  
เอกวิกรมคกิด นอมแห่ง รับ  
ประทานอาหารไม่โค รวดเล็ก ๑๐  
๘ ๘ ๘ ๘ รวดใหญ่ ๕๐ ๘ ๘ ๘  
เด็กผู้ใหญ่ใจคองโรคต่าง ๆ  
เจริญไร้ ยา แก้อิมจาง รวดละ  
๒๕ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘ ๘  
เลขที่ ๑๐๗๒ ค. ถนนวิชัย พระ  
นคร ศาลจังหวัดคังการรับไปจำ  
หน่าย คัดข้อได้ทางไปรษณีย์ จะ  
ให้กาโรรวม ๆ



**ขวเลข**  
เบ็ครุ่นใหม่ วันที่ ๑ กันยายน  
เจริญสมครเรื่อ  
ที่  
**ลิตติคาราสถาน**  
หน้าวงบรมพา โทรศัพท ๒๑๑๑๕

ประชาชนสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชน

**ค่าบำรุงหนังสือพิมพ์ประชาชนรายปี**

ประเภท	๓ เดือน	๖ เดือน	๑ ปี
ในกรุงเทพฯ	4.25 บาท	8.00 บาท	15.00 บาท
หัวเมือง	5.75 บาท	9.75 บาท	19.00 บาท
เมล็ดอากาศ	6.75 บาท	12.25 บาท	25.00 บาท
ต่างประเทศ	10.00 บาท	20.00 บาท	36.00 บาท
<b>รายลัปดาห์</b>			
ในกรุงเทพฯ	-	1.25 บาท	2.25 บาท
หัวเมือง	-	2.00 บาท	3.00 บาท
เมล็ดอากาศ	-	2.25 บาท	4.25 บาท
ต่างประเทศ	-	3.00 บาท	6.00 บาท

### ภาพยนตร์ (ต่อจากหน้า ๒๙)

#### ฟรานซิสกำลังคาถารหน้าใหม่

ฟรานซิสกำลังคาถา นักแสดง ตระกูลชาวยังคาถาเรียนซึ่งได้รับความสำเร็จอย่างน่าชื่นชมในการที่ได้แสดง เป็นตัวครั้งแรก ใน เรื่อง "Buccaneer" นั้นได้ถูก "ค้นพบ" ว่าร้องเพลงเก่งไม่ไรเด้น มีอยู่เพียง ๒-๓ คนเท่านั้น ในโรงถ่ายภาพยนตร์ที่จะได้ ทราบว่า มีฟรานซิสกำลังคาถาได้รับความ มีชื่อเสียง ในฐานที่เป็นคาราภาพยนตร์ เพลงสดกเช่นเดียวกับเป็นนักแสดงละคร ดังนั้น เธอจึงได้ถูกแจ้งให้ ทราบว่าห้องดนตรีของเธอส่ง การ ร้อง เพลง ด้วย ใน เรื่อง "Paris Hooney Moon"

ครั้นเมื่อมีฟรานซิสกำลังคาถาได้ เราไป ยังกี่สำนักงาน ของผู้ แต่งเพลง เพื่อทดลองร้องเพลง ให้ เรา ทราบ ระดับเสียงของห้องดนตรี ค้อมาอีกสักครั้ง หนึ่ง ผู้ แต่งเพลงก็กักตกรัง เวียกหาตัว ผู้กำกับการแสดงและร้องถามว่า "นี่, ท่าน ทราบว่า ผู้หญิงคนนี้ร้องเพลงเป็นจริง ๆ"

"ฉันคิดว่าห้องดนตรีของเธอ" ผู้ อำนวยการ ตอบอย่าง แท้ใจ "เพราะห้องดนตรีเคยแสดง ในภาพยนตร์เพลงสดกมาแต่ครั้งอยู่ในยุโรป."

### วิธีการปกครอง

(ต่อจากหน้า ๗)

ความแตกต่างกันในภาษาที่ ใช้ธรรม เนียม ประเพณีและวิถีชีวิต และ ค่างฝ่ายต่าง ก็ทำ การควบคุมกิจการ ภายในบ้านของตนอย่างเข้มแข็ง ถึง กองทุกทั้งกอง ปกครองโดยมีผู้แทน ปวงชน ซึ่ง อาศัย อยู่ใน กังคอง นั้นๆ และปรากฏว่ามีทั้งหรือสอง กัง คอง อาทิเช่น กังคองในภาคป่าไม้ฮัมเป- เซดด์ ซึ่งนับว่าเป็น กังคองที่เล็ก มาก จากกระทรวงพลเมือง สามารถ มาร่วมประชุมกันที่แห่งเดียวกันได้ ทั้งหมด และทำการพิจารณาหารือ

กันถึงปัญหาของกังคองที่ นับว่า สำคัญๆ นี้เราจะเห็นได้ว่าเป็นการปกครอง ในระบอบประชาธิปไตยอย่างจริงจัง! คือราษฎรได้ มีโอกาสใช้อำนาจอธิปไตยเอง โดยตรง.

กิจการซึ่งกังคองทั้งหมดเหล่านี้ ประสงค์ ที่จะกระทำนี้ - อาทิ เช่น นโยบายต่างประเทศ, การเมืองกันชาติ และ ระบบการเงิน ฯลฯ จะต้อง อยู่ใน ความดูแลของรัฐบาลกลางที่กรุงเบริ่น มีสภาปารเลียมেন্ট ได้ถูกจัดตั้งขึ้น ในรูปเดียวกับ กังคอง นครรัฐของอเมริกาคือแบ่งแยก ออกเป็นสองสภาด้วยกันคือ สภาสูงและสภาต่ำ ในสภาสูง (สภาสหรัฐ) จะมีสมาชิกซึ่งเป็นผู้แทน ของกันคอง ๆ ละสองนาย ส่วนสภาต่ำ (สภาผู้แทนราษฎร) นั้นจะ กอบด้วย ผู้แทนซึ่งได้ถูกเลือก ขึ้น ตามจำนวน มากน้อยของพลเมือง คือ ในจำนวนพลเมือง ๒๐,๐๐๐คนจะเลือก ตั้ง ผู้แทนเข้ามาหนึ่ง ใน สภา นี้ ได้ หนึ่ง นาย. (ยังมีต่อ)

# “พระมหาเทวี”

## ละครเรื่องใหม่'ของกรมศิลปากร

จะออกแสดงครั้งแรก

ในวันเสาร์ที่ ๓ กันยายน

เครื่องใหม่ เพลงใหม่ ผู้แสดงคนใหม่

ลาดวงจรมดวาทรงใจ ๆ ทกรรมสเคบแสดงมาแล้ว

วิธีการจัดฉากเปิดฉากใช้ วิธีใหม่ทั้งหมด

#### ประมวลคำถามคำตอบ

ธรรม คำศัพท์ ออก ใหม่ ของ พระบริรักษ์ นิตินิเทศ มีคำถาม คำตอบพระธรรมคุณคำตยคิธรรม ๕๐ สตางค์ คำถามคำตอบความรู เบือง คั้น เกี่ยว กบ กฎหมาย ทัวไป (ธรรมศาสตร์) ๗๐ สตางค์ คำถามคำตอบว่าด้วยบุคคล ๕๕ สตางค์ ธรรมคุณ ๕๐ สตางค์ เลือกคัง ๕๐ สตางค์ ประมวลแห่งบรรพ ๖๖ สตางค์

พิรุณพานิช โรงหวอ

#### “ตั้งกฎพบ”

นายประเสริฐศิริพงศ์ เมื่อ ไม่สามารถจะไปพบได้ ก็ได้แจ้ง คำขอให้ทราบโดยเร็ว ณะนาย ไทรัช สมักรการ คำบตโพมทอง ๓๓ สตานบ้านหมี่ ตพบุรี.

ประชาชาติสำหรับประชาชน  
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

### เมจใจ

(ค่อจากปากชวาหน้ากลาง)

เปอร์เซนต์ ที่ไม่คุ้ม สรา (หมายถึง ผู้หญิงด้วย) แต่ 'คณหา' กามวาระ คือ ความปรารถนา ความอยากได้ ความศรัทธา เปนการเมาอย่างไม่มี เวลาสร้างขานไม่เว้นบคคล และไม่มี วัตถุที่จะกระทำให้หายเมาได้ง่าย นอก จากจะคิด ให้ขาดด้วยอริยมรรค ของ พระอริยมบุคคล สุนทรภู่ กวีเอกของ ไทยเปรียบเทียบการเมาสรา กับเมารัก ได้ดังนี้ "ไม่เมา เหล้าแล้ว แต่เวายัง เมารัก สุดจะหักห้ามจิตค้ำคะคิดโธม ถึงเมาเหล้าเข้าสายก็หายไป แต่เมา ใจนี้ประจำทุกค้ำคั้น."

"คิดป ๗"

### นิทาน

(ค่อจากหน้ากลาง)

มารกเป็นครั้งที่สองแล้ว เราจะให้ โอกาสแก่ลูกทั้งสามอีกครั้งหนึ่ง จง เทียวไป เสาะแสวงหา กัดยาน อันทรง ฤทธิเดชยิ่งกว่าหญิง ทั้งปวง และ นำมายังพระราชวัง ผู้ใดได้นำงาม เดิสนั้น มา จะอุปภิเศก และ มอบ ราชสมบัติให้ครอบครองโดยเด็ดขาด ให้เวลาดำเนินหา มีหนึ่ง."

ขุนนางทั้งหลายได้ยินรับสั่ง คาง พากันนึกในใจว่า พระราชาไม่น่าจะ ทรงทอดของ เปน ครั้งสุดท้ายเลย เพราะ ที่ปรากฏแล้ว ๒ ครั้งนี้ ก็แสดงให้เห็น ความสามารถของเจ้าชายองค์น้อยพอ อย่แล้ว ส่วนเจ้าชาย องค์น้อยมิได้ นึกอะไรไปมากกว่าที่ จะต้อง รับเสด็จ กลับไปหาหรือเมวราชของพระองค์ ทัด ชาติพระราชบิดาแล้ว หน่ออกขัตริย์ทั้ง สามก็เสด็จจากกรุงแยกทางกันไป.

ณวันเจ้าชายน้อยเสด็จกลับด้วย ภาระบวณเกียรติยศของพระองค์ ใกล้เคียงปราสาทลับนั้น ได้ทอด พระ เมตร์เห็นต้องช้างทางดำเนินคบแต่งประ คับประคาศด้วยเฟือง ดอกไม้มา ๆ ชนิด และงาช้างปัดไธว เปนการต้อนรับ อย่างมโหฬาร จนถึงราดาหน้าปรา สาท ซึ่งเมวราชพร้อมด้วยบริวาร ออกมาคอยต้อนรับอยู่ ครั่งพร้อม.

ราชกถาว่าเมื่อเจ้าชายลงจากรถพระ ที่นั่งอย่างพระบาทชนปราสาท "ภาค ว่าจะได้ทรงมงกุฎด้วยแล้ว แต่ก็หา ได้ไม่"

เจ้าชายยิ้มตอบ ด้วย ความมีคิดว่า "เพียงได้กลับคืนมาทันที โดยเร็ว ก็ พอใจยิ่งกว่าอะไรทั้งหมด พระราช บิดาจะทรงประทานแก่ข้าหรือไม่นั้นข้า ไม่เคยคิดเด็ดครวณด้วยเลย รอ แค่ ให้ได้มาอยู่ ด้วยกันอย่างนี้ จะเป้น อย่งไรต่อไปก็ไม่ว่า" แล้ว ก็เจ้า ความซึ่งพระราชบิดาของพระประสงค์ นี้ให้ เมวราชฟัง โดยละเอียดเมวราช ว่า.

"เจ้าชายที่รักของหม่อมฉัน ช่าง มีน้ำพระทัยมั่นคงเสียนี่กระไรเลยความ ที่พระราชบิดาทรงประสงค์ สตรีผู้งาม เดิสนั้น ใจ เปน ภาวะ หม่อมฉันจะ เสาะหามาถวาย แต่ในวันที่เพิ่งเสด็จ กลับคืนมาสู่ ปราสาทกตางคงที่บวณนี้ หม่อมฉันได้ เตรียมการต้อนรับ ใคร จะได้ เห็น พระ องค์ ได้ ทอด พระ เมศ การดูรับ ระ หว่าง หนกกับ เมวราช ท้อง ทะเล ซึ่ง พระ องค์ ยัง มิได้ เคย ทอด พระเมศเรยที่ใดการครั้งนี้เป้นเสมือน ประดอชยุทรา ไม่เลือกชนิดผู้คือผู้ เช่นหนกกับเมว คางก็เป้นศครูละเป้น ที่เกรงขามค่อกันอยู่ ช่างหนึ่ง หาก ว่าฝ่ายที่มั่งคั่งน้อย ได้มีโอกาสรวม ครอบ ก่อตั้งได้ มาก และ ประ กอบ พร้อมด้วยเครื่องรับ ที่สามารถจะ ได้ แสดง คุณใน ตัวให้ ปรากฏ ชื่น ได้ การให้โอกาสคือผู้เสมอภาค กันเช่นนี้ หม่อมฉันเห็นเป้นความ ยุติธรรม ซึ่ง น่าสรรเสริญ จึงได้วาง พริศการ ประ ดอชยุทราทางทะเล อย่งนี้ให้ พระ องค์ ได้ทรงทักษา"

เจ้าชายมีความปลื้มพระทัย ครั่ง ธรรมเขยความคิดเห็น ของเมว ราชเป้น อันมาก และครั้นถึงวันกำหนดก็เสด็จ มายังฝั่งทะเล พร้อมด้วยเมวราชและ บริวาร.

(ยังมีค่อ)

ประชาชาติสำหรับประชาชน

ยามสงครามเรารบ  
ยามสงบเราเตรียม  
จงเตรียม **ถ่านไฟรักชาติ**  
ไว้ จะช่วยทำนบยามคับขัน

รักไทยใช้  
**ถ่านไฟรักชาติ**  
ไทยคิดไทยใช้  
ถ่านไฟรักชาติ ใช้ของเมืองไทย  
บริษัทถ่านไฟรักชาติ

ในจำทุก  
รองเท้าขางด้วยกัน  
รองเท้าขาง  
**ชาบู**

ดีพร้อมทั้ง ทรวดทรง  
และ ความสวยงาม  
ผ้าใบเนื้อดี ที่นียบ  
แน่นหนา แข็งแรง  
มีทุกขนาด ทั้ง  
**ชาย  
หญิง**  
ราคาข่อมเยา  
เป็นที่เลา

จำหน่ายทั่วไป  
ห้างไอคานี

### นายเจียมกับก้อนทอง (ต่อจากหน้า ๓๑)

ของมัน แล้วก็พากาย ถัดไป หากองไฟพร้อมด้วยอธิบายอย่างหนึ่งซึ่งจะยังคนให้พ้นอันตรายได้.

พอลงที่พกนายเจียมก็ตั้ง มือกันไว้ทำกระท่อม มงหลังคาให้อุ่นหนาผาตั้ง รุ่งขึ้นนายเจียมก็วิ่งไปหาซากเรือ คิดไม่ไว้เรือถูกเป็นศพ ความ ประสงค์ ของ นาย เจียม จะหนีจากเกาะนี้ไปหาเกาะใหม่ให้ได้ - ถ้าไม่เรือก็คิดฆ่าไปคิด หาดยังมีประโยชน์ นายเจียมก็คิดประคิดประคองเป็นไม้ให้แก่เพ็ชรรักของคน คิดว่าถ้าถล่มมากก็จะ เดินไปไม่ ยังเกาะใหม่ เมื่อดำเร้วแล้วก็ดำลงในใจนึกคอยคิดฟ้าอากาศ ในระหว่างนั้น นายเจียมไม่นั่งนอนใจ ไร้พดิวความประกอบการก่อสร้างกระท่อมให้แน่นหนาขึ้นอีก เพื่อความปลอดภัย นายเจียมก็ ขยาย เคาไฟ ทำใหม่ให้ดีขึ้น ขุดไปขุดมาเพื่อขุดไปเห็นอะไร

### ข่าวประชาคม (ต่อจากหน้า ๔)

เปมภัยใหญ่หลวง ความยุ่งยากทางการเมืองมีมากขึ้น เสนาดวงหัวหน้ากบฏปลง พระชนม์ พระเมืองเกษเกล้าและเนเรศพระนาง ออกไปอีก. เมื่อกองเรือกับภัยอันใหญ่หลวงเช่นนี้ พระนางก็มีได้ทั้งความคิดที่จะรวบรวมระชาคไทยให้เป็นอันหนึ่งอันเดียวกัน.

พระมหาเทวีได้ทรงทำให้อาณาไทยเข้าร่วมกับสยามเป็นครั้งแรกเมื่อปีจอ จุดศักราช ๒๐๐ ครงกับพุทธศักราช ๒๔๗๑ ซึ่งนับถึงเวลานี้ก็

เหลืออยู่ ๒๐๐ ปีเศษ ยกรัตนคุณเปมทองคำที่ ก้อนเบื้อเรือ รุดลงไปอีกก็พบ หีบไม้ไฟ โหมไป เกือบหมดต้นนิษฐานว่าเป็น หีบ ที่บรรจุกุญชรทอง ซึ่งไฟ ของ นายเจียมเผาเสียตายจับเปมก้อน "คงเปมเทัญญทองอันกฤษหรือช่อต้นคา คงเปม (ยังมีต่อ)

ได้ ๔๐๐ ปีพอดีถึง เมื่อกองมาภายหลังอาณาไทย จะต้องตกเป็นของพม่าไปอีกบ้าง ก็เป็นการชั่วคราว ซึ่งในที่สุดก็ได้รับร่วมกันกับสยามอย่างถาวรจนบัดนี้.

การร่างดกรเรื่อง "มหาเทวี" เป็นการพยายามเรีกรเกียรติของวีระสตรีไทยอีกคนหนึ่งซึ่งได้ทำประโยชน์ยิ่งใหญ่ให้แก่ประเทศชาติ และเป็นการฉลองปีที่ระตกที่อาณาไทยได้เข้าร่วมกับสยาม มาบรรจบครบรอบ ๔๐๐ ปี เปนก้าวแรกและก้าวสำคัญแห่งการรวมระชาคไทย."

นอกจากนี้ สำหรับผู้แสดงในเรื่อง "พระมหาเทวี" ดัดดา สารคายน์ ซึ่งเคยแสดงเปมเจ้าหญิงเสนหวี ในเรื่องเจ้าหญิงเสนหวีแสดงเปมสมเด็จพระราชินี รามราชิราส ประภาเป่าประเสริฐซึ่งเคยแสดงเปมมิ่งระโอ ในเดือนศัพรรณ แสดงเปมพระเมืองเกษเกล้า เพียม เวเฟอร์ (นางเอก) แสดงเปม "พระมหาเทวี" ผู้นี้แม้ว่าจะไม่ เคย แสดง เปน ตัว สำคัญใน

### ตารางการชมรม (ต่อจากหน้า ๕)

ไม่ได้มากนัก การอาศัยความคุ้มครองมิตามราคา หรือเพื่อนฝูงมีปัญญที่รู้จัก ทั้งเราและเขาก็ไม่คอยผิดพลาด ชัยารไรก็คิดว่าหญิงหรือชาย อย่าคิดสนใจในเรื่องนี้ด้วยความร้อนในระหว่างเพศหรือเพศนั้น.

เรื่องที่เดีวมา เคยยังแสดงได้อย่างสนิท ดวงเซยประทุม (พระเอก) เคยแสดงเปมเจ้าฟ้าเรมรัฐ ในเรื่องเจ้าหญิงเสนหวี แสดงเปมพระยาพิชณูโลก บุญสม สายาคม แสดงเปมเสนดาว (หัวหน้ากบฏ) และในการแสดงเพลงด้อมฉาก ผู้ได้รับความบันเทิงตลอด เวลาจาก นักร้องของกรมคีตปากรคือ บุญทรง เหวาบีศรี แสดงเพลง "เลือดไทย" ประไพกาญจนโกศล แสดงเพลง "นครเชียงใหม่" กมลสาริกานนท์ แสดงเพลง "โรคนมนุษย์" และอมพร รัชกุล แสดงเพลง "หอมหวด" ผู้นี้มีความคิดในการแสดงเพลงเปมอย่างดี.

เกือบหมดแล้ว เพิ่งมาถึง



หมวกด้านฟางปานามาทำเปมรูปหมวกกระโดด เลื่อนบังแดดข้างหน้าป้องกันฝนป้องกันแดดไม่คความร้อน หน้าหนักเบา สวมสบายรับ กับใบหน้าทุกชนิด เปมหมวกแบบใหม่ กำลังนิยมกันใน U.S.A. ร่มใน ขยายให้เด็กใหญ่ได้ทุกขนาด เหลืออีก ๕๐ ใบ ค่าจ้ง ๒๕๐ บาท (ไปรษณีย์ ๒๕๐ บาท) (ไปรษณีย์ ๒๕๐ บาท) (ไปรษณีย์ ๒๕๐ บาท)

PRINCE - HAIR - GROWER



BALDNESS Disco

ข้อมือหนึ่งสำหรับทำงาน เหมาะที่สุด สำหรับพนักงานบ้านไม้ พนักงานหรือ นายช่างกุด พนักงานรถไฟ เปนสินค้าใหม่มาจาก San Francisco U.S.A. เปนของจำเป็น เพราะป้องกันความร้อน, ป้องกัน เประเปอนหน้ามือทำด้วยหนัง Suede อย่างหนาดีเยี่ยมก่ หัดมือหัดดีหัดดาอีกชั้นหนึ่ง ข้อมือมียาง Elastic รัดให้แน่นให้หัดมือได้ ๓๕.๐๐ บาท (ค่าจ้ง ๓๕.๐๐ บาท) (ไปรษณีย์ ๓๕.๐๐ บาท) (ไปรษณีย์ ๓๕.๐๐ บาท) (ไปรษณีย์ ๓๕.๐๐ บาท)

ขายข้อมือดำครานก ข้อมือง่าย ค่างหนัก คิดทนนาน ขวดเคียวทนตั้ง ๓ เดือน ไม่คอง ค้างไฟ หมดกัองวดเหมือนอย่างครานก ขวด ๓๕.๐๐ บาท

ห้างโอลิมปิก-ไนติงเกล

หลังวังบูรพา พาหุรัด

โทรศัพท์ ๒๐๗๓๓

### พิธีปฏิญาณตน

(ต่อจากหน้า ๓)

รัฐธรรมนูญ ทั้ง ๔ ฉบับที่ร่างอย่าง  
หนึ่งอย่างใดไป บ้านเมือง ก็จะถึง  
ความแตกดับและชาติไทย ก็จะสูญสิ้น  
ไป ในที่สุดท่านเห็นถึงความจำเป็น  
ของสยามที่ได้ รับ มาจาก บรรพบุรุษ  
ของเรา จึงตั้งใจช่วยกันรักษา มรดกอัน  
นี้ไว้ให้ดำรงคงอยู่ ชั่วฟ้าจะตลบ เมื่  
จะ ต้อง เสียชีวิต และ เลือดเนื้อ จน  
โลหิตหยด ที่สุด เมื่อจบ โองาต  
แล้ว ท่าน ได้ กล่าว นำ ให้ ทหาร ปฏิ  
ญาณตน ต่อ พระ เสด็จใน พัด โดย ทวี  
กัน. เมื่อเสร็จ การ ปฏิญาณ แล้ว  
ทหาร ได้ เดิน ส่วน ส่วน ผ่าน ของ โสย  
เฉลิมพล และ พื่อรับน้ำ พระ พทรมนต์  
ซึ่ง พระ รช คณะรูป ๓ เป็น ผู้ ประพรม  
น้ำ ทน ท้าว รัฐมนตรี ยืน บน เวที รับ น้ำ  
น้ำ ทน ท้าว เหล่า นั้น และ เสด็จ มียน พนัก งาน  
ใน กระทรวง ถาด โหม และ กอง ทักษ  
ซึ่ง ได้ รับ ใน ขบวน ส่วน ส่วน  
นี้ ด้วย คำ คำ คำ รว ขบวน ดัง นี้ คือ  
กอง พัน ทหาร ราม ที่ ๑ มหาดเล็ก รักษา  
พระองค์ ใน พระ บาท สมเด็จพระ จุฬ  
จอมเกล้า เจ้าอยู่หัว กอง พัน ทหาร ราม  
ที่ ๒, ๓, ๔, ๕, ๖, ๗, ๘ กอง พัน ทหาร  
ราม ที่ ๙ ทหาร รักษา องค์ พระ บาท  
สมเด็จพระ มงกุฎ เจ้าอยู่หัว กอง  
พัน รักษา และ ขบวน เสด็จ มียน พนัก งาน  
เป็น ลำดับ เริ่ม ที่ ด้าน กง เหนือ ประตู  
กระทรวง ถาด โหม จนถึง ขบวน ทหาร เป็น  
ที่สุด. การ ได้ เป็น ไป อย่าง ดัง ความ ด้วย.  
รัฐธรรมนูญ ได้ เติมน้ำ อื่น ๆ มา ดัง ของ  
ทหาร มหาดเล็ก และ ทหาร รักษา องค์  
ซึ่ง ทน ท้าว ซึ่ง บรรพบุรุษ เสด็จ เป็น ที่  
เราใจ ให้ เกิด ประสิทธิภาพ ของ  
ทหาร อัน เข้มแข็ง เติมน้ำ บรรพบุรุษ  
ประหนึ่ง ว่า แควว ทหาร อังกฤษ บรร  
เมื่อ Trooping the Colour.  
ต่อมา จะ กล่าว ได้ ด้วย ว่า ครั้ง นี้  
ได้ เติมน้ำ การ ปฏิญาณตน ต่อ โสย เสด็จ  
ต่อมา แล้ว ทน ท้าว ไม่ เหมือน คราว นี้  
คือ ทั้ง มหาดเล็ก ที่ ทำ รัฐมนตรี ถาด  
โหม จรด จรด ใจ ของ ท่าน คือ ความ ดำ  
เนิน ของ คณะ เสด็จ รวชาติ ท่าน จึง

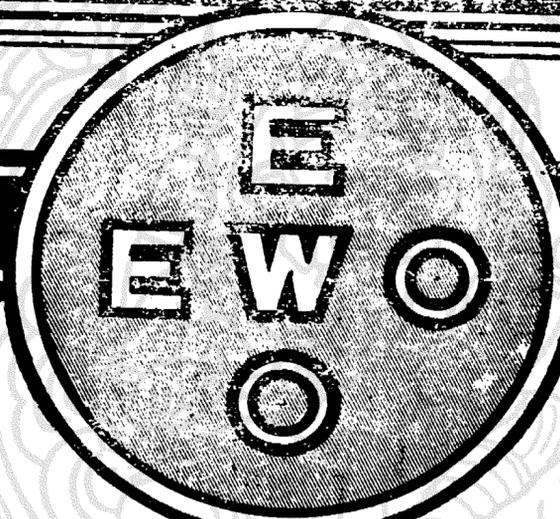
### จะตั้งสภาการทัพ

(ต่อจากหน้า ๑)

ปรึกษา อีก ท่าน ๑ ซึ่ง ภาย หลัง นี้ ได้  
ทราบ กับ เพชร หาดาย ใน รอย ดับ ค่ำ ที่  
แล้ว ใน โองาต นี้ เรา เห็น เป็นการ  
ได้ ตั้ง ให้ ข้าราชการ ถาด โหม ทั้ง รว  
ที่อยู่ ใน กรุง เทพ ซึ่ง ไม่ คิด หน้า ท้าว  
การ จำ เป็น ใน สมณ มนต์ เป็นการ พัก  
พร้อม เพื่ อื่น ๆ น่า จะ มี ใจ ยั้ง นึก.  
ในงาน นี้ แต่ง กาย คัมภีร์ ประดับ  
เครื่อง รว รว สร้อย กรณ.  
ซึ่ง ใน วัน นี้ ที่ โรง ทหาร ป.ศ.อ.  
ก็ได้ กระทำ พิธี เช่น เดียว กัน สำหรับ  
ทหารม้า, มิน โห่, และ บ.ศ.อ. กับ  
พนักงาน อาราม นก นก ซึ่ง เสด็จ

ต่อมา มา เสด็จ ออก มุ่ง หมอ ย และ  
ความ ดำเนิน เมื่ รว การ ก่อ ตั้ง องค์ การ  
ที่ ปรึกษา การ มุ่ง กัน พระ รช อาณา  
จักร กับ ผู้ ข้าราชการ  
องค์ การ รว โดย ทน ท้าว ความ  
จริง มี รว องค์ การ ใหม่ ประเทศ  
สยาม เมื่อ ก่อน เปลี่ยน แปลง การ ปก  
ครอง เคย มี สภา การ ทหาร ซึ่ง ประ  
กอบ ด้วย นาย ทหาร ชั้น ผู้ โห่ เป็น  
กรรมการ ๕ ท่าน ทั้ง ประชาม เรียกว่า  
สภา การ มุ่ง กัน พระ รช อาณา จักร.  
เมื่อ เปลี่ยน แปลง การ ปกครอง แล้ว  
สภา นี้ ได้ เลิก ไป โดย พระ รช บัญญัติ  
พร้อม ด้วย สภา สูง ๆ อีก ๒-๓ สภา มี  
สภา การ รว ดัง นี้. สภา มุ่ง กัน  
พระ รช อาณา จักร มี กำหนด ดำเนิน งาน

คล้าย ๆ กับ สภา การ ทักษ ของ ฝรั่งเศส  
(กอง ไรต์ เดอ อาเรอ). สภา การ ทักษ นี้  
นอกจาก จะ ทำ หน้า ที่ นาย ทหาร ชั้น ผู้ โห่  
แห่ง กอง ทักษ ต่าง ๆ (บก เรือ และ  
อากาศ) และ องค์ การ รว กรรมการ รว  
สำคัญ ๆ เช่น พลตรี ข้าราชการ แล้ว ยัง ประ  
กอบ ด้วย รัฐมนตรี รว บ้าง หน้า ที่  
เช่น ทาง การ คาง ประเทศ การ คลัง และ  
นาย ทหาร ชั้น ผู้ ข้าราชการ นอก บรรดา  
สำคัญ ๆ. องค์ การ สภา การ ทักษ นอก  
จาก จะ วาง แผน การ มุ่ง กัน ประเทศ  
ใน ที่ จะ รว การ หรือ รว การ รว การ  
ของ ผู้ อื่น ใน ทุก ๆ ด้าน ทุก ๆ ทาง แล้ว  
ยังมี หน้า ที่ ให้ คำ ปรึกษา แก่ สภา การ  
เมื่อ เสด็จ รว รว ชาติ ใน โองาต การ  
(ต่อ หน้า ๓๔)



# EWO

## เครื่องหมายการค้า

# เบียร์ฮิวเวอร์

## ของ บริษัทอังกฤษ

### รสดี มีขายทั่วไป




### จะคงสภาพการทัพ (ต่อจากหน้า ๓๗)

ทำสงครามด้วย.

สำหรับสยามเราได้ทราบว่ ใน สันติภาพ ทางราชการก็ได้มีความ คิดที่จะคงสภาพการทัพไว้ แต่ด้วย เหตุที่ทุกสิ่งทุกอย่างที่จะดำเนินในเมื่อ มีสภาพการทัพนั้น ยังไม่พร้อม ผู้ ใหญ่ในฝ่ายทหาร จึงจัดตั้งองค์การ ขึ้นขึ้นเพื่อที่จะดำเนินการ ไปสู่ความ เป็นสภาพการทัพต่อไป จนพราง ก่อน เรียงว่า องค์การที่ปรึกษาการมืองกัน

พระราชอาณาจักร สำหรับปริมณฑลกัน เติในสวนเทคนิคการทหารด้วย. ที่ ปรึกษาที่มีฐานะเช่นเดียวกับกรรมการ มืองกันพระราชอาณาจักร ของ สมัย ก่อน. การทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ติงที่ปรึกษาเช่นนี้ เสมือนเป็นการ ทดลองก่อน ถ้ากิจการดำเนินไป เป็นผลดี ก็จะได้พิจารณาปรับปรุง ให้เป็นรูปสภาพการทัพ หรือ สภาพ มือง กัน พระราช อาณาจักร เต็ม ที่ ต่อไป. สภาพการมืองกันพระราชอาณาจักรจะ คงเช่นใด, ในรณที่นิยมใน นานา ประเทศ, ก็แต่โดยพระราชบัญญัติ.

ตำแหน่งที่ปรึกษาการมืองกันพระ ราชอาณาจักร ทั้ง ๔ ในบัดนี้ ผู้ ได้ รับพระมหากรุณาโปรดเกล้าฯ แต่งตั้ง ให้ดำรงนั้น นับว่าเป็นที่สมใจ และน่า ใจกว้างใจแก่ประชาชนชาว สยาม ตาม สมควรในระยะ สมัยที่โลก คกอยู่ ใน ระหว่างค่างไม่ได้ ใจกันนี้.

ต่อไปนี้ คือคุณวุฒิ ความประพฤติ การทำงาน ของที่ปรึกษา การมืองกัน พระราช อาณาจักรทั้ง ๔ รวมทั้งประ ธานโดยตำแหน่งคือ รัฐมนตรีว่าการ กระทรวงกลาโหม.

พ.อ. พระยาทรงสุรเดช ดำรง

วิชาชั้นสูงสุดจากโรงเรียนนายร้อยใน สยาม แล้วถูกส่งไปเรียนการทหารที่ ฝรั่ง ณ ประเทศที่เซอร์เมย์ ดำรงไว้ ได้ไว้ฝึกหัด การทหาร ใน กองทัพบก เซอร์เมย์ เช่นนายทหารในกองทัพ ประเทศนั้น. กลับเข้ามาได้ดำรง ตำแหน่งครูและอาจารย์ โรงเรียนนาย ร้อย จนกระทั่งได้เป็น อาจารย์ใหญ่ ฝ่ายวิชาทหาร.

พ.อ. พระยาอภัยสงคราม ดำรง วิชาชั้น สูง สุด จากโรงเรียน นายร้อย ในสยาม แล้วออกไปรับราชการ ประจำ กรมกอง ต่าง ๆ ในหน้าที่ ต่าง (มีต่อหน้า ๓๕)

# บรรณาธิการ

ปลัดเจ้ากรม

# มาสั่งแล้ว!

## โปรดตรวจดู

ราคาของพรรณอร์ซึ่งเหมาะแก่เศรษฐกิจของท่าน

ปากกาพรรณอร์เบอร	๑๑.๐๐ บาท
ปากกาพรรณอร์เมอร	๗.๕๐ บาท
ปากกาพรรณอร์เมอร	๖.๕๐ บาท
ปากกาพรรณอร์เมอร	๕.๐๐ บาท
พรรณอร์เห็นหมึกเบอร	๑๒.๐๐ บาท
พรรณอร์เห็นหมึกเบอร	๗.๐๐ บาท
พรรณอร์สภาพศรเบอร	๗.๐๐ บาท
พรรณอร์สภาพศรเบอร	๕.๕๐ บาท
พรรณอร์สภาพศรเห็นหมึกเบอร	๗.๕๐ บาท
พรรณอร์หมึกคุณภาพราคาเพิ่มอีก	๑ บาทค่าหนึ่ง

รับประกัน ๑๐ ปี  
 เต็มแล้วเปิดใช้ได้  
 ราคาขอมเยาง  
 เข็มกลดอง  
 ดวยงาม  
 ทนทาน  
 จุหมึก  
 สดลขอฟรี!  
 ค้างขอฟรี!!

## ห้างแว่นตาอาดัง

ถนนเขาวราช พระนคร โทรศัทพ์ ๒๐๖๓๕

### เอเย่นต์ดังชลา

ด้วยดำนึก งาน นี้ ได้ คั้งให้ มาอ เณติม ตระมัยพันธ์ เป็นเอเย่นต์จำหน่าย หนึ่งคือพิมพ์พระราชกิจประจำจังหวัด สงขลา และหาดใหญ่แต่ผู้เดียว เพื่อ ความสะดวกเรียบร้อย รอดท่านผู้อ่าน ประชาชาติโปรดคิดค่อ กับ นายเณติม ตระมัยพันธ์.

บำรุงดีและฉลาด โดยไม่ต้องใช้ยาด้วย



ก็มักจะต้องส่งน้ำดีไปทำการย่อย อาหารในวันหนึ่งถึง ๒ โปน ถ้า น้ำ ดีเกิดไหลไม่สะดวกผิดปกติ อาหาร ทั่ว ๆ ในร่างกายก็จะเกิด เป็นพิษระ มาณ ทำให้ท้องอืด ท้องเฟ้อ อึดอัด และอาการอื่นเพื่อยต่าง ๆ ฯลฯ เพื่อช่วยคม และน้ำดีให้ทางดี เป็นปกติ และรักษาสุขภาพของ ท่านให้มั่นคง แข็งแรง ดี ขึ้น จึงได้ย าคาเคอร์" เป็นประจำเป็นยาวิ ม ประทานง่ายไม่รุม รุน เหมือนยา อก มีจำหน่ายตามร้านขายยาทั่วไป.

โอสถาคาร สัทธิยา หุ้แทนจำหน่าย

### จะตั้งสภาบรรษัท (ต่อจากหน้า ๓๔)

เสนาธิการ และประจำโรงเรียนเสนาธิการทหารบก และ กรมเสนาธิการทหารบก เป็นนายทหาร 'หัวใน' ที่ได้รับยศ 'นายพันเอก' และบรรดาศักดิ์ 'พระยา' ในอายุราชการที่ไม่น้อยหน้า ถว่า นายทหาร ที่ได้รับ การศึกษาจากต่างประเทศทั้งหลาย. ได้ผ่านการ ซ้อมรบใน สยาม หลาย ครั้ง กล่าวกันว่า มีความชำนาญใน พละภูมิประเทศของเรามาก. ตำแหน่งหลังที่สุดได้ เสนาธิการ ทหารบก และมี จันคือ เสนาธิการทหาร.

พ. อ. พระ ประสงค์ พิทยายุทธ ดำรงวิชาจาก โรงเรียนนายร้อยเยอรมันแล้วทางราชการ ได้ตั้งให้เดินทาง ไปตรวจราชการของประเทศ สวีเดน. เซอร์ เดนต์ เป็น นายทหารไทย คนเดียว ที่ได้ เข้าประจำ กรมทหาร ในกองทัพบก สวีเดน เซอร์ เดนต์ จน กลับมาได้

ดมยา เรียก กันว่า "ทหารสวิดส์." ได้รับราชการในหน้าที่ครู ในกรมยุทธศึกษา เด่นเป็นเจ้ากรมยุทธศึกษาเมื่อเปลี่ยนการปกครองแล้ว.

พ. อ. หม่อมสนิทวงศ์ เด่น ถ้าเรารู้วิชาจากโรงเรียน นายร้อยในสยาม แล้ว ทางราชการส่งไปศึกษาวิชาการทางพลอากาศในฝรั่งเศส กลับเข้ามา ได้ประจำงานทางพลอากาศจนมีความชำนาญอย่างเยี่ยมคน. ภาสิด คำคัญ ของทหารมีอยู่ว่า "การรบนั้น 'กำลังทอง' มีสอง บันดาล ความ แพ้ชนะ มาก เท่ากับ 'กำลังรบ'" ฉะนั้นในการแต่งตั้งที่ปรึกษา การป้องกัน พระราชอาณาจัก พ. อ. หม่อมสนิทวงศ์ เด่น ซึ่งขณะนั้น อยู่ในตำแหน่ง พลอากาศ ทหารบก จึง จำต้องส่งหน้าที่ตน มารับตำแหน่ง ที่ปรึกษา ท่าน ๓ ในจำนวน ๕ นั้น.

ส่วนประธานการประชุมโดยตำแหน่ง พ. อ. หลวงพิบูลสงคราม รัฐมนตรีกลาโหม ศึกษาสำเร็จจาก

### จดใจใต้ขบขบ (ต่อจากหน้า ๓๐)

คณะสงฆ์อยู่ในเวลานี้ การปกครองคณะสงฆ์ ที่หม่อมมหาเถรสมาคม ย่อมมีความดำเนินเหมือนงานของรัฐ ซึ่งขึ้นตรงต่อคณะรัฐมนตรี มีบริหารรัฐ

โรงเรียนนายร้อยได้เป็นที่ ๓ ออกรับราชการในเหล่า และเข้าเป็นนักเรียนเสนาธิการต่อได้เป็นที่ ๓ อีกครั้งหนึ่ง ทางราชการจึงส่งไปศึกษาวิชาทหารที่ ฟองแตน โบตต์ ประเทศ ฝรั่งเศส กลับเข้ามาปฏิบัติราชการในกรมกองต่างๆจนเปลี่ยนแปลงการปกครอง. แต่มีคู้ ที่นิยมกันว่า วิชาการเสนาธิการ เป็นอย่างดี คือได้เป็นแม่ทัพผดนาม ทำการรบกับ ครู (นายคืน ทำราม - พ. อ. พระยาศรีวิจิตรสงคราม) จนได้ชัยชนะปราบกบฏ พ่ายแพ้ไป เมื่อปี ๒๔๖๖.

การแยกคณะสงฆ์ออกจากกันจะไม่มี ทั้งต้องนิยาย ยังมี คังเคิม และด้วยเหตุนี้ นโยบายทางที่ ๓ ของรัฐบาล ไม่มีข้อความ ที่ทำให้เกิดการ เหลื่อมล้ำในการปกครอง ทั้งไม่ก้าวก้าวเข้าไปในส่วนที่ขี้นกายของคณะสงฆ์ จึงเป็นที่รับรองของมณฑลสมาชิก ดังปรากฏผล ในการ ลงคะแนนเมื่อ ท่านประธานสภา ขอให้สภาวินิจฉัยว่าสมควรใน ทางใด ตามที่ ฝ่าย รัฐบาล เสนอเข้ามา ทางที่ ๓ คือ รวมการปกครองเป็นอันหนึ่งอันเดียวกับบริหาร โดยมหาเถรสมาคมดำเนินปฏิบัติหรือ การประพฤติพรตแห่งนิคายใด คงเป็นไปตามเดิม ของการปกครอง ที่ กล่าว กันว่า เหลื่อมล้ำ แต่ เคนนั้น จะ ไม่มี โดยที่ คณะ สงฆ์ มี การปกครองส่วนกลางขึ้นตรงต่อมหาเถรสมาคม ผู้บริหารพระศาสนา เป็นทางกลางและ เป็นทางที่สภา รับรอง โดยให้คะแนนเห็นด้วย ๖๓ คะแนนเศษ. (มีต่อหน้า ๓๖)

# ยา ป่อ คุณ เอื่อยะ บ้อ คือ ยา จีน ชึ่ง ปรง ชี ฉะเพาะ สตรี

ในการบำบัดโรคฉะเพาะสตรี ยาจีนแผนโบราณได้ ทำความนิยมได้ในหมู่ชนชาวไทยมาช้านาน แต่ที่ยังไม่แพร่หลายสมกับคุณภาพของยาดีเพราะเหตุสองประการ (๑) แพทย์จีนส่วนมากไม่ชำนาญภาษาไทยซึ่งทำให้คนไทย ขาดความไว้วางใจโดยเจรง จะบอกอาการกันไม่รู้เรื่อง (๒) ยาจีนตำกั้นกันครั้งละสามห้า ๆ เป็นที่เกรงขามของคนไร่

อุปสรรคสองอย่างนี้ท่านจะไม่พบในยาป่อคุณเอื่อยะบ้อ ยาจีนชานานที่แพร่หลายในประเทศจีนกว่าหนึ่งศตวรรษ และในเอเชียอาคเนย์ สยาม ๕. มีเศษ ยาป่อคุณ เอื่อยะบ้อเป็นแพทย์ จีนสำเร็จให้ ท่านพร้อมทุกอย่างในตัว ฉลากยาบอกสรรพคุณและราคาใช้ได้อย่างละเอียดชัดเจน รับประทานง่ายไม่ร้อนไม่เย็นครั้งละเพียงหนึ่งถึงสองช้อนโต๊ะ

ยาป่อคุณเอื่อยะบ้อปรุงขึ้นสำหรับรักษาโรคฉะเพาะสตรี เป็นยาบำรุงโลหิตและกำลัง แก้ปวดท้องเวดามีโรคประจำเดือน แก้มดลูกและระดูพิการ ผอมแห้งอ่อนเพลีย รับประทานอาหารไม่ได้ นอนไม่หลับ มุคตกลัด คัดมันเหียนฉิวเวียนและแน่นหน้าอก การคลอดบุตรนั้น ทอนโลหิตกำลังของสตรีอย่างยิ่ง เพราะฉะนั้นหลังจากการคลอดแล้วทุกคนควรหาโลหิตกำลังมา ทดแทน ที่เสียไปโดยรีบ รับประทานยาป่อคุณเอื่อยะบ้อ ยานี้จะทำให้หญิงลูกอ่อนมีร่างกายแข็งแรงและหน้าคางสตรีไม่มีคักกับเมื่อ ปรังเป็นนางสาว หญิงสาวออกน้อะ คัดมันเพราะระดูไม่ปกติ หรือโลหิตจาง เชิญรับประทาน ยาป่อคุณเอื่อยะบ้อ จะได้ผลอย่างพึงพอใจ ราคาขวดละ ๓.๕๐ บาท

มีขายที่  
ห้างขายยาอิสธาคาร เชียงตวอกกัปตันบร ถนนเจริญกรุง  
ห้างยงฮัว สังกัดเสาชิงช้า  
ห้างขายยาโพทง ๘๘๘ ถนนสำเพ็ง ตอนใกล้วัดเกาะ ไทรกัณฑ์ ๕๐๘๘๗  
ต่างจังหวัดสั่งซื้อได้ที่ห้างขายยาโพทงทาง พ. ก. โขยไม่ต้องเสียค่าส่งและค่าธรรมเนียม



**ธนาให้ขยายบัญชี**  
(ต่อจากหน้า ๓๕)

ทางที่รวมองค์การปกครองคณะ  
ธนาให้ รวมองค์การเดรสมาคมซึ่งกอ  
ไปด้วย พระเถระผู้ใหญ่ทั้ง สองนิกาย  
ยอมเป็นที่รับรองในที่ทั่วไป แม้ใน  
หนังสือของเรา สมเด็จพระพุทธโฆษา  
จารย์ประธานกรรมการมหาเถรสมาคม  
ก็ได้กล่าวถึง นิยมความสามัคคี ไม่  
ชอบที่จะแยกจากกัน. ในฝ่าย พระ  
เถระผู้ใหญ่ฝ่ายมหานิกาย ก็ชื่นชมยินดี  
ที่จะได้เห็น การปกครอง ที่มี ความ  
สามัคคีสมดังสมัยที่เป็น 'บุตรพระศา  
ส' ด้วยกัน และเป็นการทำงานที่จะ  
ครุ่นคิดเป็นอันมาก หากยังคงไว้ ซึ่ง  
การปกครองอันเด็ดขาดดัง แต่ กาล  
ก่อน.

อย่างไรก็ดี ในที่สุดทุกสิ่งทุก  
อย่างก็เรียบร้อยด้วยดี ปัญหาคณะ

**ปีนักษัตรผลึกษาจกให้มีการกริธาประช  
ชนที่สมัครเจ็ด๑๔ประเภทจกรบแข็งชัย**

ซึ่งชี้ชัดด้วยการปกครองที่เด็ดม  
แต่ได้ถูกทำลายด้วยความเห็นที่ เทียง  
ตรงของสมาชิกแทนราษฎรเมื่อเย็นวัน  
เสาร์ที่ ๓ นี้แล้ว.

ต่อจากนั้นไม่ช้าเราก็จะได้เห็นรา  
พระราชมัญญคดีลักษณะปกครองคณะ  
ธนาใหม่ที่ได้ร่างด้วยความเห็น  
ชอบของสภาฯ ซึ่งมี รูปร่างอันกะทัด  
รัดเหมาะสมด้วยประการทั้งปวง ความ  
ซึ่งคั่งในปัญหาแห่งยงสิทธิ์ปกครอง  
จะหายไป ใน ธนา มณฑล แห่ง สยาม  
ด้วยความเข้าใจอันดี และความสาม  
ัคคีอันเป็นความยุติธรรม.

อนึ่ง การแยกกันนั้นเป็นคำ  
แสดงแก่ทั้ง ๒ ฝ่าย นโยบาย  
ทางที่สภาฯ ให้แก่รัฐบาล คือ  
รวม!

กริธาประชาชน



ในศักราช  
ผลึกษาจะจัด  
ให้มีการแข่งขัน  
กริธาประชาชน  
รวม ๑๔ประเภท

คือ.

- ๑. วิ่ง ๑๐๐ เมตร. ๒. วิ่ง ๒๐๐
- เมตร. ๓. วิ่ง ๕๐๐ เมตร. ๔.
- วิ่ง ๑๐๐ เมตร. ๕. วิ่ง ๑,๕๐๐ เมตร.

ธรรม ยุติ นิกาย และ  
มหานิกายจะได้ มีการปกครองที่  
ร่วมกันโดยพระเถระผู้ใหญ่แห่ง  
คณะ ของคนในมหาเถร สมาคม  
ซึ่งการแต่งตั้งประกอบเป็นมหา  
เถร สมาคมยอม ดำเนินไปตาม  
ความดี.

พิธีกระทำสัตย์ปฏิญาณ  
ต่อธงไชยเฉลิมพล ที่โรง  
ทหารกองพันทหารบกที่ ๒  
และที่ ๑ บางซื่อ เมื่อวัน  
ที่ ๓ เดือนนี้ (ภาพล่าง)  
พนักงานหญิงอาภรณ์ภักดิ์  
และกรรมกร ช่างแสง เจ้า  
กระบวนการทำพิธีปฏิญาณคน  
ที่โรงพยาบาล แผนก ป. ค. อ.

- ๖. วิ่ง ๕,๐๐๐ เมตร. ๗. วิ่งข้าม
- รั้ว ๓๐๐ เมตร. ๘. กระโดดสูง. ๙.
- กระโดดไกล. ๑๐. แข่งวิ่งกอดยักว
- กระโดด. ๑๑. ขว้างจักร (หนัก
- ไม่น้อยกว่า ๒ กิโลกรัม) ๑๒. ฟัน
- เหล็ก (หนักไม่น้อยกว่า ๘๐๐ กรัม)
- ๑๓. กระโดดค้ำ ๑๔. ทุ่มน้ำหนัก
- (หนัก ๘.๒๕๗ กิโลกรัม)

**ประชาชาติสำหรับประชาชน**  
**ประชาชนควรอ่านประชาชาติ**

หม่อมพรอย วรพรรณ เจ้าของ ร.อ.หลวงภักดีภูมิวิภาค บรรณาธิการ นางอรุณ พัฒนศรี ผู้จัดการการเงิน นายราพรร  
พลกระเจียม ผุ พิมพ์โฆษณา พิมพ์ ที่สำนักงานและโรงพิมพ์ "ประชาชาติ" ถนนหลานหลวง พระนคร โทรศัพท ๒๐๕ นาย